FOR HISTORICAL RESEARCH
OFFICE COPY.

RHODES UNIVERSITY.

CORY LIBRARY FOR HISTORICAL RESEARCH.

LIST OF ACCESSIONS NO. 15.

COLLECTION OF BOOKS, FERIODICALS, LETTERS AND MISCELLANEOUS DOCUMENTS ON LOAN FROM THE MISSION COUNCIL OF THE CHURCH OF SCOTLAND IN SOUTH AFRICA.

GRAHAMSTOWN.

1963.

ACKNOWLEDGEMENT.

The collection listed on the following pages is the property of the Mission Council of the Church of Scotland in South Africa, and was formerly housed in the strongroom of the Lovedale Mission Press at Alice, C.P. Early in 1961 the Mission Council decided to transfer this collection on loan to the Cory Library for Historical Research, on the condition that it should be made accessible to bona fide research students of any race group.

The University Librarian is happy to accept this condition and wishes to record most grateful thanks to the Mission Council for its decision to place this very valuable collection in the Rhodes University Library. He is especially indebted to Dr. R.H.W. Shepherd of Alice for his kind assistance in the work of transferring and listing the material.

RHODES UNIVERSITY

CCRY LIBRARY FOR HISTORICAL RESEARCH

LIST OF ACCESSIONS NO. 15 - SPEGIAL COLLECTION, 1962

MANUSCRIPTS, PRINTED MATTER, PICTURES, BOOKS, AND PERIODICALS

331 3			
<u>MANUSCRIPTS</u>			
SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	REF	NO.
, Helen	Letter to her father. n.a., n.d. 2p. 8vo.	MS	8702
, Joseph	Letter giving the story of his early life. Lovedale, 5.12.1367. 4p. 8vo.	MS	9094
, Robert	Letter to Mum and Dad. Dutyini, 3.12.1935. 2p. 4to.	MS	8701
ABRAHAMSON, Helen	Letter to W.G. Bennie on the occasion of the death of Canon Woodrooffe, her father's Canon. n.a., Oct. 1913, 3p. 8vo.	MS	8736
A INSLIE,	Statement on the murder of the Rev. Davidson's son in 1879. Adelaide, 14.1.1946. 2p. 4to.	MS	9122
APPLEYARD, John. W.	Extract from the minute book of the Board of Revisers of the Kaffir Bible. King William's Town, 11.3.1870. ½p. 4to.	MS	9212
APPLEYARD, John. W.	Letter about the Xhosa Bible Translation. Mount Coke, 20.1.1866 and 8.3.1869. 4p. + 3p. 8vo.	MS	9207-08
APPLEYARD, John. W.	Letter to Mr. B. Ross. Mount Coke, 30.8.1870., 2.9.1871 and 14.10.1872. $\left[\frac{31}{2}p. 8vo \right]$.	MS	9209-11
APPLEYARD, Jno. W.	Letters to B. Ross about Bible translations. London, Mount Coke, 3.11.1860, 22.9.1869, 8.11.1871, 2.4.1870. 3p. + 3p. + 1p. + 1p. 8vo.	MS	8866, 8871, 8873, 8874.
ARMSTRONG, Edm.Smith	Consignment note sent to L.W.C. Beck. London, 30.6.1825. 4p. fcp.	MS	9079
ASSOCIATION OF GOVERN	NOR, PRINCIPALS AND WARDENS OF NATIVE INSTITUTIONS. Minutes of a conference held at King William's Town, 15th and 16th July, 1909. King William's Town, 16.7.1909. 4p. fcp. TS.	MS	8735
ATKINSON, Annie	Reply to Dr. Robert Shepherd about a gift of Blue Books to Lovedale with a note added. Lovedale, 16.11.1953. lp. 4to. TS. + carbon copy.	MS	8974
AULD, James. M.	Letter to Mr. Bennie, Cambridge (SA) 13.7.1927. 2p. 4to.	MS	8637
AYLIFFE, James	Letter to Rev. Bryce Ross. Fingoland, 10.9.1876. lp. 4to.	MS	8253
В	Letter to "My Dear R". n.a., 24.4.1825. lp. 8v).	MS	9059
BAILLIE, George	Presbytery minutes of the meeting at which John Ross' appointment to Caffraria was discussed. Hamilton, (Scotland), 25.3.1822. 2p. fcp.	MS	9064a
BAILLIE, George	Presbytery minutes of further meetings concerning John Ross. Hamilton, (Scotland), 24.9.1822. lp. fcp.	MS.	9064b

MANUSCRIPTS

	MANUSCRIPTS SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	REF	- NO -
=				
	BAMAU, E O	Letter to Mr. Bennie. Queenstown, 2.1.1913. lp. 4to. TS.	MS	8638
	BARRETT, E.	Letter to Bryce Ross about heathen marriages. Middle Drift, 29.10.1889. 3p. 8vo.	MS	8254
	BARRETT, E.	Letters to Dr. Kropf. Annshaw, 28.10.1892 and 8.3.1893. 2p. 4to. + 4p. 8vo.	MS	8891+92
	BECK, L.	Letter to Rev. John Ross. Cape Town, 18.11.1825. Ip. 4to.	MS	8255
	BELL, Charles	Letter to Rev. Bryce Ross. King William's Town, 2.4.1874. 3p. 8vo.	MS	8256
	BENNIE, John. A.	Letters to Bryce Ross about the Xhosa hymns. Lovedale, 10.8.1878 and 16.11.1878. 2p. 8vo. + 1p. 4to.	MS	8856-57
	BENNIE, John. A.	Meeting of Presbytery at Burnshill. Burnshill, 1.10.1845. 4p. 4to.	MS	8260
	BENNIE, John. A.	Meeting of Presbytery at Pirie. Pirie, 23.6.1845. 7p. 4to.	MS	8258
	BENNIE, John. A.	Meeting of Presbytery in connection with the extension of the mission field beyond the Nciba. Burnshill, 21.7.1845. 2p. 4to.	MS	8259
100	BENNIE, John. A.	Report on affairs at and account of conditions at Burnshill. Burnshill, 23.6.1835 and 1.10.1845. 3p. + 3p. 4to.	MS	8257 & 8261
=	BENNIE, John. A;	Three letters to Bryce Ross, two concerning John Ross' death and funeral. Lovedale, 1866-1878. 2p. + 1p. 4to. + 2p. 8vo.	MS	8262=8264
	[BENNIE, William Govan]	Bantu marriage law by "one who knows," in Imvo, 5.5.1931. King William's Town, 5.5.1931. 2p. 4to. TS.	MS	8743
	[BENNIE, William Govan]	Class readers used (the whole or in part) in the Stewart Readers or Imibengo. n.a., n.d. [lp. 8vo. + 70p. 4to.].	MS	8939
	BENNIE, William Govan	Extracts from "Register of missionary deputations etc., 1796-1923" of the London Missionary Society. [L.M.S. London, 1923] Lovedale, 1923. 2p. fcp.	MS	8738
	BENNIE, William Govan	Historical notes and family history relating to Emgwali. n.a., June, 1935. 3p. 4to.	MS	8751
	BENNIE, William Govan	Inscription on a photograph of the late chief Sandile. Rondebosch, 20.9.1937. lp. 4to. TS.	MS	8641
	BENNIE, William Govan	Letter to Alexander Kerr. Alice and Rondebosch, 6.2.1941 and 20.9.1937. lp. + lp. 4to. TS.	MS	8639-8640
	BENNIE, William Govan	Letter to Father Callaway in answer to an enclosed questionnaire from him on witchcraft. Rondebosch, 5:1:1937. 2p. 4to.	MS	8647
1000	BENNIE, William Govan	Letter to Mr. Lennox about Sandile's grave. Rondebosch, 5.2.1938. lp. 4to. TS.	MS	8643

	BENNIE, William Govan	Letter to Mr. Mpinda about MS. 8665. Rondebosch, 13.9.1934. 1p. 4to.	MS	8666
		Letter to Mr. Reis about Sandile's and Ngqika's graves. Rondebosch, 19.8.1937. 1p. 4to. TS.	MS	8642
	BENNIE, William Govan	Letter to Mr. Rose-Innes. Rondebosch, 22.2.1938. lp. 4to. TS.	MS	8644
	BENNIE, William Govan	Letters to Mr. St. George Stead. Rondebosch, 19.3.1932 and 23.3.1932. lp. + lp. 4to. TS.	MS	8746-47
	[BENNIE, William Govan]	Notes on Templeton. n.a., 1.6.1914. 2p. 4to.	MS	8690
	[BENNIE, William Govan]	Proposed book depot at Langa. n.a., n.d. 5p. 4to. TS.	MS	8706
5	[BENNIE, William Govan]	Some of the entries in an Essay Prize Competition held by W.G. Bennie at the University of Cape Town in 1924. [74p. fcp. TS.].	MS	8975
	BENNIE, William Govan	IMPERIAL EDUCATION CONFERENCE. Memorandum dealing with training in handcrafts of native boys and girls in primary school: training in trades of	MS	8740
		primitive people; the education of mixed races. n.a., 1927. 3p. + 1p. + 3p. + 4p. fcp. TS.		
	BESTE, W.	Letter to Bryce Ross. Stutterheim, 19.1.1889. lp. 8vo.	MS	9266
	BIBLE.	New Testament. Acts. Lectures on Acts 1 - 9. n.a., October 1824 - April 1826. 98p. 8vo. Bound volume.	MS	9034
	BIBLE.	New Testament. John's Gospel. Sacramental discourses; and lectures on John 17 to the end. n.a., December 1827 - March 1829. 61p. + 55p. 8vo. Bound volume.	MS	9033
	BIBLE.	New Testament. Xhosa. Translations of the Thessalonians into Xhosa. n.a., n.d. 25p. 4to.	MS.	9081
	BIBLE.	Old Testament. Genesis. Xhosa. Tentative edition of Genesis. n.a., [1883]. 4p. 8vo.	MS	9086
	BIBLE.	Xhosa. Notes addressed to the Bible Translation Board Chairman. n.a., [1883]. 3p. 4to.	MS	9087
		Xhosa. Note in Xhosa about Bible translation. n.a., [1883]. 2p. 8vo.	MS	9088
	BIBLE.	Xhosa. Notes about Xhosa Bible revision. n.a., [1925]. lp. fcp. TS.	MS	9091
	BIBLE.	Xhosa. Postscript to a letter about old and new Xhosa editions of the Bible. [Lovedale, n.d.] lp. 8vo.	MS	8846
	BILLI, Mulatto	Reply to circular sent to Galla ex-slaves about present occupation and repatriation to Abyssinia. Lovedale, 26.8.1903. lp. 4to.	MS	8781
	BILLO, Balcha	Reply to circular sent to Galla ex-slaves about present occupation and repatriation to Abyssinia. Lovedale, 26.8.1903. lp. 4to.	MS	8782

_				
	BILLOIR, William J.	Letter of sympathy to Mrs. John Ross. Blythswood, 27.12.1897. lp. 8vo.	MS	8265
l	BIRT, Rev. Richard	Extract of letter to Rev. J.J. Freeman. East London, 12.3.1851. 8p. 8vo.	MS	8266
	BIRT, Rev. Richard	Letters to Rev. Bryce Ross about Xhosa hymns. Peelton, 1872 - 1889. [8p. 8vo. MS.].	MS	8850 - 51, 8268.
	BIRT, Rev. Richard	Letter to Rev. John Ross. Peelton, 27.1.1866. 2p. 8vo.	MS	8267
	BLAINE, George	Letter to Bryce Ross, his uncle. King William's Town. 21.2.1879. lp. 4to.	MS	8271
	BLAINE, George	Letter to John Ross about Helen Blaine. Weltondale, 24.3.1866. lp. 4to.	MS	8346
	BLAINE, George	Two letters to Bryce Ross, his brother-in-law: one about Mrs. G. Stewart's suicide. Weltondale, 8.11.1861. lp. + 2p. 8vo.	MS	8269 -7 0
	BLAIR, Alexander	Letter to Bryce Ross, informing him of his aunts death. Glasgow. 22.5.1849. 2p. 4to.	MS	8272
17.	BLAIR, Helen	Letter to her cousin, Rev. Bryce Ross. Pirie, King William's Town, 1878 - 1883. [73p. 8vo. MS.]	MS	8277-8287
	BLAIR, Helen	Letter to Mrs. Bryce Ross, her cousin. Pirie, 1.8.1882. 4p. 8vo.	MS	8276
	BLAIR, Helen	Letter to Fanny and Carrie Ross. Pirie, 28.2.1883. 4p. 8vo.	MS	8275
	BLAIR, Helen	Letter to Fanny and Jeanie Ross. Pirie, 28.8.1882. 7p. 8vo.	MS	8274
	BLAIR, Helen	Letter to Jeanie [Ross]. Pirie, 6.6.1882. 5p. 8vo.	MS	8273
	BLAIR, Robert	Letter to his nephew. Kilmarnock, 22.9.1868. 8p. 8vo.	MS	8288
	BLEEK, W H I	Circular letter to B. Ross about the deposition of books in the Grey Library. Cape Town, 15.10.1867. lp. 4to. PR.	MS	8829
The same of the same of	BOENSA, Dinkitu	Reply to circular sent to Galla ex-slaves about present occupation and repatriation to Abyssinia. Lovedale, 26.8.1903. lp. 4to. + envelope.	MS	8783
	BOKWE, John Knox	Letter giving notice to the Presbytery. Lovedale, 17.1.1853. lp. 8vo.	MS	8289
	BOKWE, John Knox	Record of J.K. Bokwe. Ugie, 24.5.1919. lp. fcp.	MS	8972
	=BOKWE, John Knox	Letter to Mrs. Stewart. Lovedale, 13.6.1891. 16p. 8vo.	MS	9181
	BOKWE, John Knox	Letter to Mrs. Stewart. Ugie, 11.6.1906. lp. 4to.	MS	9179
	BOKWE, R T	Letter to Dr. Shepherd covering a letter written by John Knox Bokwe to Mrs. Stewart (MS. 9181), Middle Drift, 27.1.1953. lp. 8vo.	MS	9180
	BROHEMAN, William	Letter to Rev. Bryce Ross. Glasgow, 7.8.1841.	MS	8290

			1
BROWN, George	Letter to Mr. Weir.St. Mungos, 2.10.1878. lp. 8vo.	V!S	9128
BROWN, M.	Report on the general progress and conduct of Miss Jane Ross. n.a., December 1877. lp. 8vo.	MS	8734
BROWN, Matthew	Letter to Rev. Bryce Ross. East London, 28.11.1877.	MS	8292
BROWN, Thomas	Letter to James Weir. Glasgow, 28.9.1836. 3p. 4to.	MS	8291
BROWNE, Lily M.	Letter to Mrs. Ross. Flow Gill, 14.8.1883. 2p. 8vo.	MS	8293
BROWNE, W A	Letter to Rev. Bryce Ross. King William's Town, 3.11.1883. 2p. 8vo.	MS	8294
[BROWNLEE,	Memorandum about Brownlee v. Sturrock case. n.a., n.d. 4p. 4to.		8688
BROWNLEE, Cassie	Letter to Maggie Ross. Wynberg Hill, n.d. 4p. 8vo.		8297
BROWNLEE, Charles	Letter to R. Graham. Tembani, 18.12.1865. ½p. 8vo.	MS	9188f
BROWNLEE, Charles	Copy of letter to R. Graham. King William's Town, 20.12.1865. 4p. 8vo.	MS	9188i
BROWNLEE, Charles	Copy of letter to the Chiefs Lehana, Libenya and Zib as sent to Bryce Ross. Cape Town, 15.1.1874. 6p. fcp.	MS	8987
BROWNLEE, Charles	Letter concerning the legal position of the African. Cape Town, 20.2.1868. 8p. 8vo.	MS	8982
BROWNLEE, Charles	Copy of letters to Capt. C. Mills. Tembani, 11.12.1865. ½p. 8vo.	MS	9188c - e
BROWNLEE, Charles	tury preceeding the introduction of the Gospel among them - read at the jubilee of Rev. W.R. Thomson of the Glasgow Missionary Society and published in the Kaffir Express in February and March,	MS	8730
BRCWNLEE, Charles	1872. 11p. + 14p. 4to. TS. Portion of a letter. n.a., n.d. 2p. 8vo.	MS	8298
BROWNLEE, Charles		MS	9091
BROWNLEE, E C		MS	9187
BROWNLEE, Charles			9189
	4p. 8vo.		
BROWNLEE, Charles	Letters to Bryce Ross, one about Bible translations. Tembu, Dohne, King William's Town, Kokstad, Wynberg, Claremont, Cape Town, Toulan, Nxakaxa, 1856-1897. [68p. 8vo. + 5p. 4to. MS.].		8295 - 96, 8299 - 8312, 8867.
BROWNLEE, Charles	Notes on R. Taylor's letter. Tembani, n.d. lp. 8vo.	MS	9188b
BROWNLEE, Charles	Letter to Sir P.E. Wodehouse. Tembani, 18.12.1865. 3p. 8vo.	MS	9188g
BROWNLEE, Charles	Letter to the Governor, Sir P.E. Wodehouse, Tembani, 19.1.1866. 12p. 4to.	MS	8981

NATURE AND DATE OF ITEM.

REF. NO.

SIGNATURI :	NATURE AND DATE OF ITEM	<u> </u>	EF. NU.
BRCWNLEE, John ·	Letters to Bryce Ross. King William's Town, Alice, 1853-70. [10p. 8vo. MS.].	MS	8698, 8313-15.
BUCHANAN, John	Two letters to Bryce Ross, one about Xhosa hymns. Lovedale, 10.10.1877 and 26.10.1876. 2p. + 5p. 8vo	MS.	8316, 8853
BULCHA, Hora	Reply to circular sent to ex-Galla slaves about present occupation and repatriation to Abyssinia. Lovedale, 26.8.1903. lp. 4to.	MS	8785
BULCHA, Kintiso	Reply to circular sent to Galla ex-slaves about present occupation and repatriation to Abyssinia. Lovedale, 26.8.1903. lp. 4to.	MS	8784
BULTUM, L S	Letter to A. Geddes about a letter from the British Legation in Abyssinia. Port Elizabeth, 11.4.1907. 2p. 8vo.	MS	8813
BULTUM, L S	Letters to Mr. D.A. Hunter. Port Elizabeth, 30.6.1908 and 7.5.1909. 2p. 4to. + 2p. 8vo.	MS	8817-18
BULTUM, Liban S.	Reply to circular sent to Galla ex-slaves about present occupation and repatriation to Abyssinia. Lovedale, 26.8.1903. lp. 4to.	MS	8786
BUNKLES, B.	Letter to Rev. Bryce Ross, King William's Town, 30.12.1889. 1p. 8vo.	MS	8317
BURNS-NCAMASHE, Sipho N	Letter to R.H.W. Shepherd about golden jubilee of the order of Ethiopia. Grahamstown, 8.10.1950 and 20.11.1950. lp. 8vo.	MS	8648, 8649
BURL, A.	Letter to Rev. Bryce Ross. King William's Town, 28.10.1892. 3p. 8vo.	MS	8318
CALDER, H.	Letter to Mrs. Stewart. Lovedale, 3.1.1889. 8p. 8vo.	MS	9177
CALDERWOOD, M C	Letter to Mrs. Ross. Grahamstown, 19.7.1865. 4p. 8vo.	MS	8319
CALDERWOOD, M E	Letter to Rev. Bryce Ross. Grahamstown, 18.2.1870. 4p. 8vo.	MS	8321
[CALDWELL,]	[Letter to Mr. Findlay]. Grahamstown, 19.9.1835. 3p. fcp.	MS	8320
CAPE OF GOOD HOPE.	Education Dept. Letter to Bennie asking for information given in MS. 8740. Cape Town, 3.5.1927. lp. fcp. TS.	MS	8741
CAPE OF GOOD HOPE.	Education Dept. Letter to Bennie correcting error in earlier letter (MS. 8741). Cape Town, 7.5.1927. lp. fcp. TS.	MS	8742
CANDISH, M E	Letter of congratulation to Rev. Bryce Ross. Glasgow, 30.4.1850. 2p. 8vo.	MS	8322
CHABANI, Aguchello	Reply to circular sent to Galla ex-slaves about present occupation and repatriation to Abyssinia. Lovedale, 26.8.1903. lp. 4to. TS.	MS	8787
CHABSE, Nuro	Reply to circular sent to the Galla ex-slaves about present occupation and repatriation to Abyssinia. Lovedale, 26.8.1903. lp. 4to. TS.	MS	8788

		-7-		
	MANUSCRIPTS SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	RI	EF. NO.
		Invitation card addressed to Mr. Weir. Windsor Place, 6.11.1823. 1p. 8vo. PR.	MS	8327
	CHALMERS, Dr.	Notice to Mr. Weir of the quarterly meeting. n.a., n.d. lp. 8vo. PR.	MS	8709
	CHALMERS, Rev.	Portion of a letter to Rev. Bryce Ross. Grahamstown 21.1.1865. 2p. 8vo.	,MS	9074
	CHALMERS, John Aitken	Letter about translation of the Bible in Xhosa. Henderson, 1.9.1868. lp. 8vo.	MS	8654
	CHALMERS, John Aitken	Letter to "My dear brother". Grahamstown, 29.11.1886. 2p. 8vo.	MS	9267
	CHALMERS, John Aitken	Minute about union between Free and United Presbyterian Churches. Lovedale, 4.11.1863. lp. 8vo.	MS	8323
4	CHALMERS, John Aitken	Letters to Bryce Ross. Engwali, Henderson, King William's Town, Grahamstown, 1862-1879. [35p. 8vo. MS.].	MS	9268-9283
	CHALMERS, John Aitken	SCLATER. John. jt. author. Two letters to Bryce Ross from J. Sclater and Tiyo Soga and J.A. Chalmer Emgwali, 23.11.1865 and 24.9.1866. 2p. + 2p. 8vo.	MS s.	8542-43
	CHALMERS, N B	Two letters to Rev. Bryce Ross. King William's Town and East London, 26.7.1888 and 15.5.1890. 4p. + 2p. 8vo.	MS	8324-25
	CHALMERS, W B C	• Letter to Rev. Bryce Ross about the quitrent land at Pirie with a list of those whose rent was in arrears. King William's Town, .9. 3p. fcp.	MS	7837
	CHALMERS, William	LAING, J. Letter by J. Laing and W. Chalmers dividing out the work of translating the New Testament. Burnshill, 5.11.1839. 3p. 4to. + lp. 4to. TS.		8865
ľ	CHALMERS, William	Letter to Rev. Bryce Ross. Glasgow, n.d. 4p. 8vo.	NS	8326
	CIVIL SERVICE COMMISSION	N. Examination papers and letters about the papers, to and from Bryce Ross.	PR MS	1441 & 8830 - 37
	CLERK, George	Copy of a letter from the British Legation in Abyssinia to L.S. Bultum. Adis Ababa, 28.2.1907. 2p. fcp.	MS	8814
K	COLUMBA, Mission	History of Columba Mission. n.a., n.d. 2p. 4to.	MS	8957
-	COOKE, G H	Letter to the Rev. J. Laing about the legal position of Africans who have contracted heathen marriages and later been converted to Christianity. Peddie, 26.7.1871. 4p. 8vo.		8985
	COUPLAND, <u>Sir</u> Reginald	Letters to Dr. Shepherd about the Livingstone Letters. Oxford, 27.5:1946. 2p. 4to.	MS	9140
-	COWAN, Archibald Fergus	on Biographical record for the Annals. Lovedale, May, 1919. lp. fcp.	MS	9170

Telegram about troops sent to Cumming, Idutywa. Lovedale, 10.10.1877. lp. 4to.

Letter to Rev. Bryce Ross. Alice, 12.5.1866 and 5.6.1869. 4p. + 3p. 8vo.

MS 8759

MS 8328-29

CUMMING,

CUMMING, T--. D--.

	SIGNATURY.	NATURE AND DATE OF TIEM.	RI	F. NO.
	CUNNINGHAM Mission	History of Cunningham Mission. n.a., n.d. 5p. fcp.	MS	8969
	CURREY, Jno.	Letter to Mr. Weir, Senior. Cape Town, 20.6.1867. 13p. 8vo.	MS	9160
	CUTHBERTSON, John	Letter to Rev. Bryce Ross. Killygordon, 19.9.1882. 3p. 8vo.	MS	8331
	CUTHBERTSON, John	Letter to Henry Tod. Glasgow, 10.5.1853. 3p. 4to.	MS	8330
	D Mrs - G C M	Portion of a letter. n.a., n.d. 4p. 8vo.	MS	8655
	DALE, Langham	Letter to William Govan. Cape Town, 3.11.1869.	MS	9118b
	2 1-1	lp. 8vo.		
	DALE, Langham	Letter giving money to Bryce Ross for mission work. n.a., n.d.	MS	8332
	DAMANE, Reuben	Biographical record for the Annals, Zoutpansberg, May, 1919. lp. fcp.	MS	9172
100	=DANKO, Halko	Reply to circular sent to the Galla ex-slaves about present occupation and repatriation to Abyssinia. Lovedale, 26.8.1903. lp. 4to. TS.	MS	8789
-	DAVIDSON, P.	Letter to Bryce Ross. Adelaide, 7.5.1890. lp. 8vo.	MS	8333
	DE FIN, John	Letter to a missionary about a boy at Burnshill who had been mistreated. Keiskamma Hoek, 14.4.1872. 3p. 8vo.	MS	8986
	DON, C D	Letter to Rev. J.D. Day. Port Elizabeth, 18.2.1896. 4p. 4to.	MS	8334
	DON, C D	Letter to Rev. Bryce Ross. Port Elizabeth, 18.2.1896. lp. 4to.	MS	8335
	DON, John, D.	Extracts from minutes of the Presbytery, by the clerk. King William's Town, 22.6.1891 and 24.2.1891. 4p. + 1p. 8vo.	MS	9300-01
	DON, John D.	Presbytery clerk's minute on the "lapse of youth in the Towns" (African). n.a., n.d. lp. fcp.	MS	9001
	DON, John D.	Letter to Bryce Ross. King William's Town, 1888 - 1896. 2p. + 3p. + 3p. 8vo.	MS	8336-38
	DON, John D.	Letters to Bryce Ross. King William's Town, 1877 - 1891. [40p, 8vo. MS.].	MS	9286 - 9299
	DON, John D.	Letter to Miss Ross. King William's Town, 4.9.1882. 2p. 8vo.	MS	9302
	DON, John D.	Letter to Miss M.B. Ross. King William's Town, 23.10.1882. 2p. 8vo.	MS	9303
	DON, John D.	Letter to Dr. Stewart. King William's Town, 6.9.1891. 2p. 8vo.	M9	8339

MANUSCRIPTS SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	RI	EF. NO.
 DOUGLAS, George,C.M.	Letter about African education. n.a., n.d. 4p. 8vo.	MS ·	8656
DOUGLAS, George, C.M.	Copy of letter to Rev. Bryce Ross. Glasgow, 4.4.1861. 4p. 8vo.	MS	8340
DOWER, J. Martin	Letter to Dr. James Henderson about Miss Denham. Johannesburg, 21.11.1927. lp. 4to.	MS	8341
DUFF, Alexander	Letters to Bryce Ross. Rosshire, Edinburgh and Potterdale, 1864 - 1874. [12p. 8vo. MS.].	MS	8775,8345, & 8348.
DUFF, Alexander	Letters to Rev. John Ross. Cape Town, Edinburgh, 1863 - 1866. [26p. 8vo. + 4p. 4to. MS.].	MS	8344, 8346 - 47.
DUGARD, J H	Letter to Mr. Benyon sent with PIC 1334, an album of photos of Lovedale. King William's Town, 4.3.1957. ½p. 4to. TS.	MS	9306
DUMALISILE, Gcaleka chic	ef The greetings of the Gcaleka tribes to H.R.H. the Prince of Wales. De Aar, July, 1925. 3p. + 2p. 4to. TS.	MS	8739
DUMBLETON, W D	Letter to Rev. Bryce Ross. George, 4.1.1875. lp. 8vo.	MS	8349
DUNCAN, Alexander	Invitation for Hog-mon-ay night sent to John Ross. King William's Town, January, 1871. lp. 8vo. PR.	MS	8729
DUNCAN, G	Letter to Mr. B. Ross. Prestwich, 26.8.1886. 4p. 8vo.	MS	8351
DUNKLE, G	Letter to Rev. Bryce Ross. King William's Town, 28.12.1839 2p. 8vo.	MS	8350
EDINBURGH UNIVERSITY,	New College. Three attendance cards made out in Bryce Ross' name. Edinburgh, 1849. 3p. PR.	MS	8727
ELLIOT, Major	Letter to the C.C., King William's Town, about gaoled people. n.a., 27.10.1880. 2p. 8vo.	MS	9071
ELLIOT, H G	Minute on the Native Labour question in its relation to the payment of Government Taxes, etc., etc [Umtata, Chief Magistrate of Tembuland, 26.9.1890]. 4p. fcp. Mimeographed.	MS	9000
ERSKINE, Dundas Logan	Biographical record for the Annals. Pirie, May, 1919. lp. fcp.	MS	9165
ERSKINE, Dundas Logan	Letter to his sister-in-law, M.B. Ross. Pirie, 17.9.1891. 2p. 8vo.	MS	8352
EYRE, George G	Congratulatory letter to Bryce Ross. Robben Island, 20.5.1890. lp. 8vo.	MS	8353

	MANUSCRIPTS SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	T RI	EF. NO.
P	FALATI, N.	The story of Ntsikana - a Gaika - Xhosa. St. Mark's, 1895. 17p. 4to.	MS	9063
	FIGGO, Amanu	Reply to circular sent to the Galla ex-slaves about present occupation and repatriation to Abyssinia. Lovedale, 26.8.1903. lp. 4to. TS.	MS	8790
	FISH, James	Letter to Rev. Bryce Ross. King William's Town, 7.10.1869. 2p. 8vo.	MS	8356
	FORBES, James D	Report certificate for Natural Philosophy class attendance by Bryce Ross. Edinburgh, 15.4.1848. lp. 8vo.	MS	8354
	FORD, John	Letter to Dr. John Ross about his account. South- well, 30.7.1883. lp. 8vo.	MS	8355
	FORSYTH, C.	History of the Mid Xolobe Miss on Station and a letter to Dr. Stormont. Mid Xolobe, 6.10.1908. 3p. + 1p. 4to.	MS	8964
	FREE CHURCH OF	SCOTLAND.Protest by the Minister and Elders. Edinburgh, 31.5.1843. 8p. fcp. PR.	MS	9113
	FREE CHURCH PRE	SBYTERY OF CAFFRARIA. Draft letter to the Dutch Reformed Church Moderator. Lovedale, 7.10.1862. 5p. fcp.	MS	8478
-	FREE CHURCH OF	SCOTLAND, PRESBYTERY OF KAFFRARIA. Formula of the Free Church of Scotland. n.a., 1862 - 1875. vol. 6 [4p. fcp. MS.].	MS	9042
The second second	FREE CHURCH PRE	SBYTERY OF KAFFRARIA. Memorandum to the General Assembly of the Free Church of Scotland Committee on Bills on Ngxene's case. n.a., 1876. 12p. fcp.	MS	8988
	FREE CHURCH OF	SCOTLAND, PRESBYTERY OF KAFFRARIA. Presbytery minutes. 1824 - 1889. vols. 1 - 5 [1150p. fcp. MS.].	MS	9037-9041
١	- 1	the second of th		14.
-	GANGILE, Rufo	Reply to circular sent to the Galla ex-slaves about present occupation and repatriation to Abyssinia. Lovedale, 26.8.1903. Ip. 4to. TS.	MS	8791
	GARDNER, Peter	MELVILLE, I.M. jt. author. Letters and portion of a letter to Bryce Ross from the joint secretaries, I.M. Melville and P. Gardner. Glasgow, 1887. [10p. 8vo. MS.].	MS	8357-8360
	GARRETT, Mark	Letter from the office of the Civil Service to B. Ross about Kaffir examination fee. Cape Town, 8.1.1889. lp. fcp.	MS	8832
	GARRETT, Mark	Letters to B. Ross from the University of the Cape of Good Hope asking him to act as examiner for matriculation candidates in Kaffir. Cape Town, 13.5.1889 and 15.8.1890. 2p. + 1p. 8vo.	MS	8836-37
	GARRETT, Mark	Letters to B. Ross asking him to set the Civil Service examinations in 1889 and 1890. Cape Town, 26.9.1889 and 25.9.1890. lp. fcp. + lp. fcp.	MS	8833-34

GARRETT, Mark	Letter covering dispatch of examining fee to B. Ross Cape Town, 6.1.1891. lp. fcp.	.MS	8835
GEDDES, Alexander	Letter to Mr. Hunter. Fyrie, 7.4.1904. 2p. 8vo.	MS	8811
GEDDES, Alexander	Letter to Dr. James Stewart. Lovedale, 2.11.1900. 7p. 4to.	MS	9138
GERARDI, Louis	Letter asking for Civil Service Commission examination results to be wired to the Colonial Secretary. King William's Town, 19.12.1888. 2p. 8vo.		8831
GERARDI, Louis	Two letters to B. Ross, one in connection with Jwara and the other about Faku Jikili's allotments. King William's Town, 24.7.1888 and 21.12.1888. lp. + lp. 8vo.		8361 & 8362
GHEBRAU ze GONDAR, Ken	tiba Letter to Mr. D.A. Hunter of the Xhosa Express about Galla slaves. Addis Ababa, 3.10.1903. 2p. 4to.	MS	8809
GIBSON, James	Minutes about Bryce Ross' application for ordination and minutes about his ordination. Glasgow, 30.10.1850 and 6.11.1850. 2p. + 2p. 8vo.	MS	8363
GILO,	Letter, n.a., n.d.	MS	9310
107 (10	lp. 4to.	1	
GLASGOW HERALD,	The graduation ceremony. Glasgow, 26.4.1890. 86" PR.	MS	8512b
GLASGOW UNIVERSITY,	Class tickets and certificate of attendance issued to John Ross. Glasgow, 1813 - 1821. 16 cards $\pm \frac{1}{2}$ p. 4to.	MS	9108-9
GLENTHORN, Mission	History of Glenthorn Mission, Upton. n.a., n.d. 4p. 4to.	MS	8966
GODFREY, Robert	Biographical record from the Annals. Somerville, May, 1919. lp. fcp.	MS	9164
GODFREY, Robert	Reply to letter from R.H.W. Shepherd (MS. 8920) King William's Town, 28.10.1939. ½p. 4to. TS.	MS	8921
GODFREY, Robert	Letter to Dr. Shepherd. Lovedale, 27.12.1944. lp. 8vo.	MS	9183
GODFREY, Robert	Letter to Dr. Shepherd accompanying MS. 9076 which is a letter from James Weir to Bryce Ross. King William's Town, 25.5.1945. lp. 8vo.	MS	9077
GONGWANA, Peppe	Xhosa letter to the Rev. John W. Appleyard. Glenthorn, 19.9.1873. 6p. 8vo.	MS	9085
GOOLDERVILLE, Mission	History of Goolderville Mission. n.a., n.d. 2p. 4to.	MS	8956
GORDON, Charles	Letter to Bryce Ross. King William's Town, n.d. 4p. 8vo.	MS	8364
GOVAN, Mrs. Margaret	Notice of her death. Duncon, 12.12.1879. lp. 4to. PR.	MS	8377
GOVAN, William	An account of his visit to the Cefane Station. Lovedale, 3.2.1846. 3p. 4to.	MS	8368

MANUSCRIPTS SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	<u>R</u>	EF. NO.
GOVAN, William	Letter to his brother missionaries. Lovedale, 15.6.1868. lp. 8vo.	MS	9101
GOVAN, William	Letter to the Rev. H. Calderwood. Lovedale, 16.3.1855. 4p. fcp.	MS	9114.
GOVAN, William	A letter to Thomas Fortuyn and John Muir on their departure to form a mission station on the Cefane. Lovedale, 1.10.1845. 4p. 4to.	MS	8367
GOVAN, William	Letter to John and Bryce Ross. Lovedale, 22.8.1865. lp. 8vo.	MS	8657
GOVAN, William	Letters to Rev. Bryce Ross. Lovedale and Dunoon, 1861 - 1871. 3 x 2p. + 3p. + 4p. + 8p. 4to.	MS	8370 - 74 & 8376.
GOVAN, William	Letter to Rev. Bryce Ross. Lovedale, 13.11.1869. lp. 8vo.	MS	9118a
GOVAN, William	Letter to The Rev. John Ross. Lovedale, 25.7.1856. $2\frac{1}{2}p$. 8vo.	MS	9115
GOVAN, William	Letter to John Ross. Lovedale, 27.1.1870. 3p. 8vo.	MS	9119
GOVAN, William	Letter to Rev. John Ross. Glasgow, 8.2.1871. 4p. 4to.	MS	83 7 5
GOVAN, William	Two letters to Mrs. Stewart. Glasgow, 18.5.1870 and 5.8.1870. 4p. + 4p. 8vo.	MS	9120-21
GOVAN, William	Two letters to the Rev. James Stewart. Lovedale, 22.7.1863 and 10.12.1866. 5p. + 5p. 8vo. + envelope.	MS	9116-17
GOVAN, William	Minutes of a Presbytery meeting. Lovedale, 1845. 6p. fcp.	MS	8366
GOVAN, William	Minutes of Presbytery meetings, Lovedale, Balfour 1845 and 1.4.1846. 6p. fcp. + 2p. 4to.	MS	8366 & 8369
GOVAN, William	Minutes of the Tract Committee. Blinkwater, n.d. 4p. 4to.	MS	8365
GOVAN, William	SHEPHERD, Robert Henry Wishart. Letters by John Ross, W. Govan and James Laing, which appeared in the Home and Foreign Record of the F.C.S. between 1852 and 1854, and were copied by R.H.W. Shepherd. n.a., n.d. 11p. 4to.	MS	8726
GRAHAM, Robert	Copy of a letter to Charles Brownlee. King William's Town, $18.12.1865.$ $1\frac{1}{2}$ p. 8vo.	MS	9188h
CRANT, Berille Boko	Reply to circular sent to the Galla ex-slaves about present occupation and repatriation to Abyssinia. Lovedale, 26.8.1903. lp. 4to. TS.	MS	8792
GRANT, George, C.	Letter to Mr. Bennie about Mr. Hardy, a teacher- missionary who married an African. Grahamstown, 31.12.1912. 3p. 4to.	MS	8658

SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	<u>KI</u>	EF: NO.
	Letter to Dr. Henderson accompanying the gift of letters. East London, 1.4.1929. 2p. 8vo.	MS	9139
GREY, <u>Sir</u> George	Copy of a letter to John Ross. Cape Town, 18.8.1859	.MS	8378
GRIERSON, James	Letter to James Weir. Glasgow, 21.3.1831. 4p. fcp.	MS	8379
GRIERSON, James	Letter to Mrs. James Weir. Glasgow, 20.9.1828. 4p. fcp.	MS	8380
GUDRU, Wayessa	Reply to circular sent to the Galla ex-slaves about present occupation and repatriation to Abyssinia. Lovedale, 26.8.1903. 1p. 4to. TS.	MS	8793
GUYO, Milko	Reply to the circular sent to the Galla ex-slaves about present occupation and repatriation to Abyssinia. Lovedale, 26:8.1903. lp. 4to: TS.	MS	8794
THE SE LEGIS	Committee to the second		
HABEDI, A T	Letter to W.G. Bennie about pathfinder Scout trans- lations into Xhosa. Johannesburg, 13.12.1940.	MS	8659
HANESWORTH, A	<pre>lp. fcp. TS. Letter of congratulation to Bryce Ross. Fort Beaufort, 11.6.1890. 3p. 8vo.</pre>	MS	8381
HARDING, H H	Letter to the Presbytery about land depositions. n.a., 1854: 2p. 4to.	MS	8382
HARPER, John	Two letters to Bryce Ross, one about sending a copy of his paper of Kafir customs to the government. King William's Town, 17.7.1877 and 30.10.1889. 2p. + 1p. 8vo.	MS T	8385,8990
HAWKINS, J	Letter to W. Govan. Edinburgh, 24.6.1853. 3p. 4to.	MS	8386
HAY, William	Two letters to Bryce Ross. King William's Town, 21.10.1889 and 5.5.1890. lp. + lp. 8vo.	MS	8383-84
	19. 1 1p. 0.0.		
HAYNES, N E	Letter to Mrs. Ross about "Locations Act". Pirie, 14.6.1906. 2p. 4to.	MS	8999
HEAD,	Letter to B. Ross about Bible translations. King William's Town, 9.8.1869. 2p. 8vo.	MS	8870
1 Table 1			
MEMPE, Widow of the lat	E Letter asking for a Government Pension. Pirie, 10.10.1896. 2p. 8vo.	MS	8387
HENDERSON, James	Letters to J. Martin Dower about Miss Denham. Lovedale, 25.11.1927 and 1.12.1927. lp. + lp. 4to.	MS	8342-43
100		4.1810	, and
[HENDERSON, James]	List of Gallas desiring repatriation. Lovedale, n.d. 2p. fcp. TS. + 2p. fcp.		8821
[HENDERSON, James]	Letter to the German Consul in Port Elizabeth	MS	8819-20
THE WAY	about Galla repatriation and reply from the Con- sul to the latter. Lovedale and Cape Town,		ock .
98.8 70	13.5.1909 and 5.7.1909.	. 3	SAY . TO YOU
	lp. fcp. TS. + 2p. 4to. TS.		

	MANUSCR IPTS	= 14 =	inging Vene	222.2
	SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	RE	F . NO .
	HENDERSON, James	Record of the Rev. James Henderson. Lovedale,5.1919. lp. fcp.	MS	8971
	HENDERSON, James	Report regarding the insubordination of certain pupils at Lovedale. Lovedale,8.1910. 3p. fcp. TS.	MS	8388
	HENDERSON, James	Letter to Rev. J. Henderson Soga, Lovedale, 25.6.1925. lp. 4to. TS.	MS	9089
	HENDERSON, James	LENNOX, John. Draft account of the 75th anniversar of Lovedale mission by J. Lennox and J. Henderson. Lovedale, 1916. 22p. fcp. TS.		8980
	HENDERSON, James	VAN DER MERWE, G P Letter from G.P. van der Merwe, G. Lowe and J. Henderson of the British and foreign Bible Society with a reply about Xhosa Bible, copied by R.H.W. Shepherd. Cape Town, 9.2.1911. 2p. 4to.		8917
	HENDERSON, Thos. C.	Invitation for Hog-mon-ay night sent to John Ross. King William's Town, January, 1871. lp. 8vo. PR.	MS	8729
	HENDRY and PEARCE	Accounts sent to the building Committee, Pirie. King William's Town, 10.4.1875. 4p. fcp.	MS	8765
1	[HIDSTON], William	Letter to Bryce Ross. Helensburg, 21.4.1877. 4p. 8vo.	MS	8697
	HLUBI PEOPLE	In-kosi zamam Hlubi. n.a., n.d. lp. 4to.	MS	8937
Contract	HOPA, Rev. Ephraim, M.	The Jubilee of the Order of Ethiopia. S.A. Outlook 16" PR.	, MS	8652
	HOPE, Hamilton	Inscription on Hope's monument, district of Qumbu. Qumbu, 1880. lp. fcp. TS. (4 copies).	MS	8660
To the same	HORA, Fayissa	Reply to the circular sent to the Galla ex-slaves about present occupation and repatriation. Lovedale, 26.8.1903. lp. 4to. TS.	MS	8795
April and the Party and the Pa	HORA, Hayissa	Reply to the circular sent to the Galla ex-slaves about present occupations and repatriation to Abyssinia. Lovedale, 26.8.1903. lp. 4to. TS.		8808
- Anna -	HOSKYN, John	Letter to Bryce Ross. King William's Town, 12.2.1875. 2p. 8vo.		8389
	HOWARD, Josias	Letter to Bryce Ross. King William's Town, 22.5.1880 and 12.7.1880. lp. + lp. 4to.		8390-91
The same	HOWE-BROWNE, Arthur	Letter to Dr. Shepherd about Soga's translation of Pilgrim's Progress. Bloemfontein, 5.2.1946.	MS	9147b
-	HUNTLEY, C	½p. 4to. TS. Letter to Bryce Ross. King William's Town, 9.3.1880. lp. 4to.	MS	8392
-	HYMNS, Xhosa	Editions of the Kafir Hymnbook at Pirie. n.a., n.d. lp. 8vo.	MS	8859
	HYMNS, Xhosa	Revised list of hymns. n.a., n.d. 4p. fcp.		8860
-	HYMNS, Xhosa	Text corrections for Dr. Bennie's Hymn-book. Lovedale. [1920 - 1930]. 4p. 4to.	MS	9060

			100
HYMNŞ Xhosa	Text-of hymn versions. n.a., n.d. 4p. fep.	MS	8861
HYMNS. Xhosa	16n 9vo	MS	8862
845 m 38 11	Top. 6vo.		
IMPERIAL EDUCATION CON	FERENCE.		
464.0	Memorandum dealing with training in handcrafts of native boys and girls in primary school: training in trades of primitive people; the education of mixed races. n.a., 1927. 3p. + lp. + 3p. + 4p. fcp. TS.	MS	8740
IMPOLWENI MISSION.	History of Impolweni Mission, n.a., n.d. 2p. fcp. TS.	·MS	8963
INDABA	Government aid to education. Lovedale, September, 1864. 4p. 4to. TS.	MS	-9111
INDABA	Kreli and his son. Lovedale, February, 1864. 1p. 4to. TS.	MS	8731
INDABA	The Lovedale Institution. Lovedale, January, 1864 6p. 4to. TS.	MS	9110
INTER UNITED CITY COLORS	TTDE FOR AED TOAN OTEN TO		CA NO
INTER-UNIVERSITY COMMI	TTEE FOR AFRICAN STUDIES. Minutes of the first meeting of the Committee and Constitution of the Committee. Cape Town,		8 744- 5
	18.1.1932 and 16.3:1931: 8p. + 1p. fcp. Mimeographed.	24	1/4
ISIGIDIMI SAMA XHOSA.	Lists of Isigidimi Sama Xhosa, 1873 - 1888. Lovedale, n.d. 2p. fcp.	MS	8843
[ISIGIDIMI SAMA XOSA]	Things to be corrected, No. IV. Lovedale, n.d. 4p. 4to.	MS	8844
part of some		ŝt	48.71
JABAVU, John Tengo	Letter to Dr. MacVicar about an advertisement in "IMVO". King William's Town, 17.1.1906.	MS	9182
10-1	lp. 4to.	100	
JAMES, John Angel	Kolwe uze usindiswe: ibibalwe ngokwamangesi. n.a., n.d. 19p. 4to.	MS	8933
JARSA, Bisho	Reply to circular sent to the Galla ex-slaves about present occupation and repatriation to Abyssinia. Lovedale, 26.8.1903.	MS	8796
	lp. 4to. TS. + 3p. 8vo. letter.		
JARU,	Letter to Col. Smith, C.B. Burnshill, 24.5.1836. 7p. 4to.	MS	8393
and the second	A STATE OF THE PARTY OF THE PAR		
JIMMA, John Julius Fara	slaves about present occupation and repatriation to Abyssinia. Lovedale, 26.8.1903lp. 4to. TS.	MS	8797
JWA HRA,	Memorial to the Hon. J.C. Molteno. Pirie, 15.1.1875 2p. fcp.	.MS	8394

MANUSCRIPTS BIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	R	EF. NO.
KAFFIR EXPRESS, The	Griquas. n.a., n.d. 2p. 4to. TS.	MS	8708
KAYSER, F G G	Letter to Rev. Bryce Ross. Inmacher, 13.5.1868. 2p. 8vo.	MS	8395
KAYSER, J	Letter to Rev. Bryce Ross. Hankey, 14.4.1849. 3p. 4to.	MS	8396
KAYSER, J C	Extracts by John Ross from the journal of the Rev. J.F. Kayser comprising a journey to Caffraria from the Cape of Good Hope in 1799. Pirie, n.d. 28p. 8vo.	MS	8397
KAYSER, J C	Letter to Rev. Bryce Ross. King William's Town, 15.11.1878. lp. 8vo.	MS	8398
KING, T, Burnham	Letter to Rev. Bryce Ross. King William's Town, 24.7.1896. lp. 4to.	MS	8399
KOTI, Candlish	Biographical record for the Annals. Zoutpansberg, May, 1919. lp. fcp.	MS	9168
KROPF, Albert	Letter to Bryce Ross. Grahamstown, 21.2.1879. lp. 8vo.	MS	9283b
KROPF, Albert	Letter to Dr. B. Ross plus statistics on the Berlin (Lutheran Mission) at end of 1868. Bethel, 24.6.1870. $l_2^{\frac{1}{2}}p$. 8vo.	MS	9213
KROPF, Albert	Letter to [B. Ross] about the Bible translation and other matters. Berlin, 11.3.1889. 4p. 8vo.	MS	9078
KROPF, Albert	Letters from Albert Kropf to Bryce Ross. Stutter- heim, Berlin and Bethel, 1878-1897. [82p. 8vo. MS.].	MS	9214-9257
KROPF, Albert	Postcard and letters to Rev. Bryce Ross. Stutter- heim, 1890 - 1897. 5 x lp. + 3p. 8vo.	MS	8400-05
KROPF, Albert	Letters to Mrs. B. Ross. Stutterheim, 1891 - 1903. [10p. 8vo. MS.].	MS	9258-64
KROPF, Albert	Letter to Miss J.N. Ross. Stutterheim, 19.5.1893. lp. 8vo.	MS	9265
KROPF, Albert	Lobola by A. Kropf and J. S[tewart] and published in the Kaffir Express. August, 1873. Lovedale. 17p. 4to. TS.	MS	8732
/W W	A THE WATER AND A STATE OF THE		1011
LAING, Mrs.	Memo about Mrs. Laing's tenants. Burnshill, 2.11.1878. lp. 8vo.	MS	8420
LAING, James	Copy of memorial to James Laing. Burnshill, n.d. lp. 4to.	MS	8429
LAING, James	Letter by J. Laing and W. Chalmers dividing out the work of translating the New Testament. Burnshill, 5.11.1839. 3p. 4to. MS. + 1p. 4to. TS.	MS	8865
LAING, James	Letter to Mrs. Ross. Burnshill, 24.7.1872. 2p. 8vo.	MS	8416

		- 17 ···		
	USCRIPTS GNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	RI	F. NO.
LAING,		Letter to C.L. Stretch. Burnshill, 7.4.1843. 3p. 8vo.	MS	8415
LA ING,	J Drummond	Letter to Bryce Ross. Eland's Post, 12.7.1873.	MS	8430
LAING,	James	Agreement between the Free Presbytery of Caffraria and Robert Stocks. Burnshill, 1860. 2p. fcp.	MS	9102
LA ING,	James	Communion service and report of Communion at Love-dale. Lovedale and Balfour, 6.1.1846 and 2.4.1846. 2p. + 6p. 4to.	MS	8437-38
LA ING,	James	Journal of the Rev. James Laing, volume one containing college tickets and certificates, and volume two containing letters. n.a., 1845 - 1858, and 1859 - 1871. vol. 1 & 2 4to.	MS	9043
LA ING,	James	Note about share of goods sent by ladies in Glasgow for the missions. n.a., n.d. lp. 8vo. (Small scrap).	MS	8661
LA ING,	James	Presbytery report. Lovedale, 20.6.1845. 2p. 4to.	MS	8439
LA ING,	James	Presbytery report about the effects of the war. Lovedale, 5.6.1853. 3p. 4to.	MS	9130
LA ING,	James	What constitutes a marriage according to native law. n.a., n.d. 6p. 4to.	MS	9062
LA ING,	James	Circular to B. Ross about Bible translations. Burnshill, 6.7.1866. lp. 8vo. PR.	MS	8868
LA ING,	James	Letters to Bryce Ross. Burnshill and Helensburgh, 1854 - 1880. [70p. 8vo. MS.].	MS	8417-19, 8421-28, 8440-41, 8407-14, 8444,8446.
LA ING,	James	Letters to John Ross. Paisley, Lovedale and Burnshill, 1.8.1860, 28.10.1864 and n.d. 4p. + 2p. + 2p. 8vo.	MS	8442 - 43, 8445.
LAING,	James	Letter to John Ross. London, 3.7.1860. 4p. 8vo.	MS	9185
LA ING,	James	Letter to Richard Ross. Lovedale, 7.6.1849. 4p. fcp.	MS	9129
LA ING,	James	Letter to the Rev. James Stewart. Burnshill, 3.8.1863. 2p. 8vo. + envelope.	MS	9131
LA ING,	James	SHEPHERD, Robert Henry Wishart. Letters by John Ross, William Govan and J. Laing published in the Home and Foreign Record of the F.C.S., and copied by R.H.W. Shepherd. n.a., n.d. llp. 4to.	MS	8726

Letters to Bryce Ross. Cape Town, Wynberg, 1879 - 1880. [llp. 8vo. MS.].

MS 8431-8436

LAING, John

011	MANUSCRIPTS SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	RE	F. NO.
1	LAWS, Robert	Letter to James Weir. Livingstonia, 3.5.1880. 4p. 8vo. + envelope.	MS	9176
	LEKA, W	Letter to Bryce Ross. East London, 22.7 2p. 8vo.	MS	8447
	LENNOX, John	Biographical record for the Annals. Lovedale, May, 1919. lp. fcp.	MS	9166
	LENNOX, <u>Dr.</u> John	Draft account of the 75th anniversary of Lovedale, by Dr. John Lennox and Dr. James Henderson. Lovedale, 1916. 22p. fcp. TS.	MS	8980
	LENNOX, John	Letter to Bryce Ross about the Xhosa Hymns. Lovedale, 3.11.1894. 2p. 8vo. + 1p. 4to.	MS	8855 8 8858.
	LESTRADE, G P	Letter to Mr. Bennie about Bantu genealogy plus four tables. Pretoria, 6.9.1926. 5p. fcp. 1926.	MS	8662
10.00	LILISO, Bayan G.	Reply to the circular sent to the Galla ex-slaves about present occupation and repatriation to Abyssinia. Lovedale, 26.8.1903. lp. 4to. TS.	MS	8798
	LONG, Una	Letter to Dr. Shepherd. Grahamstown, 2.4.1946. lp. 4to. TS.	MS	9141
	LONG, Una	Letter to Dr. Shepherd. Grahamstown, 7.3.1946. 2p. 4to. TS.	MS	9146b
	LORIMER, Jane	Letter to Mrs. Laing. Glasgow, n.d. 4p. 8vo.	MS	8406
	LOVE, Dr. John	Letter to John Ross, before he left for South Africa. Glasgow, 22.4.1823. 3p. 8vo. (Small).	MS	9126
	LOVEDALE MISSION.	Copy of a letter sent to H.B.M. Charge d'Affairs, Adis Ababa + list of 17 Gallas desiring repatria- tion. Lovedale, 29.5.1908. 2p. fcp. TS. + 2p. fcp.	MS	8816
The second second	LOVEDALE INSTITUTION.	Financial statement of the Lovedale Seminary and Industrial Institution. Lovedale, 1865. 13p. 8vo.	MS	9103
The state of	LOVEDALE MISSION.	Kafir books on hand and probable number of each sold during the Calendar Year 1867. Lovedale, 1867. 2p. 8vo.	MS	8839
	LOVEDALE MISSION INSTIT	LITTON	1.	
-	SOLDINE MISSION INSIII	[List of books for sale from the Lovedale Library]. Lovedale, 1955. llp. fcp. TS.	MS	9031
	LOWE, George	VAN DER MERWE, G P Letter from G.P. van der Merwe, G. Lowe and J. Henderson of the British and Foreign Bible Society with a reply about Xhosa Bible, copied by R.H.W. Shepherd. Cape Town,		8917
		9.2.1911. 2p. 4to.		

	SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	RE	F. NO.
	MAARSDORP, A F	Reply from the Acting Solicitor-General to Jane Rose-Innes' letter (MS. 8993) on a legal matter relating to an African. Grahamstown, 5.2.1879. 2p. fcp.	MS	8994
	MABILIE, A	Letter to the Rev. John D. Don. Mniga, 20.5.1890. 4p. 8vo.	MS	9106
	McDIARMID, A	Letter to the Rev. John Ross. n.a., n.d. 3p. 8vo.	MS	9099
	McDIARMID, A	Letter to Dr. James Stewart. Macfarlane, 21.12.1866. lp. 8vo.	MS	9124
	McDIARMID, A	Report made by A. McDiarmid and James Weir on the proposed water furrow at Lovedale. [Lovedale], 4.10.1836. 2p. 8vo.	MS	9100
	McDA IRMID, G S	An account of events at Lovedale and his journey to Balfour. Balfour 1.4.1846. 4p. 8vo.	MS	8449
	McDA IRMID, G S	Letters to Bryce Ross. Macfarlane, n.d. and 4.11.1864. 2p. + 2p. 8vo.	MS	8448,8450
	MACDONALD, Bros.	An account. n.a., n.d. lp. 8vo. (Small).	MS	8663
	McDONALD, David Alexande	er Biographical record for the Annals. Zoutpans-	MS	9173
	pro- 18	berg, May, 1919, lp. fcp.		
	MACDONALD, David A.	Letter about reprinting of "Yiza ku Yesu" to Mrs. Ross. Lovedale, 22.10.1898. 2p. 8vo.	MS	8845
	MACDONALD, James	Letters to Bryce Ross. Cunningham, Blythswood and Idutywa, 1879-1881. [19p. 8vo. MS.].	MS	8451 - 56
1	MACDONALD, James	Minutes of session meetings held at Qmubu and Maclear, n.a., 1882-87.	MS	9036
	MACFARLAN, D.	Letter to his brethren. Renfrew,10.1841. 4p. fcp.	MS	8462
	MACFARLANE, D.	Letter from the Secretary of the Foreign Missionary Society to Chief Patana of the Imidengo tribe. Glasgow, 20.9.1839. 4p. fcp.	MS	9161
	MACFARLAN, D.	Letter to Mrs. Weir. Renfrew, 1.10.1841. 4p. 4to.	MS	8461
	MACFARLAN, D.	Letters to James Weir. Renfrew, 1839 - 1862. [10p. fcp. + 12p. 4to. MS.].		845 7- 60; 8463-64.
	MACKINNON, George	Copy of letter to John Ross. King William's Town, 17.6.1848.	MS	8174
	MACOHADD TE	lp. fcp. TS.		
	MACQUARRIE, J W	Letter to Dr. Shepherd. Lovedale, 18.3.1946.	MS	9146c
	MACTIE, William	Letter to Bryce Ross. Glasgow, 12.7.1852. 6p. 4to.	MS	8465

	MANUSCRIPIS SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	RE	EF. NO.
-	MAIN, Mina	Letter to Maggie Ross on Dr. Ross' death. n.a., n.d. 2p. 8vo.	MS	8466
	MAKIWANE, Elijah	Letter giving the story of his early education. Lovedale, 16.11.1867. 4p. 8vo.	MS	9096
	MAKIWANE, Rev. Elijah	Macfarlane contribution towards the Ministers and missions fund report. Macfarlane, 1893. 10p. 4to.	MS	8471
	MAKIWANE, Rev. Elijah	Letters to Rev. Bryce Ross. Macfarlane, 1877-1894. 3 x lp. + 2p. 8vo.	MS	8468 - 70, 8472.
	MAKIWANE, Tennyson	Letter to K.A. Hobart-Houghton. Eliotdale, 19.9.1913. 5p. 4to.	MS	9061
	MAKUBALE, John	Letter to Bryce Ross. Mnisha School, 5.2.1883. 2p. 8vo.	MS	8467
	MALAN MISSION.	History of Malan Mission. n.a., n.d. 2p. 4to.	MS	8965
	MALCHER & MALCOMESS.	An account addressed to Bryce Ross. King William's Town, 25.11.1872. 1p. 8vo.	MS	8664
200	MARGO, H R	Letter to Mrs. Ross. Komgha, 3.12 3p. 8vo.	MS	8473
	MARTINDALE, Jane E.	Letter to Miss Maggie Ross. King William's Town, 21.8.1882. 3p. 8vo.	MS	8484
	MATSHIKWE, Rev. John	Letter to [W.G. Bennie] enclosing a letter by Njokweni. Langa, Maitland, 14.2.1935. lp. 4to. TS.	MS	8749
	. MATSHIKWE, Petrell	Letter to May Ross. Johannesburg, 23.12.1897. lp. 8vo.	MS	8474
	MBALI, Yekelo	Biographical record for the Annals. North Cunning-ham, May, 1919. lp. fcp.	MS	9171
	MELVILLE, I M	Letters and portion of a letter to Bryce Ross from the Joint Secretaries, I.M. Melville and P. Gardener. Glasgow, 1887. [10p. 8vo. MS.].	MS	8357-8360
	MEURANT, Louis	Letter to Bryce Ross. Fort Beaufort, 19.10.1865. 3p. 8vo.	MS	8475
	MID-XOLOBE MISSION.	History of Mid-Xolope Mission. n.a., n.d. lp. fcp. TS.	MS	8958
4,10	MILLER, A J	Letter of condolance to Miss Ross on her father's death. Edinburgh, 17.1.1898. 3p. 8vo.	MS	8476
	MILLER, J	Letter to Mrs. Laing. Glasgow, 11.5.1880. lp. 8vo.	MS	8477
	MILLER MISSION.	History of Miller Mission. n.a., n.d. llp. 8vo.	MS	8960
		The second secon		

unsigned scraps. n.a., n.d. 2p. 8vo. + 1p. fcp.

MS 8704

MISCELLANEOUS

	MANUSCRIPTS SIGNATORY	NATURE AND DATE OF ITEM.	RJ	EF ~ NO.
			-14(1)	
	MOHOPE, F	Letter to Rev. Bryce Ross. King William's Town, 1.2.1875. 1p. 8vo.	MS	8480
	MOIR, William	Letter to Dr. ropf. Lovedale, 15.3.1893. 2p. 8vo.	MS	8894
	MOIR, William J.B.	Letters to Mr. Ross. Lovedale, 1877 - 1890. [19p. 8vo. MS.].	MS	9193-9202
	MOIR, William J.B.	Letter to Bryce Ross and note about the Xhosa Hymn. Lovedale, 7.11.1877, 9.5.1890. [4p. 8vo. MS.].	MS	8481,8854
	MOCDIE, W R-T-	History of Polela Mission, Natal. n.a., n.d. 4p. 4to.	MS	8955
5	MORGAN, George	S.A. Bible Society: circular sent to Bryce Ross. Cape Town, 11.7.1854. 2p. 4to, PR.	MS	8728
	MORISON, Alex	Letter to Bryce Ross. Kilmarnock, 7.9.1869. 3p. 8vo.	MS	8482
	MORISON, Alex	Letter to Robert Young. Kilmarnock, 30.9.1872. 2p. 8vo	MS	8483
	MOSS, J H G Jo	seph. Letter giving the story of his early education. Lovedale, 3,12.1867. 7p. 8vo.	MS	9097
	MPINDA, Edwin G.	Two letters to W.G. Bennie, one in reply to MS. 8666 and the other enclosing the genealogical table of the AmaBhele. Engwaga, 19.8.1934 and 15.10.1934. [3p. 4to. MS. + 2p. fcp. PR.].	MS	8665,8667
	MUIR, Thomas	to partity brenders		
	MUIR, Thomas	Letters to W.G. Bennie plus an article from the Blythswood review on Thomas Muir. Rondebosch, Cape Town, 13.4.1915 and 16.9.1929. lp. + lp. 4to. + 2p. fcp. PR.	MS	8668,8737
-	MILTO Vimbo Toho		MC	
*	MUIR, Vimbe John	Ama-Zulu (a) and Ukuhula kuka-Zulu (b). n.a., n.d. 4p. + 4p. 4to,		8936
	MUNRO, George Ross	Letter to his cousin, B. Ross. Springhill, 2.8.1879, 2p. 8vo.		8485
	MUNRO, Richard Ross	Letter to Bryce Ross, his cousin. Zastron, 18.6.1885. 1p. fcp.	MS	8486.
	MURDOCK, Mrs.	Note on Bryce Ross' death. n.a., n.d. 2p. 8vo.	MS	8488
-	MURE, Robert	Biographical record for the Annals. Ross Mission, May, 1919. lp. fcp.	MS	9174
	485 - 7	Reply to a letter from the Free Church Presbytery of Kaffraria (MS. 8478) by the Moderator of the Dutch Reformed Church. Cape Town, 26.11.1862. 4p. fcp.	MS	8479
	MURRAY, H G	Letter to Bryce Ross. King William's Town, 19.8.1886.	MS	8489

		140	37 6 110 6
MZIMBA, Mpambani	Letter from an old student. Lovedale, 4.11.1869.	MS	9098
MZIMBA, P J N	Letter to Bryce Ross. Lovedale, Hutywa, King William's Town and Johannesburg, 1878 - 1894. [50p. 8vo. + 3p. 4to. MS.].	MS	8490-8507
			- 1
NACESSO, James Wakinne	Reply to the circular sent to the Galla ex-slaves about present occupation and repatriation to Abyssinia. Lovedale, 26.8.1903. lp. 4to. TS.	MS	8807
NACESSO, James Wakinne	Letter about proposed trip to Abyssinia. Cape Town, 19.2.1904. 2p. 4to.	MS	8810
NCESINDE MISSION.	History of Ncescinde Mission. n.a., n.d. 1p. 4to.	MS	8961
NJOKWENI,	Copy about "Inkulugwane yamaMjonger" [in Xhosa] Johannesburg, 1935. 3p. 4to. TS.	MS	8750
NQUKA, Henry J.	Letter asking that his testimonials be forwarded to him. Port Elizabeth, 18.2.1889. lp. 8vo.	MS	8929
NTSIKANA, John D.	Letter giving the story of his early education. Lovedale, 23.10.1867. 3p. 8vo.	MS	9095
ORDER OF ETHIOPIA.	BURNS-NCAMASHE, Sipho M.		
	Letter to R.H.W. Shepherd about Golden Jubilee of the Order of Ethiopia. Grahamstown, 8.10.1950 and 20.11.1950. 1p. 8vo.	MS	8648,8649
ORDER OF ETHIOPIA.	Detailed programme of the Golden Jubilee celebrations 25th - 28th August. Grahamstown, 1950. lp. fcp. TS. (Mimeographed).	MS	8650
PADU, Otto	Card and letter to the Rev. John D. Don Whittlesea, Shiloh, 19.5.1890 and 2.6.1890. [4p. 8vo. MS. + envelope].	MS	9107 & 9105
PARK, James	Authorized extract from a church register of the birth of Bryce, son of William Blair, [9.5.1763 -]. n.a., 27.6.1848. 2p. 4to.	MS	9027
PARKER, Hilda	Portions of letters to her family describing the service under the oaks and the half yearly Communion service. Lovedale, 14.9.1924, 12.10.1924 and 15.2.1925. 1p. + 1p. + ½p. 4to.	MS	8977-8979
	A TANK I A TANK I TANK	· ·	100
PATERSON, J	Letter to John Ross. Glasgow, 21.11.1836. 4p. fcp.	MS	8508

MANUSCRIPTS SIGNATORY.	- NATURE AND DATE OF ITEM.	<u>RI</u>	F. NO.
PATERSON, James	Letter to his cousin, Bryce Ross. Glasgow, 14.12.1880. 4p. 8vo.	MS	8511
PATERSON MISSION.	History of Paterson Mission, Mbulu, Tsomo. 14p. fcp.	MS	8962
PATERSON, W	Letter to John Ross, his nephew. Glasgow, 22.11.1836, and 14.3.1838. 3p. fcp. + 4p. 4to.	MS	8509-10
PEACE, A L	Letter to Bryce Ross, saying that the University was to confer on him the D.D. Degree. Glasgow, 10.4.1890. 4p. 8vo.	MS	8512a
PEACOCK, WE IR & CO.	Letters and accounts sent to Bryce Ross. King William's Town, 1874 - 1878. [3p. 4to. + 1p. fcp. MS.].	MS	8621-23
PEARS,	Letter to Bryce Ross. Edinburgh, 15.4.1871. 5p. 8vo.	MS	8513
PEERS,, <u>Jnr</u> .	Preliminary report on the archaeology of the Fish Hoek - Noord Hoek Valley. Cape Town, 12.7.1929. 1lp. fcp. Mimeographed.	MS	8669
PHILIP, T Durant	Letter covering a circular of the Evangelical Voluntary Union. Hankey, 11.2.1862. lp. 4to. + lp. 4to. PR.	MS	8670
PIRIE MISSION.	Contribution list to Pirie Church. Pirie, 20.4.1874. lp. fcp.	MS	8766
PIRIE MISSION.	History of Pirie Mission and outstations. n.a., n.d. 2p. 4to.	NS	8968
PIRIE MISSION.	Subscription list for Pirie Church Funds. n.a., 29.9.1873. lp. fcp.	MS	8763
PIRIE MISSION.	Subscription list to Pirie Church as presented at a public meeting. Pirie, 25.4.1874. 8p. 4to.	MS	8767
PRAYER OF DEDICATION.	n.a., n.d. 2p. 8vo. TS.	MS	8705
	Service of the servic		9
REIN, C	Letter to B. Ross about Xhosa Hymns. Wartburg, 30.5.1870. 2p. 8vo.	MS	8849
RHODES UNIVERSITY.	<u>Library.</u> Cory Library for Historical Research accession lists, Nos. 1 - 10. Grahamstown, 1946 - 1952, 20. + 30 + 26 + 14 + 50 + 63 + 69 + 27 + 19 + 12	MS	9309
	fcp. Mimeographed.		
RITCHIE, M M	Letter to Bryce Ross. Bridge of Allan, 8.4.1890. 4p. 8vo.	MS	8514
ROBERTS, Alex W.	Confidential letter sent to Abyssinia about Galla ex-slaves. Lovedale, 30.5.1903. lp. 4to.	MS	8815
ROBERTS, Alexander W.	Letters to Dr. James Stewart. Lovedale, 1900. [19p. 4to. MS.].	MS	9133-37

9

MANUSCRIPTS	273-7		
SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	R	EF. NO.
ROBERTSON, James G.	Letter to Bryce Ross. n.a., n.d. 2p. 8vo.	MS	8515
	and the state of t	+1	
ROLLAND, E	Letter to Bryce Ross. Aliwal North, 2.4.1866. 4p. 8vo.	MS	8516
ROSE-INNES, Mrs. H	Letter to Mr. Bennie in reply to MS. 8644. King William's Town, 24.2.1938. lp. 8vo.	MS	8645
ROSE-INNES, J	Circular, No. 619, to Rev. Bryce Ross about Native Location Act. King William's Town, 4.9.1876. lp. 4to.	MS	8989
ROSE-INNES, J	Three letters to Bryce Ross, one about the Amnesty Proclamation. King William's Town, 17.11.1878. lp. fcp. + 2p. 8vo. + lp. 4to.	MS	8517,8519, 8991.
ROSE-INNES, James	Letter to Bryce Ross about the new Franchise Bill. Cape Town, 2.5.1887. 2p. 8vo.	MS	8995
ROSE-INNES, James	Circular No. 1 of 1889 on the history of the Ama- Xhosa tribe as sent to Bryce Ross. Cape Town, 21.3.1889. 3p. fcp. Mimeographed.	MS	8997
ROSE-INNES, James	Letter to Acting Solicitor-General, Grahamstown, about a Heathen widower who wished to contract a second (Christian) marriage. King William's Town, 24.1.1879. 2p. fcp.		8993
ROSE-INNES, R W	Letter to Mr. Bennie. King William's Town, 9.9.193?. lp. 4to.	MS	8646
ROSE-INNES, R W	Letter to Bryce Ross about native locations plus a copy of Section 2, Act 37, of 1884. King William' Town, 19.7.1890. 2p. 8vo.		8998
ROSE-INNES, R W	Two letters to Bryce Ross, one concerning Jwaha's petition. n.a., and King William's Town, n.d., 31.12.1896. 2p. 4to. + 1p. 8vo.	MS	8518 & 8520.
ROSS,	Telegram to Ross, King William's Town. East London, 3.10.1883. 1p. 4to.	MS	8762
ROSS,	Telegram to Rev. Don about Dr. Ross' typhoid fever. Cunningham, 8.7.1879. lp. 4to.	MS	8761
ROSS, B J	Letter to Dr. Godfrey. Cunningham, 6.6.1929. lp. 4to.	MS	8522
ROSS, Brownlee John	Letter to J.H. Soga about Xhosa Bible Translation. Cunningham, 15.5.1925. 3p. fcp.	MS	9092
ROSS, Brownlee John	<pre>Xhosa ideas and the Old Testament (a) and General Smuts (b). n.a., n.d. 19p. 4to. + 8" PR.</pre>		8678a & b
2012	A STATE OF THE PARTY OF THE PAR		178 g

NATURE AND DATE OF ITEM.

REF. NO.

 <u> </u>	IGNATORI.	NATURE AND DATE OF ITEM.	RI	EF . NO.
ROSS,	Bryce	[An account of evidence led at a court case]. Pirie, 10.12.1887. 15p. fcp.	MS	8930
ROSS,	Bryce	An account of the 1856 national suicide of the AmaXhosa. n.a., n.d. 2p. 8vo.	MS	7959
ROSS,	Bryce	Arithmetical calculations. n.a., n.d. 2p. 8vo.	MS	8772
ROSS,	Bryce	Draft translations of portions of the Old and New Testaments into Xhosa by Bryce and John Ross. n.a., n.d. [348p. 8vo. + 106p. 4to. MS.].	MS	8895-8903 8906-8914
ROSS,	Bryce	Extracts from the Old Testament in Xhosa. n.a., n.d. lp. fcp. + 3p. 8vo.	MS	8922-23
ROSS,	Bryce	Biographical record for the Annals. Lovedale, May, 1919. 1p. fcp.	MS	9163
ROSS,	Bryce	Building of Memorial Church, Pirie - Expences, receipts and accounts. Pirie, n.d. 2p. fcp.	MS	
ROSS,	Bryce	(a) Children baptised on the 7.10.1894, and,(b) Intimations in Xhosa, 7.10.1896. Lovedale.lp. + ip. fcp.	MS	8826
ROSS,	Bryce	(a) Children baptised, (b) Intimations (in Xhosa). [Lovedale], 7.10.1894. lp. fcp. + lp. fcp.	MS	8826
ROSS,	Bryce	Circular to collect money for the Pirie Memorial Church. King William's Town, 9 December, 1874. lp. 4to. PR.	MS	8733
ROSS,	Bryce	Draft of a circular appealing for funds for the Pirie Memorial Church. Pirie, n.d. lp. + PR. 4to.	MS	8774
ROSS,	Bryce	A financial statement of work done at Pirie by his wagon, oxen and work people. Pirie, 22.1.1874 lp. fcp.	MS •	7952
ROSS,	Bryce	Incwadi Engavulwanga. n.a., n.d. lp. 8vo.	MS	8943
ROSS,	Bryce	Influenza = Umfulanja. n.a., n.d 4p. 8vo.	MS	8942
ROSS,	Bryce	Isikuni Einyotulweyo Emilweni. n.a., n.d. 13p. 8vo.	MS	8940
ROSS,	Bryce	Iveki yemitandazo kulo ionke ngenevedyala. n.a., 1894. 4p. 8vo.	MS	8941
ROSS,	Bryce	Kafir books printed at Lovedale, prices, size etc., and numbers sold. Lovedale, 1865. 2p. 8vo.	MS	8840
ROSS,	Bryce	KuMehokel. n.a., n.d. 4p. fcp.	MS	8934

MANUSCRIPTS SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	RE	F. NO.
ROSS, Bryce	List of eight rules governing African behaviour on Pirie Mission Station. n.a., n.d. lp. 4to. + lp. 8vo.	MS	7962
ROSS, Bryce	List of publications in Xhosa. Lovedale, [1867]. 4p. 4to.	MS	8838
ROSS, Rev. Bryce	Lists of addresses. n.a., n.d. 4p. 8vo.	MS	8671
ROSS, Bryce	Memorandum for Mr. Stuart. n.a., n.d. 4p. 8vo.	MS	7946
ROSS, Bryce	Minute about Union between the Free and United Presbyterian Churches. Lovedale, 4.11.1863. lp. 8vo.	MS	8323
ROSS, Bryce	Miscellaneous portions of writings, draft letters, etc., etc.; n.a., n d. 42p. 8vo. + 2p. fcp.	MS	8086
ROSS, Rev. Bryce	Miscellaneous unidentifiable MSS. Pirie, n.d. [34p. 8vo. MS.].	MS	8672
ROSS, Bryce	Miscellaneous unidentified writings in Xhosa. 5p. 8vo.	MS	8954
ROSS, Bryce	Mlandele u-Jesu. Pirie, n.d 94p. 8vo.	MS	8932
ROSS, Bryce	Money for the Bible translation. Pirie, 2.4.1870. 2p. 8vo.	MS	8872
ROSS, Rev. Bryce	Note on Sandile's cave (incomplete) Pirie, n.d. lp. 8vo.	MS	8673
ROSS, Bryce	Notes on Rev. John Ross of Pirie. n.a., n.d. 4p. 8vo.	MS	9025
ROSS, Bryce	Notes on smallpox in Kaffirland, n.a., 1841. 2p. 8vo.	MS	8195
[ROSS, Bryce]	Part of a letter on native inheritance. Toleni, 27.5.1868. 4p. 8vo.	MS	8984
ROSS, Rev. Bryce	Portion of a draft on the revised educational course of the Foreign Missions Committee. Pirie, n.d. lp. 8vo.	MS	8674
ROSS, Bryce	Portion of notes on Pirie Church. Pirie, n.d. 2p. 8vo.	MS	8778
ROSS, Bryce	Portion of a Xhosa Fable or Story. n.a., n.d. 3p. 8vo.	MS	8950
ROSS, Bryce	Extracts from the minutes of a Presbytery meeting about hymnbooks for the Rev. John Ross. Lovedale, 6.10.1852. 2p. 8vo.	MS	7956
ROSS, Bryce	Reports of meetings of Presbytery. Pirie and Lovedale, 4.1.1854, 26.1.1854 and 7.3.1854. 4p. + 3p. + 2p. 4to.	MS	8711-8713
ROSS, Bryce	Report on attendance and membership of neighbour- ing Churches. n.a., n.d. 3p. 8vo.	MS	7960

MANUSCRIPTS SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	RI	EF. NO.
ROSS, Rev. Bryce	Report on Intemperance for the year ending 30 June, 1890. Pirie, 1890. 4p. 8vo.	MS	8677
ROSS, Bryce	[A sermon on the sanctity of God's House]. n.a., n.d. 12p. 8vo.	MS	8945
ROSS, Bryce	[Xhosa sermons and Evangelical addresses]. n.a., n.d. p. 47 - 102. 8vo.	MS	8946
ROSS, Bryce	Xhosa sermons and burial sermons. n.a., n.d. [21p. 8vo. MS.].	MS	8948,8949 8951,8952
ROSS, Bryce	Portion of a Xhosa sermon. 1p. 8vo. (2 copies).	MS	8947
[ROSS, Bryce]	Sermon. n.a., n.d. 4p. 8vo.	MS	9304
. ROSS, Bryce	A short history of Burnshill Mission on the occasion of its Jubilee. n.a., June, 1880. 4p. 8vo.	MS	7957
ROSS, Bryce	A short history of the Pirie Mission Station on the occasion of its Jubilee. n.a., 1880. 3p. 8vo.	MS	7958
ROSS, Bryce	A short note on the life and work of B. Ross. n.a., n.d. 5p. 8vo.	MS	8521
ROSS, Bryce	Draft of statement in connection with Pirie and an African, Jwahra. Pirie, 6.8.1866. 5p. 4to. + 5p. 8vo.	MS	7951
ROSS, Bryce	Subscription given at a public meeting to defray the debt of the Pirie Memorial Church. Pirie, 6.7.1875. Exercise book (8p. 4to.).	MS	8773
ROSS, Bryce	Subscription lists. Kwelehama, Pirie, 22.10.1874, and 26.5.1875. 2p. + 3p. + 2p. 8vo.	MS	8769 - 71
= ROSS, Bryce	Telegram to the Under-Colonial Secretary. Pirie, n.d. lp. 4to. PR.	MS	8830
ROSS, Bryce	Translation of part of Genesis I. n.a., n.d. lp. 8vo.	MS	8953
ROSS, Bryce	Umzekeliso Womhlweyeli. n.a., n.d. 6p. 8vo.	MS	8944
ROSS, Bryce	Copy of a letter to Bryce Ross from the Office of the Special Magistrate. n.a. 25.5 2p. 8vo.	MS	8703
ROSS, Bryce	Copy of a letter in the possession of the Government, King William's Town [giving news of missionary activities and events]. n.a., n.d. 2p. fcp.	MS	8931
ROSS, Bryce	Draft of a letter about Native Succession Bill. Toleni, 29.5.1868. 4p. 8vo. (Small).	MS	8085
ROSS, Bryce	Draft letter in connection with the allocation of ground to Africans. Pirie, 16.9.1874. 3p. fcp.	MS	7947

200	MANUSCRIPTS SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	REI	F • NO •
	ROSS, Bryce	Letter to a Government Official about an African who wanted to live on the Mission. Pirie, 31.12.1877. lp. fcp.	MS	7948
	ROSS, Bryce	Draft letter to an official about the allocation of land to Africans. King William's Town, 2.12.1878. 2p. fcp.	MS	7949
	ROSS, Bryce	Draft of a letter to an official about the system of registration adopted prior to the last Kaffir War. Pirie, 15.2.1879. 2p. fcp.	MS	7950
	ROSS, Bryce	Draft letter on a legal problem connected with the foot of a goat. Pirie, 7.9.1887. 4p. fcp.	MS	8996
	ROSS, Bryce	Letter about the Episcopal School on the Tynsha. Pirie, 28.9.1897. 3p. 8vo.	MS	7 7 09
	ROSS, Rev. Bryce	Portion of a letter about Mr. Appleyard's request for suggestions about the new Kafir Bible and miscellaneous drafts of letters concerning the activities of the Rev. Appleyard. Pirie, n.d. [8p. 8vo. + 8p. 4to. MS.].		8676,8828
N. P.	ROSS, Bryce	Draft letter about a dispute between Church members, their African Evangelist and their minister, Mr. Fish. n.a., n.d. 2p. 8vo.	MS	7955
	ROSS, Bryce	Draft of a letter about the tribes of South Africa from the mission standpoint. Lovedale, n.d. 4p. 8vo.	MS	8841
	ROSS, Rev. Bryce	Draft letter to the Brethren of the Presbytery of Kaffraria. Pirie, n.d. lp. fcp.	MS	8675
	ROSS, Bryce	Draft of a letter to a missionary at King William's Town about spheres of activity in mission work. Pirie, 8.8.1874. 4p. 8vo.	MS	7954
	ROSS, Bryce	Draft of letter about the fields of activity of the Free Church of Scotland and the London Missionary Society Mission in King William's Town. Pirie, 27.8.1874. 6p. 8vo.	MS	7953
	ROSS, Bryce	Portion of letter to "My dear Madam". Pirie, 22.12.1876. 4p. 8vo.	MS	7939
	ROSS, Bryce	Draft letter to "My Dear Sir", about the establishment of mission schools.	MS	7940
	ROSS, Bryce	Letter to "Rev. Dear Sir". Edinburgh, 22.12.1848. 4p. 4to.	MS	7938
- W. O.	ROSS, Bryce	Letter to "my dear young people", about the short- age of books among the African people. n.a., n.d. 3p. 8vo.	MS	7961
	ROSS, Bryce	Letter to Bryce Ross on his Ordination. n.a., n.d. 16p. 8vo.	MS	8695
	ROSS, Bryce	Draft eulogy to Bryce Ross. n.a., n.d. 4p. fcp.	MS	8696
	ROSS, Bryce	Letter to Bryce Ross. King William's Town, 8.11.1878. lp. 4to.	MS	8700

MANUSCRIPTS SIGNATORY	NATURE AND DATE OF ITEM.	<u>R</u>	EF. NO.
ROSS, Bryce	Letter to Mr. Birt. Pirie, 26.9.1889. 2p. 8vo.	MS	7941
ROSS, Bryce	Letter to Miss Blair on "Praying for an outpouring of the Spirit". Edinburgh, 2.6.1892. 4p. 8vo.	MS	9186
ROSS, Bryce	Part of a letter to Miss [Helen] Blair. Edinburgh, 28.9.1885. 4p. 8vo.	MS	7701
ROSS, Rev. Bryce	1825-99. Two letters to his aunt, Mrs. Brown of Kilmarnock. Edinburgh, 15.12.1848 and 21.2.1849. 3p. + 4p. 4to.	MS.	7683-4
ROSS, Bryce	Letter to Mr. Brownlee. King William's Town, 2.6.1866. 2p. 8vo.	MS	8078
ROSS, <u>Rev</u> . Bryce	1825-99. Letter to [Charles] Brownlee about a dispute between a Mr. Liefeldt and an African, Jwahra over the latter's cattle. Pirie, 28.10.1872 4p. 8vo.		7696
ROSS, Bryce	Letter to Mrs. Don. Pirie, 21.3.1894. 4p. 8vo.	MS	7704
ROSS, Bryce	Drafts of two letters to Mr. Douglas. Edinburgh, Pirie2.1893 and 10.7.1861.	MS	7942,8080
AND THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NOT THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NAMED IN COLUMN TWO I	3p. 8vo. + 2p. 4to.		1
ROSS, Bryce	Draft of two letters to Dr. Duff, one about the establishment of a new mission station in the Transke Pirie, 8.3.1866 and 13.3.1868. 4p. + 2p. 4to. + 2p. 8vo.		8083=8084
ROSS, Bryce	Drafts of two letters to Mr. Duff. Pirie, 3.3.1887, and 11.12.1866. 2p. 8vo. + 4p. 4to.	, MS	7943 & 8082 • **
ROSS, Bryce	Letter to his brethren including a copy of a letter by Alexander Duff, dated 22.1.1866. Pirie, 10.3.1866. 8p. 8vo.		1
ROSS, Bryce	Draft of a letter to Glasgow University. Pirie, 19.9.1890. 3p. 8vo.		7706
ROSS, <u>Rev.</u> Bryce	1825-99. Letter to Rev. James Laing, Clerk of the Presbytery and President of the Financial Board. Tutura, 21.9.1867. 4p. 4to.	MS	7695
ROSS, Bryce	Letter to Miss Lorrimer. East London, 5.5.1877. 2p. 8vo.	MS	7698
ROSS, Bryce	Portion of a letter to Mr. Main. Pirie, 12.12.1871. 2p. 8vo.	. MS	7944
ROSS, Bryce	Part of a draft of a letter to Mrs. Melville. Pirie, 16.3.1888. lp.	MS	7702
ROSS, Bryce	Draft of a letter to Mr. Geo. Morrison. Pirie, 10.7.1861. lp. 4to.	MS	8081
ROSS, Bryce	Letter to Richard Ross Munro in reply to MS. 8486. King William's Town, 7.7.1885.	MS	8487
at as the same	lp. 8vo.	737	-

Letter to Mr. Rose-Innes. Pirie, 25.12.1894. 4p. 8vo.

MS 7705

ROSS, Bryce

MANUSCRIPTS SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	. <u>RI</u>	EF. NO.
14 (15) - 15			
ROSS, Bryce	Letter to Mr. Innes. Pirie, 25.12.1894. 4p. 8vo.	MS	7705
ROSS, Rev. Bryce	Letters and drafts of two letters to his sister. Edinburgh, Lovedale, 1844 - 1848. [9p. 4to. + 4p. 8vo. MS.].	MS	7933 – 34, 7932.
ROSS, Rev. Bryce	1825-99. Letter to his daughter Catherine Frances Ross. Pirie, 2.5.1878. 2p. 8vo.	MS	7689
ROSS, Rev. Bryce	1825-99. Letter to his daughter Fanny Ross. Edinburgh, 4.12.1891. 4p. 8vo.	MS	7690
ROSS, Bryce	Letters to his mother, Helen Ross. Glasgow, Edinburgh, East London, 7.8.1847, 14.2.1849 and 11.8.1849. 4p. + 3p. 4to. + 4p. 8vo.	MS	7929 - 7931
ROSS, Rev. Bryce	1825-99. Letters to his mother, Helen Ross. Lovedale and Edinburgh, 1843 - 1853. 2 + 2 + 8p. 8vo. 4p. 4to.	MS	7624-7627
ROSS, Rev. Bryce	1825-99. Letter to his daughter Jeanie. King William's Town, 16.11.1880. 2p. 8vo.	MS	7688
		+	
ROSS, Rev. Bryce	1825-99. Letters to his father, Rev. John Ross (1799 - 1878). Burnshill, East London, King William's Town, Weltondale and Lovedale, 1852 - 1868. [120p. 8vo. + 73p. 4to. + 7p. fcp.].	MS	7628-7680
ROSS, Rev. Bryce	1825-99. Letters to his son, [John Ross]. Pirie and King William's Town, 1.3.1867 and 1.10.1868. 2p. + 2p. 8vo.	MS	7686-7687
ROSS, Bryce	Letters and portion of letters to his father, Rev. John Ross. Lovedale, St. Helena, London, Edinburgh Glasgow, Kilmarnock, Port Elizabeth, King William's Town, Panmure, 1836 - 1867. [100p. 4to. + 59p. 8vo. MS.].	, &	
ROSS, Bryce	Letter to his parents. Lovedale, 23.9.1852. 6p. 8vo.	MS	7928
ROSS, Rev. Bryce	1825-99. A letter to his wife, Maggie, about a trip to meet the Governor. Lovedale, 10.3.1852. 4p. 8vo.	MS	7697
ROSS, Bryce	Letters to his wife. Pirie and Burnshill, 1861 - 1878. 3 x 4p. + 1p. 8vo.		7935- 37 8076.
ROSS, Rev. Bryce	1825-99. Letters to his wife. Pirie, Lovedale and King William's Town, 1859 - 1880. [22p.]. Small 8vo.	MS	7613-7623
ROSS, Rev. Bryce	1825-99. Letter to his wife, family and friends. Nairn, 12.8.1892. 2p. 8vo.	MS	7685
ROSS, Rev. Bryce	1825-99. Letters to his daughter Margaret Ross. Pirie, Aliwal North and King William's Town, 1868, 1881, 1889, 1897. 4p. + 4p. + 2p. + 1p. 8vo.	MS	76 91 – 7694
ROSS, Rev. Bryce	1825-99. Letters to his brother Richard Ross (1828 - 1902). Lovedale and King William's Town, 11.11.1853 and 21.4.1874. 4p. 4to. + 4p. 8vo.	MS	7681-7682

- Junion -	NATURE AND DATE OF TIEN.		LI • IVO •
ROSS, Bryce	Letter to Chief Sandile in Xhosa. Pirie, 27.4.1878. 2p. fcp.	MS	7700
ROSS, Bryce	Letter to the Scottish Guardian. King William's Town, 20.8.1851. 2p. 4to.	MS	7945
ROSS, Bryce	Letter to Dr. [Andrew] Smith. Pirie, 20.4.1889. 2p. 8vo.	MS	7703
ROSS, Bryce	Letter to Dr. Grainger Stewart of Edinburgh with a copy of a letter to Dr. Stewart from Jevaka Nini. Pirie, 20.10.1893. 2p. + 2p. 8vo.	MS	7708
ROSS, Bryce	Letter to and reply from R.G. Tainton. Pirie, 18.6.1877. 2p. + 2p. 8vo.	MS	7707
ROSS, Bryce	Letter to Mrs. Young. Pirie, 31.8.1888. 8p. 8vo.	MS	7699
ROSS, Bryce	APPLEYARD, John W., <u>Jt. author.</u> Extract from the minute book of the Board of Revisers of the Kaffir Bible. King William's Town, 11.3.1870. ½p. 4to.	MS	9212
ROSS, Caroline	Letter to her brother, John Ross. n.a., 6.6.1885. 2p. 8vo.	MS	7886
ROSS, <u>Miss</u> Caroline	Letter to her father, Rev. Bryce Ross. Pirie, and King William's Town, 24.3.1886 and 31.5.1878. 3p. + 2p. (Small) 8vo.	MS	7812-7813
ROSS, <u>Miss</u> Caroline	Letter to her sister, Fanny Ross. King William's Town, 5.11.1878. 1p. 8vo. (Small).	MS	7814
ROSS, <u>Miss</u> Caroline	Letter to her sister, Helen Ross. King William's Town, 27.3.1878. 2p. 8vo.	MS	7815
ROSS, <u>Miss</u> Fanny	Letters to her father, Rev. Bryce Ross. King William's Town, Pielton, Pirie, Ayr. 1878-1883. 4 x 2p. + 1p. 8vo.		7816 - 7820 7887.
ROSS, Francis M.	Letter to Dr. Shepherd. St. Matthews, 21.10.1947. 2p. 4to.	MS	8678e
ROSS, George	List of the heirs of George Ross [died 1833] and their wives. n.a., n.d. lp. 8vo.	MS	9026
ROSS, Helen	Copy of a letter. n.a., 13.1.1826. lp. 4to.	MS	8245
ROSS, <u>Mrs</u> . Helen	Drafts of two letters to Mrs. Blackwood. Pirie, 2.8.1832 and 8.11.1845. 4p. 8vo. + 4p. 4to.	MS	7807-7808
ROSS, Mrs. Helen	Letters to her brother, Mr. Bryce Blair, Jnr., Pirie and Uitenhage, 1840 - 1846. 4p. + 3p. + 2p. 4to. + 2p. fcp.	MS	7798-7801
ROSS, Mrs. Helen	Letters to her father, Mr. Bryce Blair. Pirie, 1836 - 1844 or [1847]. 2 x 4p. 4to. + 4p. fcp. + 2 x 4p. 8vo.	MS	7793-7797

and the second second			
ROSS, Mrs. Helen	Letter to her parents, Mr.and Mrs. Bryce Blair. Incehra, 24.4.1826. 4p. fcp.	MS	7783
ROSS, <u>Mrs</u> . Helen	Letters and copy of letters to her parents Mr. and Mrs. Bryce Blair. Lovedale, Imqwakwebe, Pirie, 1826 - 1832.	MS	7784-77 92
- 100 31 450	2p. 4to. + 7p. + 3p. 8vo. + 2 x 3p. + 2p. + 4 x 4p. fcp.		
ROSS, Helen	Six copies of letters from Helen Ross to her parents plus three of the original letters. Gosport, Caledon, [Chumie], Incehra, 1823 - 1826. [20p. 4to. MS.].	MS	8237 , 8239 – 8243
ROSS, Helen	Letters plus copies of letter to her mother. Incehra, Lovedale, 1823 - 1827. 4p. + lp. 4to. + lp. fcp.	NS	8238, 8246 - 47.
ROSS, Helen	Letter and original letter plus copy, to her mother and brother, Hector. Incehra, 15.8.1824 and 28.12.1825. lp. fcp. + 4p. 4to.	MS	8235-36
ROSS, Helen	Letter to her brother, Hector. Incehra, 3.12.1827. 3p. fcp.	MS	8246
ROSS, <u>Mrs</u> . Helen	A letter and a copy of a letter to her sister, Mrs. Charles Brown. Lovedale, 27.9.1827 and 9.9.1844. 4p. + 2p. fcp.	MS	7802-3
ROSS, Mrs. Helen	Copy of a letter to her sister. [Lovedale], [1829]. 3p. 8vo.	MS	7786
ROSS, Helen	Original plus copy of a letter to her sister, Margaret. Lovedale, 27.5.1826. lp. 4to. + 4p. 8vo.	MS	8244
ROSS, Helen	ROSS, John, jt. author. Manuscript and typescript copies of letters to their parents by John and Helen Ross, as extracted for possible inclusion in "Brownlee John Ross" by R.H.W. Shepherd. Lovedale, Balfour, 1826-1829. 8p. fcp. TS. + 39p. fcp.	MS	9002 - 22
POSS, <u>Mrs</u> . Helen	Draft of a letter to her daughters. Pirie,6.1848. 2p. 8vo.	MS	7806
ROSS, Mrs. Helen	Letter to her son, Bryce Ross. Pirie, 27.11.1848. 3p. 4to.	MS	7805
ROSS, <u>Mrs</u> . Helen	Letter to her son, Richard Ross. n.a., n.d. 2p. fcp.	MS	7804
ROSS, Helen	Letter to her brother, Bryce Ross. Balfour, March [1848]. 4p. 8vo.	MS	7809
ROSS, J M	Letter to Dr. R.H.W. Shepherd about letters in MS. 873-76. Cunningham, 19.2.1934. 2p. 8vo. (Small).	MS	8177
ROSS, Jeanie	Letter to her father, Rev. Bryce Ross. Ayr, 10.11.1883. 2p. 8vo.	MS	7887
ROSS, <u>Miss</u> Jeanie	Letter to her mother. Aliwal North, 26.11.1889. 4p. 8vo.	MS	7821

	the state of the s	17	- (AMA)
ROSS, Jeanie N.	Letter to Mr. Robert Godfrey covering the tombstone inscription of Margaret Ross, wife of Rev. Bryce Ross, D.D. [1832 - 1923]. Blair Helen, 11.9.1925, ½p. 4to.		9024
ROSS, John	1799-1878. An account of a journey from Pirie to the Gcalekas and Dhlambis to seek a new mission station site. Pirie, 7.6.1845. 3p. fcp.		8925
ROSS, Rev. John	An account of events at Lovedale. n.a., 6.10.1847. 2p. 8vo.	MS	8219
ROSS, Rev. John	Account of mission expenses. n.a., n.d. 4p. 8vo.	MS	8227
ROSS, Rev. John	Address Book. n.a., n.d. 2p. 8vo.	MS	8231
ROSS, John	Catalogue or Pirie Library. Pirie, n.d. 15p. 8vo.	MS	8823
ROSS, <u>Rev</u> . John	Church activity at Pirie. Lovedale, [1867] and 6.10.1847. 2p. + 3p. 8vo.	MS	8225-26
ROSS, Rev. John	Diary and parts of diary dated 1858. n.a., 11.2.1858. 10p. + 26p. 8vo.	MS	8223-24
ROSS, Rev. John	Diary of events from 1829 to 1869. n.a., 1829 - 1869. 32p. 4to. + 7p. 8vo.	MS	8216-17
ROSS, Rev. John	Diary of 1869 - 1870. n.a., 1869. 22p. 8vo.	MS	8221
ROSS, <u>Rev</u> . John	Diary of events in 1870. n.a., 25.12.1870. 4p. 8vo.	MS	8218
ROSS, John	Drafts of a Catechism. n.a., n.d. 38p. 8vo. + 8p. 8vo.	MS.	8916
ROSS, Rev. John	Extract from the Kaffrarian Messenger. n.a12.1837. 3p. 8vo.		8229
[ROSS, John]	Extracts from the Presbytery minutes made by R.H.W. Shepherd. n.a., 3.9.1829 - 3.12.1829. 2p. 4to.		9023
ROSS, John	Genealogy of John Ross. Helensburg, n.d. lp. 4to.	MS.	9028
ROSS, John	(a) Kwabo banako ukulezesha no-kwabo bafundayo ukulezesha.	MS	8935
	<pre>(b) Kubazali abangamaKristu. (c) Ilizwe elitetwa kw-Gemente. Lovedale, March, 1844. 5p. + 3p. + 5p. 4to.</pre>		
ROSS, John	 a. Kwabo banako ukulezesha no-kwabo bafundayo ukulezesha. b. Kubazali abangama Kristu. c. Llizwe elitewa kw-Gemente. Lovedale, March, 1844. 		8935
DOCC 7.1	5p. 4to. + 3p. 4to. + 5p. 4to.		
ROSS, John	List of Missionaries. Pirie, n.d. lp. 8vo. (Small).	MS	8822

		_ = 34 =		
	MANUSCRIPTS SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	RI	EF. NO.
***	ROSS, John	Manuscript of a book written in Xhosa and Headed March, 1844. n.a., March, 1844.	MS	8924
	ROSS, Rev.	Memorial to Mrs. Helen Ross. n.a., 1862. 8p. 8vo.	MS	8128
	ROSS, Rev. John	Memoirs. n.a., n.d. 26p. 8vo.	MS	8220
	[ROSS, Rev. John]	Miscellaneous papers. n.a., n.d., 13p. 8vo.	MS	8232
	ROSS, <u>Rev</u> . John	Notes about Col. Maclean. n.a., 19.2.1858. 16p. 8vo.		8222
	ROSS, John	The news of the day. 28.5.1845. 8p. 4to.		8926
	ROSS, John	A note about the William's memorial. [Pirie]. n.d. 2p. 8vo.	MS	8825
	ROSS, John	A note about the William's Memorial. [Pirie]. 2p. 8vo.	MS	8825
	ROSS, <u>Rev</u> . John	Notes on African customs and graves. n.a., n.d. 3p. 8vo.	MS	8228
	ROSS, <u>Rev</u> . John	Notes on events at Pirie. n.a., n.d. 4p. 8vo.	MS	8194
	ROSS, John	Note on the first publication in Xhosa. n.a., [1883]. 4p. 8vo.	MS	8827
To the second se	ROSS, <u>Rev</u> . John	Note on the visit of Sir George Grey and an extract from one of his letters concerning the visit of Sir George Grey to Lovedale. Pirie, January, 1855 and February, 1857.	MS	8168,8131
	ROSS, <u>Rev</u> . John	[3p. 8vo. MS.]. Presbytery reports. Pirie, 2.1.1850, 3.7.1855 and	MS	8206,
	<u></u>	4.7.1855. lp. + 4p. + 4p. 8vo.		8210-11.
	ROSS, Rev. John	Receipt from B. Ross. n.a., 24.12.1878.	MS	8230
3	ROSS, Rev. John	Receipts from John Dungana. n.a., n.d.	MS	8233
	ROSS, Rev. John	Report on last six months at Balfour mission. Balfour, 1.4.1846. 7p. 4to.	MS	8215
-	ROSS, John	Report of Sir George Grey's donation and of mission progress. Pirie, 6.8.1857. 2p. 8vo.	MS	9073
11.10	ROSS, Rev. John	Reports on events at Pirie. Pirie, Lovedale, 1844 - 1870. [42p. 8vo. MS.].	MS	8196-8205, 8212-8214.
	ROSS, Rev. John	Report on Pirie. King William's Town, Pirie, 1852 - 1854. lp. + 2p. + 2p. 8vo.	MS	820 7- 09
0	ROSS, John	Subscription list for a stone or memorial for Rev. Joseph William's grave. Chumie, 17.3.1829.	MS	8824

0.	MANUSCRIF SIGNATOR		NATURE AND DATE OF ITEM.	RE	F. NC
	ROSS, Rev.	John	Two copies of a poem to Helen Ross. n.a., n.d. 3p. 8vo.	MS	8129
	ROSS, John		ROSS, Bryce. <u>Jt. author.</u> Draft translations of portions of the Old and New Testaments into Xhosa by Bryce and John Ross. n.a., n.d. [348p. 8vo. + 106p. 4to. MS.].		8895 - 890 6-
	ROSS, John	dr.	KAYSER, J C		
2	, , ,		Extracts by John Ross from the journal of the Rev. J.F. Kayser comprising a journey to Caffraria from the Cape of Good Hope in 1799. Pirie, n.d.	MS	8397
	31.5		[28p. 8vo. MS.].		
5	ROSS, Rev.	John	Indignant letter to a fellow minister. Pirie, 14.5.1867. 2p. 8vo.	MS	8135
	ROSS, Rev.	John	Draft letter to a close friend or relative. Pirie, 1870. 3p. 8vo.	MS	8136
172 F W	ROSS, John		Letter to a cousin. 2p. 8vo.	MS	8184
3	ROSS, Rev.	John'	Letter and draft letter to cousins. Pirie, 24.7.1871. 2p. + 2p. 8vo.	MS	8185-
4	ROSS, Rev.	John	Draft of a letter to a relative. n.a., n.d. '2p. 8vo.	MS	8134
7	ROSS, Rev.	John	Letter and draft of a letter to his sister. Pirie, 3.1.1871 and 5.1.1871. 6p. + 4p. 8vo.	MS	8096-
8,8131	ROSS, Rev.	John	1799 - 1878. Letter to his niece, Agnes. Lovedale, 31.8.1857. 4p. 4to.	MS	7733
6,	ROSS, <u>Rev</u> .	John	Draft of a letter to Miss Begbie of Liverpool. Pirie, 10.8.1864. 24p. 8vo.	MS	8138
0-11.	ROSS, John	(5)	Draft letters to Mrs. Bell. Pirie, January and July, 1870. 3 x 3p. 8vo.	MS	8139-
3	ROSS, Rev.	John	Draft letter about the death of the wife of the Rev. Jo. Ben. n.a., n.d. lp. 8vo.	MS	8193
5	ROSS, John	10	Draft of a letter to Mrs. Blackwood, n.a., August, 1830. 3p. 4to.	MS	8142
100	ROSS, Rev.		1799 - 1878. Letter to his brother-in-law, [Mr. Bryce Blair, Jnr.]. Pine, n.d.	MS	7732
3	ROSS, Rev.	***	4p. 4to. 1799 - 1878. Letter to his brother-in-law, Bryce	MS	7801
6-8205, 2-8214.			Blair Jnr. Uitenhage, 18.12.1846. 2p. 4to.		*-
7-09	ROSS, Rev.		Letter to his mother-in-law. Incehra, n.d. 2p. fcp.	MS	8246
14	ROSS, Rev.	John	1799 - 1878. Letters to his parents-in-law, Mr. and Mrs. Bryce Blair. Lovedale and Pirie, 25.12.1826, 8.5.1827 and 26.4.1832.	MS	7784 - 7792.
:4	1-20-12	10 4	2p. 4to. + 2 x 2p. fcp.		1-

MANUSCRIPTS SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	REF. NO.	
ROSS, <u>Rev</u> . John	1799 - 1878. Letters to his father-in-law, Mr. Bryce Blair. Balfour, 25.6.1828. 2p. 4to.	MS	7731
ROSS, <u>Rev</u> . John	Letter and portion of a letter to his brother-in- law, Robert Blair. Pirie, 29.11.1865 and 3.1.1871. 3p. + 4p. 8vo.	MS	8143-44
ROSS, Rev. John	1799 - 1878. Letter to his brother-in-law, Mr. Charles Brown of Kilmarnock. Pirie, 5.8.1859. 8p. 8vo.	MS	7775
ROSS, <u>Rev</u> . John	Drafts of three letters to various people about John Brownlee's last illness and death. Pirie, n.d. 4p. + 6p. 8vo.	MS	8133
ROSS, Rev. John	Letter about the Brownlees and Govans. Pirie, 17.2.1871. 8p. 8vo.	MS	8137
ROSS, Rev. John	Book of letters to Dr. Clason. Pirie, 1858. 67p. 8vo.	MS	8145
ROSS, <u>Rev</u> . John	Letters and drafts of letters to Dr. Alexander Duff. Pirie, Weltondale and King William's Town, 1864-1870 [158p. 8vo. MS.].		814 6- 8161
ROSS, Rev. John	Reply and draft reply to Dr. Alexander Duff. Pirie, 10.10.1863. 4p. + 2p. 8vo.	MS	8344 & 8345.
ROSS, Rev. John	Letter to Rev. C. Fraser. Grahamstown, 23.7.1835. 3p. 8vo.	MS	8162
ROSS, John	SHEPHERD, Robert Henry Wishart. Letters by J. Ross, William Govan and James Laing, written 1852-54 for the Home and Foreign Record of the F.C.S. and copied by R.H.W. Shepherd. n.a., n.d. 11p. 4to.	MS	8726
ROSS, Rev. John	Letters to the Glasgow Corresponding Society for prayer. Pirie and Burnshill, 6.10.1831 and 5.10.1836. 10p. + 7p. 8vo.	MS	8182-83
ROSS, <u>Rev</u> . John	Three draft letters to William Govan. Pirie, July and December, 1871. 4p. + 2p. 8vo.	MS	8163-65
ROSS, <u>Rev</u> . John	Draft letters to Mrs. John Graham. Pirie, 12.9.1871. 2p. + 6p. 8vo.	MS	8166-67
ROSS, <u>Rev</u> . John	Letter to Sir George Grey. Pirie, 26.2.1859. lp. 8vo.	MS	8169
ROSS, John	Drafts of letters to Mr. Laing about the Kafir Hymnbook. [Pirie], August, 1852 and 7.9.1852. 4p. + 4p. 8vo.	MS	8847-48
ROSS, Rev. John	Draft of letter about James Laing's death. n.a., n.d. lp. 8vo.	MS	8132
ROSS, Rev. John	Letters and drafts of letters to Rev. J. Laing. Pirie, 1844 - 1857. 4p. + 11p. + 8p. 8vo.	MS	8170-72
ROSS, John	Letters to the Rev. James Laing. Pirie, 1860. [50p. 8vo, MS,].	MS	9184a - f

MANUSCRIPTS SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	RE	F. NO.
ROSS, Rev. John	Copy of letter to George MacKinnon. Pirie, 17.6.1848. lp. fcp. TS.	MS	8173
ROSS, Rev. John	Letters and draft letter to Mrs. Main. Pirie, 11.7.1864 and June, 1870. 3p. + 4p. + 16p. + 4p. 8vo.	MS	8178-81
ROSS, Rev. John	Letters and drafts of letters to his cousin, W. Patterson. Pirie, 1871. [13p. 8vo. MS.].	MS	8186-8191
ROSS, Rev. John	Extracts of letters from the Ross family, giving events and dates from 1823 - 1854. n.a., n.d. 12p. 8vo.	MS	8130
ROSS, John	Manuscript and typescript copies of letters to their parents by John and Helen Ross, as extracted for possible inclusion in "Brownlee John Ross" by R.H.W. Shepherd. Lovedale, Balfour, 1826 - 1829. 8p. fcp. TS. + 39p. 4to.	MS	9002-9022
- ROSS, Rev. John	Letter to his parents, Mr. & Mrs. Richard Ross. Gosport, 21.5.1823. 4p. 4to.	MS	8088
ROSS, Rev. John	1799 - 1878. Letter to his parents, Richard and Margaret Ross. n.a., 1825. 2p. 8vo.	MS	7711
ROSS, Rev. John	A letter and a copy of a letter to his father, Richard Ross. Grenock-at-Sea, and "at sea", 29.8.1823. 4p. 4to. + 4p. fcp.	MS	8087 & 8248.
ROSS, Rev. John	1799 - 1878. Letter to his father, Richard Ross. Pirie, 6.4.1857. lp. 8vo.	MS	7710
ROSS, John	Copy of a letter to his mother, No. 14. Lovedale, 27.6.1826. 5p. 4to.	MS	8250
ROSS, Rev. John	Letters to his mother, including those numbered 1, 2, 3, 6 and 10, plus copies of Nos. 3 and 10 of these. Chumie, Incehra, Lovedale, 1823 - 1826. [10p. fcp. + 41p. 4to. MS.].		8089-8095, 8249,8250 8252.
ROSS, Rev. John	1799 - 1878. Letters to his mother, Margaret Ross. Incehra, Lovedale, Balfour and Imqwakwebe, 1826 - 1831.	MS	7712-7726, 7782.
ROSS, <u>Rev</u> . John	Copy of a letter to his brother. Incehra,		8251
ROSS, John	6.3.1826. 3p. 4to. Letters to his wife, Helen Ross. Jkobanxaba,	MS	7727-7730
23 T	BETHELSDORP, Butterworth and Lovedale, December, 1827. 4p. 8vo. + 8p. 4to.	40	7727-7730
ROSS, Rev. John	1.799 - 1878. Letters to his wife, Helen Ross. Ikonanxaba, Bethelsdorp, Butterworth, Lovedale, 1827, 1827, 1829, 1857. 2p. 8vo. + 4p. 4to. x 2.	MS	7727-7730
ROSS, Rev. John	Letters to his wife, Helen Ross. Incehra, Lovedale, Chumie, 1824 - 1840. 32p. 8vo.	MS	9045=58
· •//: 10			

MANUSCRIPTS SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	R	EF. NO.
ROSS, Rev. John	Letters to his wife, Helen Ross. Balfour, Uiten- hage, Port Elizabeth, Iqunube, Somerset, Lovedale, 1827 - 1847. [26p. 8vo. + 31p. 4to. + 4p. fcp. MS.].	MS	8111-8127
ROSS, <u>Rev</u> . John	1799 - 1878. Letters to his daughter, Maggie Ross. King William's Town, Pirie, 1852-53. [8p. 4to. + 4p. 8vo.]	MS	7734-7736
ROSS, Rev. John	Letters to his son, Bryce Ross, including those numbered 6, 9, and 12. Uitenhage, Pirie, Lovedale, and King William's Town, 1846 - 1860. [12p. 8vo. + 35p. 4to. + 3p. fcp.].		8055 - 56, 8098 - 8106.
ROSS, Rev. John	1799 - 1878. Letter to his son, Bryce Ross. Love-dale, 20.4.1847. 4p. 4to.	MS	7811
ROSS, Rev. John	1799 - 1878. Letter to his son, Bryce Ross. Pirie, 5.12.1848. lp. 4to. + 4p. 8vo.	MS	7805,8109
ROSS, <u>Rev</u> . John	1799 - 1878. Letters, portion of letters, and drafts of letters to his son Bryce Ross. Lovedale, Balfour, Pirie, King William's Town, 1846 - 1855. 8vo. + 4to. + fcp.		7742 - 7773, 77 7 6.
ROSS, Rev. John	1799 - 1878. Letters to his son [either Bryce or Richard]. King William's Town, Mount Refuge and Pirie. 1852 and 1856. [16p. 8vo. MS.].	MS	7737-7740
ROSS, Rev. John	Letter to his sons, Bryce and Richard Ross. Pirie, 2.11.1841. 4p. 8vo.	MS	8107
ROSS, <u>Rev</u> . John	1799 - 1878. Letters to his son Richard Ross. Lovedale, 1847 and 1856. [4p. 4to. + 12p. 8vo.].	MS	7741-7743
ROSS, Rev. John	Draft of a letter to his son, Richard Ross. Pirie,11.1865. 3p. 8vo.	MS	8108
ROSS, Rev. John	Letter to his grandson, John. Pirie, n.d. 4p. 8vo.	MS	8110
ROSS, Rev. John	Copy of a letter to Richard Southey. Pirie, 17.5.1848. 5p. fcp. TS.	MS	8175
ROSS, <u>Rev</u> . John	1799 - 1878. Letter to Dr. Stewart about the Govan Bursary Fund. n.a., n.d. 2p. 8vo. (Small).	MS	7774
ROSS, Rev. John	Draft of letter to Rev. W.R. Thompson. n.a., 1848. 3p. 8vo.	MS	8192
ROSS, Rev. John	Letter to Mr. Weir. n.a., n.d. lp. 8vo.	MS	8234
ROSS, John	Letter to John Ross. Port Elizabeth, 25.1.1867. lp. 8vo.	MS	8693
ROSS, John	Letter to John Ross. Glasgow, 6.3.1869. 8p. 8vo.	MS	8694
ROSS, <u>Dr</u> . John	Letters and portion of letter to his father, Rev. Bryce Ross. King William's Town, Gonubie Camp, 1878 - 1884. 1p. + 2 x 3p. + 5 x 4p. + 3 x 2p. 8vo. + 2p. fcp.	MS	7858-7869

MANUSCR IPTS SIGNATORY	NATURE AND DATE OF ITEM.	RE	EF NO -
ROSS, <u>Dr</u> . John	Letter to his father, Rev. Bryce Ross. Panmure, King William's Town, [18] - 1890. 5 x 2p. 8vo. + 4p. + 3p. 8vo.	MS	7844-7850
ROSS, <u>Dr</u> . John	Letter to his parents, Rev. & Mrs. Bryce Ross. London, 16.4.1878. 4p. 8vo.	MS.	7843
ROSS, <u>Dr</u> . John	Letter to his mother. King William's Town, 9.11.1886. 2p. + 3p. 8vo. + 2p. 8vo.	MS &	7851-7852, 7857.
ROSS, <u>Dr.</u> John	Letter to his sister, Maggie. King William's Town, n.d. 3p. 8vo.	MS	8073
ROSS, <u>Dr</u> . John	Letter to Ellen Ross. King William's Town, n.d. lp. 8vo.	MS	7856
ROSS, M	Telegram to Bryce Ross. Cape Town, 21.10.1878.	MS	8760.
ROSS, [M F]	Two letters to her father. Lovedale, 21.7.1847 and 22.4 4p. + 4p. 8vo.	MS	8057 - 58
ROSS, <u>Mrs</u> . Margaret	Copies of six letters made by John Ross, Snr., of letters written by Mrs. Richard Ross, Snr., to Mrs. Blair, John Ross' mother-in-law. Carlton, 1823-1829 18p. 8vo.	MS.	7781
ROSS, <u>Miss</u> Margaret	Letters to her brother, Bryce Ross. n.a., and Lovedale, [183-] and 5.4.1847. 3p. 8vo. + 3p. 4to.	MS	7810 - 7811
ROSS, Margaret	Letter to her brother, Bryce Ross. Balfour, 30.8.1848. 4p. 8vo.	MS'	7809
ROSS, Margaret	Letters to her brother, Bryce Ross. Uitenhage and Balfour, 13.8.1846 and 31.7.1847. 2p. 4to. + 1p. fcp.	MS	8055-56
ROSS, Margaret B.	Portion of two letters written to her sister. n.a., n.d. 4p. + 4p. 8vo.	MS	7870
ROSS, <u>Miss</u> Margaret B.	Letters to her sister. King William's Town, Pirie, Blythswood, 1878 - 1885. 3p. + 2 x 4p. 8vo. + 2p. 4to.	MS	7822 , 7824 – 26.
ROSS, <u>Miss</u> Margaret B.	Letters to her parents, Rev. and Mrs. Bryce Ross. Edinburgh, Manchester and Glasgow, 31.7.1878, 2.1.1878 and 29.2.1878. 7p. + 4p. + 4p. 8vo.	MS	7832 - 34
ROSS, Miss Margaret B.	Letter to her father, Bryce Ross. n.a., 2.11.1882. 2p. 8vo.	MS	9303
ROSS, Miss Margaret B.	Portion of a letter to her father, Rev. Bryce Ross. n.a., n.d. 2p. 8vo.	MS	7835
ROSS, <u>Miss</u> Margaret B.	Letters to her father, Rev. Bryce Ross. King William's Town, Pirie, Tsolo, 1880 - 1889. lp. fcp. + 2p. + 5 x 4p. 8vo.	MS	7836-7842
- 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1	Letters to her father, Rev. Bryce Ross. Ayr, King William's Town, Blythswood, Pirie, 1876 - 1882. [7 x 4p. + 3 x 8p. + 2p. + 6p. + 10p. 8vo. MS.].		7873-7878, 8065-8071.

		_	
ROSS, <u>Miss</u> Margaret B.	Letters to her sister, Caroline Ross. Pirie, 1882 - 1883. 4p. + 4p. + 4p. 8vo.	MS	7827-7829
ROSS, Margaret B.	Letters to her sister, Carrie Ross. King William's Town and Victoria Mill, 10.12.1878 and 8.6.1879. [8p. 8vo. MS.].	MS	7884-7885
ROSS, <u>Miss</u> Margaret B.	Letter to her sister Fanny Ross. Pirie, 27.3.[1882]. 2p. 8vo.	MS	7823
ROSS, Margaret B.	Letters to her sister, Fanny Ross. King William's Town, 7.12 and 2.12.1878. [6p. 8vo. MS.].	MS	7882-7883
ROSS, Margaret B.	Letters to her sister, Jeanie Ross. King William's Town and Pirie, 19.12.1881 and 23.1.1882. 2p. + 4p. 8vo.	MS	7881 & 8072•
ROSS, Maggie B.	Letter to Jeanie Ross. n.a., 1882. lp. 8vo.	MS	8484
ROSS, Margaret B.	Letter to her brother, John Ross. Glasgow, 8.5.1878.	MS	7879
	4p. 000.		
ROSS, Margaret B.	Letter to her mother and Miss Blair. n.a., n.d. 4p. 8vo.	MS	7872
ROSS, <u>Miss</u> Margaret B.	Letters to her mother. n.a., Pirie, n.d. and 3.183. 3p. + 8p. 8vo.	MS	7830-31
ROSS, Margaret B.	Portion of a letter to her mother. Mountain Top, 20.2.1883. 8p. 8vo.	MS	7871
ROSS, Margaret B.	Letter to her sister-in-law, Mary Ross. Blythswood, 2.6.1885. 4p. 8vo.	MS	7880
ROSS, Mrs. Mary A.E.	Letter and portion of a letter to M.B. Ross. n.a., Edinburgh, n.d., 3.10.1889. 3p. + 4p. 8vo.	MS	7854-7855
ROSS, Mrs. Mary A.E.	Letter to her father. n.a., n.d. 6p. 8vo.	MS	7853
ROSS, Mrs. Mary A.E.	Letter to her mother-in-law. King William's Town, 9.11.1886. lp. 8vo.	MS	7852
ROSS', Richard John	1828 - 1902. Draft of a letter to a friend on Church affairs. 'King William's Town. n.d. 2p. 8vo.	MS	8050
DOGG De la			1
ROSS, Richard John	1828 - 1902. Letter to his aunt, Mrs. Brown of Kilmarnock. Edinburgh, Friday. 4p. 8vo. (Small).	MS	7780
ROSS, Richard John	Letter to Mr. Don. Cunningham, 19.8.1881. 4p. 8vo.	MS -	8051
ROSS, Richard John	1828 - 1902. Letter to his brother, Bryce Ross. King William's Town and St. Helena, I.2.1883 and 3.9.1831. 4p. + 4p. 8vo.	MS	7777- 8
DOCC D			
ROSS, Rev. Richard John	Detters and portions of letters to his brother, Bryce Ross. Burnshill, King William's Town, Love- dale, Cunningham, Mbokotwe Centane, Pirie, Glasgow,	MS &	7963-8040, 8059-62, 8064.
# 1 7 m	Zochan, Matlock Bridge, Stirling, 1962 - 1894. [232p. 8vo. MS.].	C ₄	5004

MANUSCR IPTS

SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	_REFNO.	
ROSS, Richard John	Letters to his father, Rev. John Ross. Lovedale, Cunningham and King William's Town, 1864 - 1871. [22p. 8vo. MS.].	MS	8041-8049
ROSS, Richard John	Letters to his nephew, Dr. John Ross. Cunningham, 9.12.1881 and 18.12.1881. 4p. + 4p. 8vo.	MS	805253
ROSS, Richard John	Letter to his sister, Maggie Ross. n.a., n.d. 2p. 8vo.	MS	8054
ROSS, Richard John	1828 - 1902. Letter to his niece , Margaret [Ross]. Sea Coast, 13.7.1882. 2p. 8vo.	MS	7779
ROSS, Richard	Letter by an African to Richard Ross. n.a., 16.11.1880. 2p. 8vo.	MS	8021
ROSS, Richard	Minute about Union between the Free and United Pres- byterian Churches. Lovedale, 4.11.1863. lp. 8vo.	MS	8323
ROSS, Richard John	Note for the Foreign Mission Committee on the Government grant of lands at Lovedale, n.a., n.d. 2p. 8vo.	MS	8063
ROSS, Richard	Biographical record for the Annals. Cunningham, May, 1919. lp. fcp.	MS	9167
RUBUSANA, Rev. Walter	B. Letter to Dr. A. Kropf. East London, 7.10.1896. 2p. 8vo.	MS	8524
RUBUSANA, Rev. Walter	B. Letter to Rev. Bryce Ross. Peelton, 10.5.1890 2p. 8vo.	W	3220
MUSSELL, John M.	Letter to Bryce Ross covering a donation to the Church Fund. Cape Town, 27.7.1875. lp. 8vo.	MS	8777
RUTH, E	Letter to Bryce Ross. London, 26.9.1889. 2p. 8vo.	MS	8525
PITTER. J C	Letter to Bryce Ross. London, 9.1.1877. 3p. 8vo.	MS	8526
3, A,	Proper names in the Kaffir translation of the New Testament. n.a., n.d. 15p. 8vo.	MS	9083
SAID, Ayantu	Reply to the circular sent to the Galla ex-slaves about present occupations and repatriation to Abyssinia. Lovedale, 26.8.1903. lp. 4to. TS.	MS	8799
SAMUEL, John	Letter to Bryce Ross. Pearston, 14.6.1890. 2p. 8vo.	MS	8527
SANDILE, Edmund G.	Letter to Mrs. Nopose Sandilli, his mother. Cape Town, 28.3.1880. 3p. 8vo.	MS	8528
SARGEANT,	Letter to Dr. Kropf about Xhosa Bible translation. Annshaw, 28.11.1883. 4p. 8vo.	NS	9084

COLIA DEDA T1	Nitted handed Westermann and referring to the current	MC	8529
[SCHAPERA, Isaac] or [BENNIE, W.G.]	Notes headed Westermann and referring to the super- natural differences from the Bantu, secret societies and educational language. Cape Town, 9 - 18. 8.1933. 8p. 4to.	CAN	0724
SCHAPERA, Isaac	The Southern Bantue n.a., n.d. 36p. 4to. TS.	MS	8530
SCLATER, John	Two letters to Bryce Ross by J. Sclater, Tiyo Soga and J.A. Chalmers. Emgwali, 23.11.1865 and 24.9.1866. 2p. + 2p. 8vo.	MS	8542=43
SCOTTISH GUARDIAN.	ROSS, Bryce. Letter to the Scottish Guardian. King William's Town, 20.8.1851. 2p. 4to.	MS	7945
SERMONS.	Volume of Sermons. n.a., n.d. 124p. 8vo.	MS	9035
SHAW, William	Letter to Rev. W. Govan about extension of mission field of Free Church of Scotland, Grahamstown, 4.6.1845. 4p. 4to.	MS	8531
SHEPHERD, Robert Henry	Wishart. Address to Rotary Club (in Shorthand). Lovedale, 17.7.1947. 6p. 8vo. + 1p. 8vo. TS.	MS	8680
SHEPHERD, Robert Henry	THE RESERVE		
ordinant, Robert Henry	Assembly address. Lovedale, 25.4.1947. 13p. 8vo. (Shorthand).	MS	8681
SHEPHERD, Robert Henry	Wishart. Letters by John Ross, William Govan and James Laing and published in the Home and Foreign Record of the F.C.S., copied by R.H.W. Shepherd. n.a., n.d. 11p. 4to.	MS	8726
SHEPHERD, Robert Henry	Wishart. Disposition of missionaries, 1828 - 1831. Lovedale, n.d. 2p. 8vo.	MS	8715
SHEPHERD, Robert Henry	Wishart. Extract from James Backhouse "A Narrative of a Visit to S.A." p. 233-236, concerning the Ross family. Lovedale, n.d. 2p. 4to.	MS	8716
SHE PHERD, Robert Henry			
	Extracts from "Caffres and Caffre missions" Rev. H. Calderwood, 1858 of his story of Gaika expecting brandy from Vanderkemp. Lovedale, 16.7.1920. 12p. 8vo.	MS	8719
SHEPHERD, Robert Henry	And the state of t	MS	8718 & 8 7 20
SHEPHERD, Robert Henry	makes the first that the second of the second second	MS	8714
SHEPHERD, Robert Henry			
	The human side of civil rights. East London, 29.5.1950.	MS	8682
	11p. 8vo. + 6p. 4to. TS.		

	CIE DIEDD	Dahamb	I la = min	Winker		1 1 1 1 1 1 1 1
	SHEPHERD,	Robert	непту	Wishart. Introduction to <u>A Missionary Family</u> and a biography of Brownlee John Ross. Lovedale, 1948. lp. + 4p. 4to. TS.	MS	8678c & d
	SHE PHERD,	Robert	Henry	Wishart. Isibongo isika Ross. n.a., n.d. ½p. 4to.	MS	8938
	SHE PHERD,	Robert	Henry	Wishart. List of symbols required for typing Xhosa. Lovedale, 23.6.1939. 1p. 8vo.	MS	8918
	SHEPHERD,	Robert	Henry	Wishart. Lovedale and Literature for the Bantu. Lovedale, 1941. 178p. 4to. TS.	MS	9308
	SHEPHERD,	Robert	Henry	Wishart. Lovedale, South Africa: the story of a century 1841 - 1941. Lovedale, 1941. 877p. 4to. + 544p. 4to. TS. + 4to. TS. Illus.	MS	9307
	SHEPHERD,	Robert	Henry	Wishart. Note about <u>Rev.</u> John Bennie's "Dictionary in Kaffirse and English in English and Kaffirse Lovedale, 1830. lp. 4to.	MS	8717
	SHE PHERD,	Robert	Henry	Wishart. Notes of address to Order of Ethiopia Celebrations. Alice, 26th August, 1950: 4p. 8vo. (In shorthand).	MS	8651
	SHE PHERD,	Robert	Henry	Wishart. Notes covering 1853 - 1893. Lovedale, n.d. 6p. 8vo.	MS	8679
	SHEPHERD,	Robert	Henry	Wishart. Notes on the early history of the Glasgow Missionary Society. n.a., n.d. 2p. 8vo.	MS	8722
	SHEPHERD,	Robert	Henry	Wishart. Notes on the early history of the Pirie Mission Station. n.a., n.d. 3p. 4to.	MS	8723 & 8725.
-	SHE PHERD,	Robert	Henry	Wishart. Notes on the house at Pirie extracted from the writing of Mrs. Bryce Ross. n.a., n.d. 3p. 8vo. + plan.	MS	8724
	SHE PHERD,	Robert		Wishart. 'Note on Xhosa editions of the Bible. Lovedale, n.d. lp. 8vo.	MS	8919
	SHE PHERD,	Robert	Henry	Wishart. Pirie Report. Pirie, 22.1.1909. 2p. 4to.	MS	8721
	[SHE PHERD	, Rober	t Henr	y Wishart]. Poison gas retribution - extracted from the Times, p.10. n.a., 7.4.1934. lp. 4to.	MS	8748
	SHE PHERD,	Robert	Henry	Wishart. Womens association address. n.a., n.d. 5p. 4to. TS.	MS	8683
	SHEPHERD,	Robert	Henry	Wishart. Letter to Sir Reginald Coupland. Lovedale, 19.3.1946. lp. 4to. TS.	MS	9146

MANUSCRIPTS SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	RI	EF. NO.
SHEPHERD, Robert Henry	Wishart. Letter to Sir Reginald Coupland. Lovedale, 29.3.1946. lp. 4to. TS.	MS	9142
SHEPHERD, Robert Henry	Wishart. Letter to R. Godfrey about Posett's Kafir Bible. Lovedale, 24.10.1839. lp. 4to. TS.	MS	8920
SHEPHERD, Robert Henry	Wishart. Letter to A.H. Howe-Browne, Bishop of Bloemfontein, Lovedale, 12.2.1946. 2p. 4to. TS.	MS	9147
SHEPHERD, Robert Henry	Wishart. Letter to Mrs. F.C. Slater. Lovedale, 19.3.1946. lp. 4to.	MS	9145
SHEPHERD, Robert Henry	Wishart. Letter to Francis Carey Slater. Lovedale, 29.3.1946 lp. 4to. TS.	. MS	9143
SHEPHERD, Robert Henry	Wishart. Letter to Mrs. T.J. Theron about gift of Thomson sermons. Lovedale, 19.3.1948 and 5.4.1948. $\frac{1}{2}$ p. 4to. $+\frac{1}{2}$ p. 4to.	MS	9158 - 59
SHEPHERD, Robert Henry	Wishart. Two letters to Archdeacon Wood about Soga's translation of Pilgrim's Progress. Lovedale, 13.7.1945 an 10.11.1944. ½p. + 1p. 4to. TS.		9150-9152
SHEPHERD, Robert Henry	Wishart. Letter to Archdeacon Wood about Soga's translation of Pilgrim's Progress. Lovedale, 12.2.1946. † 2p: 4to.	MS	9148
SHEPHERD, Robert Henry	Wishart. Letter to Mr. Wright. Lovedale, 20.4.1948. lp. 4to.	MS	8 7 54
SHEPHERD, Robert Henry	Wishart. Letter to A.T.U. Wright about Galla slaves and death of Gilo Kashe. Lovedale, 22.3.1948. lp. 4to. TS.	MS	8752
SLATER, Francis Carey	Two poems by Francis Carey Slater, one called "Lamen for a dead cow" and the other "Sleeping Shepherd". The latter is the original MS. with subsequent revisions pencilled in. n.a., 1932. [2p. fcp. MS.].	t MS	9066-67
	Letter to R.T. Bokwe about a letter written by John Knox Bokwe to Mrs. Stewart (MS. 9179). Wynberg, 25.2.1953. lp. 4to.	MS	9178
SLATER, Francis Carey	Letter to Dr. R.H.W. Shepherd + extract from the Times Literary Supplement. Wynberg, 23.3.1946. lp. 4to. TS. + lp. 4to. TS.	MS	9144
Barrier Arm	Letter to Dr. Shepherd. Wynberg, 25.6.1951. lp. 4to.		9030
and the state of	Letter to Dr. R.H.W. Shepherd. Wynberg, 24.5.1952. lp. 4to. Letter to Bryce Ross. Emgwali, 3.12.1866.		9065 8532
1410 30	2p. 8vo.		

printed material. London, 8.7.1825.	/IS	9104
lp. 4to.		1. (4)
4p. 8vo.	/IS	8533
3p. 8vo.	MS	9070
SMITH, Andrew Letters to Bryce Ross about Xhosa hymns and Bible M translations. Lovedale, 1872-74. [17p. 8vo. MS.].		8875-76, 8852,8534 8836-38.
SMITH, Andrew Letter to Bryce Ross. Lovedale, 21.4.1874. lp. 8vo.	vis	8536
SMITH, Andrew Letter to Bryce Ross. Lovedale, 1.5.1874. 2p. 8vo.	VIS	8537
SMITH, Andrew Letter to Bryce Ross. Lovedale, 13.5.1874. 3p. 8vo.	VS	8538
SMITH, Andrew Letter to Rev. Bryce Ross. Lovedale, 6.2.1875. 2p. 8vo.	VIS	9075
SMITH, Andrew Letter to Mrs. Bryce Ross. Katberg, 16.5.1890. 3p. 8vo.	VIS	8539
SMITH, Andrew Letter to John Ross. Lovedale, 8.6.1878.	VIS	8535
SMITH, George Minute of the Foreign Missions Committee of the Church of Scotland on Dr. Bryce Ross' illness. Edinburgh, 21.7.1891. lp. 8vo.	VIS	8540
SMITH, George Letter to Dr. Bryce Ross. Edinburgh, 30.3.1893. A	VIS	8541
SOGA, John Henderson Letter to Dr. Henderson about Bible translation. Elliotdale, 12.6.1925. lp. 4to.	VIS	9090
[SOGA, Tiyo] Draft translation of Exodus 20 into Xhosa. n.a., n.d. M	MS	8905
[SOGA, Tiyo] Manuscript of original hymns. n.a., n.d. M	VIS .	8863
SOGA, Tiyo Minute about Union between Free and United Presby- terian Churches. Lovedale, 4.11.1863. lp. 8vo.	MS	8323
SOGA, Tiyo Proposed readings, corrections of the Xhosa hymns. No. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1.	MS	8864
SOGA, Tiyo Letters to Bryce Ross, Emgwali, Somerville, 1864- N 1870. [9½p. 8vo. MS.].	MS	9203-06
SOGA, Rev. Tiyo Letter to Bryce Ross. King William's Town, 10.7.1868. 3p. 8vo.	VIS	8684
SOGA, Tiyo SCLATER, John. <u>Jt. author</u> . Two letters to Bryce Mess from J. Sclater, Tiyo Soga and J.A. Chalmers. Emgwali, 23.11.1865 and 24.9.1866. 2p. + 2p. 8vo.	MS	8542-43

Letter to John Ross plus draft reply. Lovedale, MS 8551

20.8.1857. lp. + lp. 8vo.

STEWART, James

SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	RE	F. NO.
STEWART, James	Letter to the Marquis of Salisbury about Galla slaves. Kenilworth Cove, 28.4.1891. 4p. fcp.	MS	8779
S[TEWART], J[ames]	KROPF, Albert. <u>Jt. author.</u> Lobola by A. Kropf and J. S[tewart] and published in The Kaffir Express. Lovedale, August, 1873. 17p. 4to. TS.		8732
STIRLING, John W.	Letter to Mr. Bennie. Emgwali, 1.10.1921. lp. 4to.	MS	8685
STOCKS, Robert J.	Letters to Bryce Ross and some Ross notes. Lovedale, 1864 - 1870. [11p. 8vo. MS.].	MS	8555-58
STCCKS, Robert	Letters to Bryce Ross, one about Bible Translations [7p. 8vo. MS.].	. MS	8686 - 87, 8869.
STORY OF MISSIONARY EN	TERPRISES. n.a., n.d. 36p. 8vo.	MS	9112
STRETCH, Charles Lenno	x Letter to James Laing. Fort Cox, 8.2.1836.	MS	8566
STUART, William	Letter to Miss Ross. Burnshill, 7.5.1886. 3p. 8vo.	MS	8562
STUART, William	Record of work at Dr. Ross' mission. n.a., n.d. 8p. 8vo. Mimeographed.	MS	8559
STUART, William	Letters to Bryce Ross. Burnshill, 6.6.1892, and 8.6.1892. 3p. + 12p. 8vo.	MS	8560-61
[STURROCK, Miss]	[BRCWNLEE,] Memorandum about the case Brownlee v. Sturrock. n.a., n.d. 4p. 4to.	MS	8688
STURROCK, J H	Letters to Bryce Ross. Peelton, 2.8.1889, 9.8.1889 and 10.8.1889. 5p. + 4p. + 3p. 8vo.	, MS	8563-65
[STURROCK, John]	Portion of a letter to Bryce Ross. Peelton, 4.6.1863. 4p. 4to.	MS	8699
SUKUTE, Harve	Reply to the circular sent to the Galla ex-slaves about present occupations and repatriation to Abyssinia. Lovedale, 26.8.1903. lp. 4to.	MS	8800
SWANA, John	Letter to [B. Ross] about Lovedale publications including "Indabor". Glen Grey, 15.11.1862. 2p. 8vo.	MS	8842
	Telephone and the second and the	***	
TA INTON, R G	Letter to Mr. [Bryce] Ross. n.a., n.d. 4p. fcp.	. MS	.8567
TAINTON, R G	Letters to Bryce Ross. King William's Town, 1874 - 1877. [50p. 8vo. + 27p. 4to. + 5p. fcp. MS.].	MS	8568-8592
TAINTON, R G	Postscript of a letter. n.a., n.d. lp. 8vo.	MS	8689
TAINTON, R G	Return showing the names of parents as well as children who are registered for the Cobozana School. n.a., n.d. 2p. fcp.	MS	8710

SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	R	E.F. NO:
TARAFO, Gutama	Reply to the circular sent to the Galla ex-slaves about present occupation and repatriation to Abyssinia. Lovedale, 26.8.1903.	MS	8801
Dette For A min the	lp. 4to. TS.		3.40
TAYLOR, R	Copy of letter to C. Brownlee. King William's Town, 7.12.1865. lp. 4to.	MS	9188
TEMLETT, W	Letter to Bryce Ross. Alice, 17.11.1880. lp. 8vo.	MS	8593
TEMPLETON,	Letter to Bryce Ross. Lovedale, 28.2.1862. 4p. 8vo.	MS	8594
TENGH, R	Letter to Bryce Ross. Izili, 16.10.1865. 4p. 8vo.	MS	8595
TENGISA, J	Letter to Bryce Ross. East London, 23.9.1886. 3p. 8vo.	MS	8596
THEAL, George McCall	Letter to Bryce Ross. King William's Town, 20.4.1887. 2p. 8vo.	MS	8597
THERON, <u>Mrs</u> . Isobel	Four letters to Dr. Shepherd about W.R. Thomson's sermons. Seymour, 1948. [5p. 4to. MS.].	MS	9154 - 57
THOMSON, John	Biographical record for the Annals. Duff, May, 1919. lp. fcp.	MS	9169
THOMSON, John	History of Duff Mission. Idutywa, 28.9.1908. 9p. 8vo. + 2p. fcp. TS.	MS	8970
THOMSON, John R.	Letter to Charles Brownlee on the state of the population and agriculture, etc., of East Griqualand. Catberg, 7.1.1879. 8p. fcp.		8992
THOMSON, John R.	Letters to Bryce Ross. [Galtry], Idutywa, 10.12.1878 28.5.1890. 3p. + 1p. 8vo.	,MS	8605-06
THOMSON, William Ritc	hie THE BIBLE - Sections translated into Greek and Latin. n.a., [Before 1868]. 474p. 8vo. Bound volume.	MS	9032
THOMSON, William Rito	hie Letter to Rev. Bryce Ross. Balfour, Hertzog and King William's Town, 1849 - 1872. [18p. 8vo. MS.].	MS	8599 – 8600, 8602 – 8604.
THOMSON, William Ritc	hie Letter to John Ross. Lovedale, 25th January, 3p. 8vo.	MS	9127
THOMSON, William Rito	hie Letter to John Ross. Balfour, 19.7.1859. 3p. 8vo.		8601
THORNDALE, R M	Letter to Bryce Ross about Governor's visit. Keiskama Hoek, 20.10.1887.	MS	8598
TINNO, Turungo	Circular letter to and reply from Galla ex-slaves about returning to Abyssinia and present occupation. Lovedale, 26.8.1903. 1p. 4to. TS. + 2 envelopes.		
		98	400

Reply to the circular sent to the Galla ex-slaves about present occupation and repatriation to Abyssinia. Lovedale, 26.8.1903. lp. 4to. TS. MS 8802 TIKSA, Amaye

MANUSCR IPTS

MANUSCRIPTS SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	RI	EF. NO.
TOBO, Daba	Reply to the circular sent to the Galla ex-slaves about present occupation and repatriation to Abyssinia. Lovedale, 26.8.1903. lp. 4to. TS.	MS	8804
TOD, Henry	Letter to John Cuthbertson. Edinburgh, 26.4.1853. 2p. 4to.	MS	8607
TRANSKE IAN PRESBYTERY	• Letter in connection with the Jubilee of John Ross • n.a., n.d.	MS	8928
TYAMZASHE, George	Letter giving the story of his early education. Buchanan, 19.9.1867. 3p. 8vo.	MS	9093
UGGA, Wakinn	Reply to circular sent to the Galla ex-slaves about present occupation and repatriation to Abyssinia. Lovedale, 26.8.1903. lp. 4to.	MS	8805
UMBE, Fayissa	Reply to the circular sent to the Galla ex-slaves about present occupation and repatriation to Abyssinia. Lovedale, 26.8.1903. lp. 4to. TS.	MS	8806
VANDERKEMP, Dr. J	T Inscription on the tombstone. Rondebosch, n.d. lp. 4to. TS.	MS	8691
	Letter from G.P. van der Merwe, G. Lowe and J. Henderson of the British and Foreign Bible Society with a reply about Xhosa Bible, copied by R.H.W. Shepherd. Cape Town, 9.2.1911. 2p. 4to.	MS	8917
	TLE OF UMSINIZANI. n.a., 2.12.1877. 2p. fcp. TSM. (Carbon copy).	MS	9459
VON LINNINGEN, W	Letter to Bryce Ross. Panmure, 5.8.1878.	MS	8608
•			
WANCHOPE, Isaac	Letter to Dr. Alexander Roberts. Fort Beaufort, 31.10.1900. 2p. 4to.	MS	9132
WARREN, W	Letter to R.W. Rose-Innes. Kabusie, 9.11.1896. lp. 4to.	MS	8609
WATSON, D	Letter to Bryce Ross, giving list of donors. Alice, 13.7.1875. lp. 8vo.	MS	8776
WEIR, J	Letter to Dr. James Stewart. Lovedale, 9.8.1864. 4p. 8vo.		9123
WEIR,	Letter to Bryce Ross. King William's Town, 12.1.188 1p. 8vo.	MS	8620
WEIR, James	Letter to John Gordon Sprigg, Treasurer General. King William's Town, 15.10.1885. 4p. fcp.	MS	9080
WEIR, J W	Copy of an official telegram. n.a., n.d.		8758

MANUSCRIPTS SIGNATORY	NATURE AND DATE OF ITEM.	RI	EF. NO.
WEIR, James W.	Letter to Bryce Ross. King William's Town, 1.8.1855. lp. 4to.	MS	9076
WEIR, James W.	Letters to Bryce Ross. Port Elizabeth and King William's Town, 1870 - 1878. [2p. 4to. + 15p. 8vo. MS.].	MS	8610, 8612 - 8619
WEIR, James W.	Letter about the proposed Govan Bursary. King William's Town, 8.8.1867. 3p. 4to.	MS	8611
WEIR, James	McDIARMID, A <u>Jt. author.</u> Report made by A. McDiarmid and James Weir on the proposed water furrow at Lovedale. [Lovedale], 4.10.1836. 2p. 8vo.	MS	9100
WEIR, Theo.	Letter to members of the Xhosa Bible Revision Board, Shiloh, 1883. 4p. 4to.	MS	9082
WELSH, W T	Letter to Dr. Shepherd about Eliot's letter of 1880. [MS. 9071]. East London, 31.8.1945. 2p. 8vo.	MS	9072
WELSH, W T	Letter to Dr. Shepherd about Blue Books. East London, 13.11.1953. lp. 4to.	MS	8973
WHITE, Jessie M.	Letter to Mrs. Ross. Lovedale, n.d. 3p. 8vo.	MS	8624
WILLIAMS, Rev. Joseph	Extracts from his diary. n.a., n.d. 14p. 8vo.	MS	9162
WILSON, <u>Captain</u>	An envelope addressed to James Stewart. H.M.S. Gorgon, n.d. 1 envelope.	MS	9305
WILSON, S S	Letter to James Henderson about faulty samp. King William's Town, 23.8.1910. lp. fcp. TS.	MS	8625
WOOD, Cecil T	Two letters to Dr. Shepherd about Soga's translation of Pilgrim's Progress. Bloemfontein, 13.11.1944, and 3.11.1944. lp. + lp. 4to.	MS	9151 & 9153.
WOOD, Cecil T.	Letter to Dr. Shepherd about about Soga's translation of Pilgrim's Progress. Bloemfontein, 17.7.1945. ½p. 4to.	MS	9149
WOOD, Evelyn	Letter to Bryce Ross. Upper Babula, 3.6.1878. 3p. 8vo.	MS	8626
WOOD, Hilda	(nee H.M. Parker). Letter to Dr. Shepherd concerning MS. 8977-80. West Bridgeford, 14.2.1948. 3p. 8vo.	MS	8976
	Letter to Dr. Shepherd about Bishop Corfe of Corea. Benoni, n.d. 2p. 4to.	MS	8756
WRIGHT, A T U	Letter to Dr. Shepherd about the lost city of Ophir. n.a., n.d. 3p. 4to.	MS	875.7
WRIGHT, A T U	Letter to Dr. Shepherd about Galla slaves. Benoni, 11.4.1948. 2p. 4to. + 1p. 4to.	MS	8753 & 8755.

MANUSCRIPTS SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	RI	EF. NO.
WRIGHT, William	Letter to Mr. Hartley as copied by Shepherd from two carbon copies. London, 17.6.1892. 3p. + 3p. + 2p. 4to.	MS	8889
[WRIGHT, William]	Copy of a letter to Lennox made by R.H.W. Shepherd. London, 17.6.1892. lp.4to.	MS	8888
WRIGHT, William	Letters to Bryce Ross, including some about Bible translations. London, 1891 - 1893. [13p. 4to. + 5p. 8vo. MS.].	MS	887 7- 8887, 8890-8893.
XHOSA POETRY.	Some unknown Xhosa poetry. Lovedale, [1839 or 1889]. 42p. 4to.	MS	9069
YOUNG, A L	Letter to Rev. Bryce Ross. Edinburgh, 20.12.1882. 2p. 8vo.	MS	8627
YOUNG, D Doig.	Letter to Rev. Bryce Ross. [Main], 9.5.1890. 4p. 8vo.	MS	8628
YOUNG, John	Memorandum on the history of the Gcaleka people. Umtata, 28.10.1885. 4p. fcp. TS. + lp. genealogy. 2nd copy, 7p. fcp. TS. + genealogy + lp. 8vo.	MS	8707
YOUNG, John C.	Letter to Mr. Hunter about Galla slaves returning to Abyssinia. Shaika Ottman, 12.7.1907. 4p. 8vo.	MS	8812
YOUNG, Robert	Letter to Rev. Bryce Ross. Edinburgh, 1887 - 1892. [17p. 8vo. + 1p. 4to. MS.].	MS	8630-8636
YOUNG, Robert	Letter to John Ross. Edinburgh, 10.4.1865. lp. 8vo.	MS	8629
XEGO, OLOBA, etc.	Letter to John Ross on his 50th Anniversary in South Africa. [Healdtown], 15.4.1874. 2p. fcp.	MS	8927

PRINTED MATTER. SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	REF.	NO. :
[AFRICAN EDUCATION]	Africans want to be clerks: colonial aducation and its products. 1949 ++ 6p. 8vo. PR.	PR	1226
AINSLIE, Forbes C	A missionary's grave: Joseph Williams. East London, Daily Dispatch, Feb. 1913. 4" PR.	PR	1454
ALICE THES	An amended account of Ilanga-lika-Cilo, by M.M.B. Alice, Alice Times, 193C. 36" PR. Newspaper.	/PR	1457
ALICE TIMES	The na ming and early times of Alice. Alice, Alice Times, n.d. 5" PR. Newspaper.	PR	1229
ALICE TIMES	Old time Alice: by-gone personalities recalled. Alice, 9.4.1925. 22" PR. (Newspaper).	PR	1227
ALL SAINTS OCCA SIO NAL PAPE	the College of the State of the		
	Nos. 13, 17 (Obituary - Henry Ntshanga), and 18. Diocese of St. John's, November, 1937; August, 1939; and November, 1939. 3p. + 6p. + 4p. 8vo. PR.	PR	1369 -71
ANDERS, J	Sir Thomas Muir 89 tomorrow: the man who taught the Cape to read and write. Cape Times, Cape Town, 24.8.1933. 39" PR. (Newspaper).		1159
ANTI-SIAVERY REPORTER AND A	ABORIGINE'S FRIEND. Review of E.H. Brookes: Colour Problems of South Africa. London, April, 1935. 4" PR.	PR	1487
AULD, James M.	Historical reminiscences. Blythswood, The Review, August, October, December, 1924.	PR	1272-4
	18" + 38" + 28½" FR.		
В, М М	ALICE TIMES An amended account of Ilanga-lika-Qilo by	PR	1457
	M.M.B. Alice, 1930. 36" PR:		
BAM, L G E	UMTETELI wa BANTU. Death of Chief Mangala Ndamase: an appreciation by L.G.E. Bam, Secretary to the Paramount Chief of Western Pondoland. Johannesburg, 26.1.1929. 124 PR. (Newspaper).		1168
BANTU STUDIES	Review of "Imibengo" compiled by W.G. Bennie. Johannesburg, 24.10.1936. 3p. 4to. PR. (two copies).	PR	1509
BANTU WORLD, The	EDITORIAL.		3840
	For what purpose? May Day riots. Johannesburg, 6.5.1950. 18" PR. Newspaper.	PR	1349
BARNLEY, F	A reminiscence of the Pondomisi rebell- ion, 1880. Lovedale, December, 1923. 17" PR. Newspaper.	PR	1349
	And the second second		

BARRATT, E	0	Revision of the Xhosa version of the Bible. Lovedale, Christian Express, 1.1.1919. 31 PR.	PR	1446
BARRATT, E	0	Xhosa Bible Revision. Lovedale, 1.10. 1918. 1p. fcp. PR.	PR	1449
EENNIE, William	Govan	The late Canon Woodrooffe. Christian Express, Lovedale, 1.11.1913.	PR	1219
BENNIE, William	G	Talk to parents at the Higher Mission School, Grahamstown. Grahamstown, Grocott's Daily Mail, 10.12.1927. 34" PR. Newspaper.	PR	1287
BENNIE, William	G	BANTU STUDIES. Review of "Imibengo" compiled by W.G. Bennie. Johannesburg, 24.10.1936. 3p. 4to. PR. (two copies).	PR	1509
BENNIE, William	G	DOKE, C M Review of "The Stewart Xhosa Readers": Senior Reader: ed. by W.G. Bennie. [Bantu Studies], [?1935]. 31/2 p. PR. (two copies).	PR 1	1504
BENNIE, William	G	DOKE, C M Review of "The Stewart Xhosa Readers. I Incwadi Zesixhosa Zabafundi" ed. by W.G. Bennie - the 8 stds. Africa, January, 193 1p. 8vo. PR.		1505
BENNIE, William	G	DON, John D The Pelzer case - a letter by J.D. Don; wi MS. notes on the case by W.G. Bennie. Lovedale, Christian Express, May, 1885. 11" PR. + lp. 8vo. MS.	PR ith	1240
BENNIE, William	G	NATIVE OPINION. Editorial. Xhosa literature: comment on W.G. Bennie's "Imibengo" [portion]. King William's Town, 25.4.1936. 10" PR. Newspaper.	PR	1337
BENNIE, William	G.	UNIVERSITY OF THE CAPE OF GOOD HOPE. School higher examination in Xhosa. Examiner: W.G. Bennie. Cape Town, 1907 3p. PR. 8vo. (see MS 8830-37).	PR	1440
BLYTHSWOOD REVI	€W	Ama-Siko. Blythswood, September, 1928. 2p. fcp. PR.	PR	1389
BERLIN MISSION S	SOCIETY.	Berlin Mission Society: the 75th anniversary. 1909. 17" PR. Newspaper.	PR	1250
BHENGU,		Gifted Zulu artist: talent buds in school How Bhengu was discovered. Pietermaritz- burg, 13" PR. Newspaper cutting		1085
BENNIE, John		Reproduction of Xhosa reading sheet. Gwali Mission, 1823. lp. fcp. PR. photo copy.	PR	1612

PRINTED MATTER	- 54 -		Transit I
SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	RI	EF. NO.
BLAINE, George	Who stood your friend in the hour of need? - a report of a question asked in the House of Assembly 25.6.1878. n.a., n.d. lp. fcp. PR. (5 copies).		1234
BLYTHSWOOD REVIEW	The late Rev. J.M. Auld. Blythswood, December, 1932. 10" PR.	PR	1082
BLYTHSWOOD REVIEW	The Bantu Presbyterian Church: the Moderator-elect, Rev. W. Gavin, 1871- Blythswood, April,1932. 2½p. fcp. PR.		1110
BLYTHSWOOD REVIEW	The late Mr. W.T. Brownlee. Blythswood, May, 1933. 2p. fcp. PR.	PR	1094
BLYTHSWOOD REVIEW .	H.R.H. The Prince of Wales and the Natives. Blythswood, May, 1925. p. 51-54. fcp. PR:	PR	1278
BLYTHSWOOD REVIEW	Obituary: Annie Anderson Geddes. Blythswood, December, 1924. lp. fcp. PR.	PR	1111
BLYTHSWOOD REVIEW	Obituary: Rev. C.B. Hamilton, Johannesburg. Blythswood, November, 1924. 102" PR.	PR	1116
BLYTHSWOOD REVIEW	The Rt. Rev. P.L. Hunter: Moderator of the Bantu Presbyterian Church. Blythswood, June, 1926. 15" PR.	PR	1123
BLYTHSWOOD REVIEW	Children's games among the Matabele - portion of article. Blythswood, September, 1933. 1p. fcp. PR.	PR	1324
BLYTHSWOOD REVIEW	Mission history - cuttings from September, 1931 - September, 1934. Blythswood, 1931-34. 35p. fcp. PR.	PR	1372
BLYTHSWOOD REVIEW	The story of Mnyungula. Blythswood, April, 1929. $8\frac{1}{2}$ " PR.	PR	1150
BLYTHSWOOD REVIEW	Sir Thomas Muir. Blythswood, April, 1934. 28½p. PR.	PR	1163
BLYTHSWOOD REVIEW	Obituary: Rev. Carl Nauhaus, Blythswood, January, 1933. lp. fcp. PR.	PR	1166
BLYTHSWOOD REVIEW	Retirement of Rev. Brownlee John Ross. Blyths- wood, December, 1934.	PR	1177
BLYTHSWOOD REVIEW	Sir Walter Ernest Mortimer Stanford, C.M.G., K.B.E., C.B., (1850 - 1933). Blythswood, October, 1933. lp. fcp. PR.	PR	1195
BLYTHSWOOD REVIEW	Rev. D.D. Stormont. Blythswood, January, 1932. 4p. fcp. PR.	PR	1199
BLYTHSWOOD REVIEW	The value of the goat to the Natives. Blythswood, December, 1927. 32" PR.	PR	1290

PRINTED MATTER SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	R	EF. NO.
BLYTHSWOOD REVIEW	Izimvo Zabalesi: amasiko ama Xosa II Amawele, Blythswood, May, 1926. 12" PR. Newspaper.	PR	1386
BLYTHSWOOD REVIEW	Imvo Zabalesi. Blythswood, December, 1935. 7" PR.	PR	1427
BOKWE, John Knox	Article on the Revised Kaffir Bible. Lovedale, Christian Express, 2.6.1890. 22" PR.	PR	1444
BOKWE, John Knox	Jubilee of the Lovedale Literary Society: notes. Lovedale, Christian Express, 2.7.1917. 26".		1260
BOKWE, John Knox	Struggles of the Native Press fifty years ago. Lovedale, Christian Express, 1.11.1920. 35" PR. (2 copies).	PR	1267
BOKWE, John Knox	MZIMBA, Samuel. Welcome home! - poem; words by Samuel Mzimba, music by J.K. Bokwe. n.a., n.d. lp. 8vo. PR.	PR	1465
BOOKS FOR AFRICA	Review of E.H. Brookes: Colour problems of South Africa. London, April, 1935. 2" PR.	PR	1488
BOTHA, <u>Capt.</u> G M	Gert Maritz: the story of a Voortrekker. East London, Daily Dispatch, 23.12.1926. 27½ PR. (2 copies).	PR	1551
BRITISH WEEKLY, The	Complete issue, edited by John A. Hutton: a jour- nal of Social and Christian progress. London, 13.5.1926. 4p. Newspaper.	PR	1368
BROOKES, Edgar Harry	'MS. List of Publishers of reviews of Brookes: "Colour problems of South Africa". Lovedale, n.d. lp. 4to. MS.	PR	1500
BROOKES, Edgar H.	100 years of Natal's history: Dr. Adams had to work 11 years for his first convert. Bloemfontein, Outspan, 5.7.1935. 1p. port., illus.	PR	1340
BROOKES, Edgar Harry '	Reviews of "Colour Problems of South Africa." Various places, 1935. 20 reviews.	PR	1479-1498
BROOKES, Edgar Harry	PRESS CUTTINGS. Volume of press cuttings collected by the Hon. W.T. Welsh including "Civil Service reductions" by E.H. Brookes. n.a., 1917 - 1932. 57p. fcp. PR.	PR	1610
BROWN, Mary	Qilo: a great rain maker. [Alice Times], Alice, 30.11.1930. 35" PR. (Newspaper).	PR	1175
BROWNLEE, Charles	Imibulelo: lenteto ibonakele kwi Mvo Zabantsundu. n.a., n.d.	PR	1598
	2p. 8vo. PR.		4

PRINTED MATTER SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	RE	F. NO
BROWNLEE, Charles	Izaziso zempatiswa wemicimbi ya bantsundu kwinkosi nezibonda zakwa Xosa. Cape Town, 1875. lp. fcp. PR. (2 copies).	P R	1582
BROWNLEE, Charles	Isaziso sika Rulumente [Frere's message to Kreli and a notice from the Native Affairs Department to the frontier inhabitants]. King William's Town, Civil Commissioner's Office, September, 1877, and Butterworth, September, 1877. 2p. + 2p. fcp. PR. In English.		1586
BROWNLEE, Charles	Circular (No. 5 of 1873), Native labour from Missionary institutions in Kaffraria for public works. Cape Town, 11.11.1873. 2p. fcp. PR.		1578
BROWNLEE, W T	Anta's hole - locality. East London, Daily Dispatch, n.d. 4" PR. Newspaper.	PR	1545
BROWNLEE, W T	Historical sketches of the Xhosa races: past relations between Whites and Blacks. 'East London, Daily Dispatch, 16.3.1927 and 19.3.1927. 27" PR. + 22" PR. + 65" PR.	PR	1552
BROWNLEE, W T	The passing of Martin Liefeldt: one of the old guard. East London Daily Dispatch, East London, 3.10.1927. 74" PR.	PR	1133
BULAWAYO, CHRONICLE	The Bushman of Bechuanaland - a review. Bulawayo, 16.7.1935. 7" PR. (Newspaper).	PR	1519
BURTON, A W	Historical places: King William's Town's quota: points for the monuments' commission. Cape Mercury, 23.7.1937. 65" PR. Newspaper.	PR	1344
BUTELI, Wellington	Old pupils - news of Wellington Buteli. n.a., n.d. l" 4to. Mimeographed.	PR	1452
BUTT-THOMPSON, F W	 West African Secret Societies: their ritual of death and resurrection. Cape Times, 9.6.1929. 42" PR. Newspaper. 	PR	1299
CAFFRARIAN MESSENŒR	Obituary: Rev. William Chalmers. Glasgow, May, 1847. p. 309-316 PR. 8vo.	PR	1616
CALLAWAY, Godfrey	Filial piety. Cowley Evangelist, 1928. p. 205-7, 8vo. PR.	PR	1293
CALLAWAY, Godfrey	Letter about Mbokotwana. St. Cuthbert's, 11.1.1935. 13" PR.	PR	1333

CALLAWAY, Godfrey

Letter about Abram Sejosingoe. [S. Cuthberts'], PR 1313 9.12.1931. . . p. 65 - 67. 8vo. PR.

esteem. Cape Town, 10.9.1891.

15" PR.

Obituary: Dr. John Ross. Cape Town, 5.9.1891.

PR 1185

CAPE MERCURY

	Commence of the Commence of th	ar agreement
CAPE OF GOOD HOPE OFFIC	Petition of James Henderson, John Lennox, D.D. Stormont, W. Gavin, for transfer of land to	PR 1366
	U.F.C.S., Cape Town, 15.11.1912. 1p. fcp. PR.	
[? CAPE OF GOOD HOPE.	GOVERNMENT GAZETTE].	PR 1587
Au St. Name	[Part of a Government notice regulating the functions of the judiciary]. n.a., n.d. p. 3-6.	PR 1587
CAPE OF GOOD HOPE.	HOUSE OF ASSEMBLY.	DD 1050
god or man of	Bill to provide for the incorporation of associations for religious, charitable and educational purposes, holding or desirous to hold lands in this colony. Cape Town, 14.7.1871.	PR 1359
Ever My want on	3p. 4to. PR. [A.B. 23 - '71].	1,121
CAPE OF GOOD HOPE.	HOUSE OF ASSEMBLY. Bill for granting to Her Majesty in her Colonial	PR 1358
9818 B. 199	revenue certain duties on houses. Cape Town, Government Printer, 1870. 7p. fcp. PR. [A.B. 32A - 170].	Select See
CAPE OF GOOD HOPE.	LEGISLATIVE COUNCIL.	LE 2/3/2-3/
	"Petition of the Bishop of Grahamstown and others against the Native Successions Act." Cape Town, 7.7.1868.	PR 1577
1007	lp. fcp. PR. (C.5.1868).	
CAPE OF GOOD HOPE.	LEGISLATIVE COUNCIL. Bill to provide for the administration of property left by deceased persons of certain races in the	PR 1581
ig.	Colony. Cape Town, 1868. 2p. 8vo. PR. [A.B. 13 - 1868]. (2 copies).	
CAPE OF GOOD HOPE.	PARLIAMENT. Act to provide for the better management and con-	PR 1365
Mar " Taper or	trol of certain mission stations and reserves. Cape Town, Government Printer, 7.12.1909. 8p. fcp. PR.	-767-115
CAPE TIMES	Mental capacity of natives - smaller brains than Europeans. Cape Town, 9.12.1933. 7" PR. Newspaper.	PR 1327
	(a) Review of E.H. Brookes: Colour problems of South Africa.	PR 1498
	(b) Letter to the Lovedale Press. Cape Town, 20.9.1934 and 16.12.1934.	16.
	lp. 4to. TS. + 3" PR. Newspaper.	PD 1001
CAPE TIMES	The future of Africa: destiny in the hands of Europeans: Westerman's views - I. Cape Town, 3.8.1933.	PR 1321
	212" PR. Newspaper.	
CAPE TIMES	Barotseland murder trial: alleged killing of child by witchcraft. Cape Town, 27.7.1929. 5".PR.	PR 1300
CAPE TIMES	Editorial: "Work for hungry Natives". Cape Town, 3.4.1934.	PR 1520
	21" PR. (Newspaper).	

PRINTED MATTER SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	RE	EF. NO.
CAPE TIMES	J.K. Bokwe: one of South Africa's Native gentlemen. Cape Town, 2.3.1922. $21\frac{1}{2}$ ". PR. Newspaper cutting.	PR	1092
CAPE TIMES	The death of Mr. Arthur Lewis Charles. Cape Town, Cape Times, 5.11.1940. $6\frac{1}{2}$ PR.	PR	1098
CAPE TIMES	The Governor-General and Countess of Clarendon at Langa. Cape Town, 8.3.1937. 23" PR. Newspaper cutting.	PR	1100
CAPE TIMES	The Governor-General and the Countess of Clarendon say farewell. Cape Town, 19.3.1937. 35" PR.	PR	1101
CAPE TIMES	The Fish Hoek excavations. Cape Town, Cape Times, 3.3.1928. 1p. illus., newspaper. (see also MS. 8669).	PR	1292
CAPE TIMES	£5,000 grant to Dr. Frobenius. Cape Times, 3.12,1929. 19" PR. (Newspaper).	PR	1109
CAPE TIMES	Ten year old chief enthroned: fantastic setting for Bughatla ceremony. Cape Town, 15.10.1929. 44" PR. Newspaper.	PR	1303
CAPE TIMES	Illustrated interviews: Sir Thomas Muir of Ronde- bosch. Cape Town, 22.9.1928. lp. PR. illus. (Newspaper).	PR	1154
CAPE TIMES	Sir Thomas Muir. Cape Town, 23.3.1934. 41 PR. (Newspaper) (Poem).	PR	1162
CAPE TIMES	Sir Thomas Muir. Cape Town, 22.3.1934. 17" PR. (Newspaper).	PR	1160
CAPE TIMES	Sir Thomas Muir dead Cape Town, 22.3.1934. 39" PR. (Newspaper).	PR	1161
CAPE TIMES	Sir Thomas Muir gets Hon. degree. Cape Town, $2.1.1922.$. $19\frac{1}{2}$ PR.	PR	1153
CAPE TIMES	Sir Thomas Muir retires. Cape Town, 20.6.1915. Honour for Sir Thomas Muir. Cape Town, 26.7.1917. $24\frac{1}{2}$ " + $3\frac{1}{2}$ " PR.	PR	1152
CAPE TIMES	Some intimate impressions of Sir Thomas Muir. Cape Town, 22.9.1928.	PR	1155
- TET N - TO ALL	36" PR.		
CAPE TIMES	Native marriage customs: the law in regard to dowry. Cape Town, Cape Times, 27.8.1921. 35" PR. Newspaper.	PR	1268
CAPE TIMES .	The South African witchdoctor: how the native makes doubly sure. Cape Town, 20.8.1929. 17" PR. Newspaper.	PR	1301
CAPE TIMES	Obituary: Sir Clarkson Tredgold. Cape Town, 15.8.1938.	PR	1202

	PRINTED MATTER SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	RE	F. NO.
	CAPETIMES	"Dr. Jane," 1843-1932. Cape Town, 8.11.1932. 23" PR. (Newspaper).	PR	1209
	CAPE TIMES	Obituary: Dr. Jane Waterston. Cape Town, 8.11.1932. 100" PR. (Newspaper).	PR	1210
	CAPÉ TIMES	Professor Westerman's second lecture - the cres in Africa. Cape Town, 5.8.1933. 22" PR. Newspaper.	cent PR	1322
	CAPE TIMES	Psychology of the Native - IV. Cape Town, 12.8.1933. 20" PR. Newspaper.	PR	1323
	CAPE TIMES	No Zimbabwe mystery. Cape Town, 6.6.1931. 25" PR. Newspaper.	PR	1309
	[CARNEGTE CORPORAT	TION OF NEW YORK].	Andrea	111 00
		Review of "Village education in Africa" - a val		1514
		able report. n.a., [1936]. 5" PR. Newspaper.		
	CHALMERS, John A.	Matriculation examination paper in Xhosa. Cape	PR	1439
		Town, 1886. 2p. PR. 8vo.		
	CHRISTIAN, The	. Obituary: Dr. Bryce Ross, Kaffraria. 10.2.1898	PR	1183
	CHRISTIAN EXPRESS	, The Complete issue, vol. 13; no. 158. Lovedale,	PR	1363
		p.129 - 144. fcp. PR.		
		Alexander Geddes by one of his first scholars. Lovedale, 1.4.1908. 20" PR.		
	CHRISTIAN EXPRESS	Obituary: Mr. John Gray. Lovedale, 1st July, 1	L908PR	1115
7	CHRISTIAN EXPRESS	$30\frac{1}{2}$ p. PR.	.PR	1122
*	CHRISTIAN EXPRESS	Kaffir Bible - III: "Sin" and related terms plu Kaffir Bible - II: offerings. Lovedale, 1.5.1911 and 1.2.1912. 2p. + 12p. fcp. PR.		
	CHRISTIAN EXPRESS	$2\frac{1}{2}$ p. fcp. PR.	PR	1136
	CHRISTIAN EXPRESS	3p. fcp. PR.		1151
	CHRISTIAN EXPRESS	The retirement of Sir Thomas Muir. 2.8.1915. 22" PR.		1157
	CHRISTIAN EXPRESS	The Native outlook in the Transkei. Lovedale, Christian Express, 2.7.1917.	PR	1261
	CHR IST IAN EXPRESS	News and reviews of missions and mission work, 1879. Lovedale, 1.12.1879. 16p. PR. fcp.	PR	1236

	PRINTED MATTER SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	RE	EF. NO.
	CHRISTIAN EXPRESS	Alfred Mapas Ntintili - death of Livingstonia Evangelist. Lovedale, January, 1898. 12" PR.	PR	1170
	CHRISTIAN EXPRESS	Dr. Philip. Lovedale, 2.12.1918. 42" PR.	PR	1174
	CHRISTIAN EXPRESS	The Rev. Bryce Ross. Lovedale, 1.1.1898. 19" PR. (2 copies).	PR	1180
	CHRISTIAN EXPRESS	Interview with the Rev. W.B. Rubusana, Lovedale, 1.12.1905. 22" PR.	PR	1245
	CHRISTIAN EXPRESS	Obituary: Marelane Sigcau. Lovedale, 1.9.1921.	PR	1142
	CHRISTIAN EXPRESS	Dr. James Stewart. Lovedale, 1.12.1917. 2p. fcp. PR.	PR	1196
	CHRISTIAN PRECEPTS	Imicimbi ye Sinodi yase Kaffraria. Lovedale, n.d. lp. 8vo. PR. (3 copies).	PR	1595
	CHRISTIAN PRECEPTS	Incwadi ebuza indawo eziyinthloko ezwini lika-Tixo. Emkangiso, 1853. 24p. 8vo. PR.	PR	1596
	CHRISTIAN PRECEPTS	Indawo eziyintloko zokolo. Lovedale, n.d. 8p. 8vo. PR.	PR	1594
	CHURCH CHRONICLE	Ashes or fire cold: Bishop's charge at Diocesan Synod of Southern Rhodesia. n.a., The Chronicle, 3.12.1931. 35" PR.	PR	1312
	CHURCH CHRONICLE, The	St. Paul awheel: n.a., The Chronicle, 3.12.1931. 32" PR.	PR	1311
	CINGO, W D	Ibali Iama Mpondo. Indaba Zovuys, March, 1924. $15\frac{1}{2}$ p. PR. Newspaper.	PR	1382
		The Pondos: their history, psychology and development. Part 5. Forward, December, 1926. lp. 4to. PR.	PR	1282
	CINGO, W D	The late Paramount Chief of Eastern Pondoland, Marelane Sigcau. Territorial News, Umtata, 1.8.1921. 31".	PR	1141
	CIVIL SERVICE COMMISSIO	ON Civil Service Examination, 1888: Xhosa examiner:	PR	1441
	A211 W	B. Ross. Cape Town, 1888. 2p. fcp. PR.		
14.	COLE, Henry	Kafir Beer and Dop. Cape Mercury, Cape Town, .14.5.1909. 12" PR. Newspaper.	PR	1295
	COOMBS, Miss	Times of refreshing in the Tyumie. Women's Missionary Magazine, 1913. 2p. 4to. PR. + illus.	PR	1473
	COPELA, Hendrik	The frogs of the Tugela. Umteteli, Johannesburg, 23.12.1933. 40" PR. Newspaper.	PR	1225

PRINTED MATTER SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	<u>R</u>	EF. NO.
C[ORY], George Edward	A Kafir witch doctor: some remarkable cases. Cape Town, 5.12.1923. Cape Times. 16" PR. Newspaper.	PR	1270
CORY, George Edward	Rev. Joseph William's Grave. Christian Express, Lovedale, 1.10.1918. 19" PR.	PR	1215
CRANSHAW, C J	PRESS CUTTINGS. Volume of press cuttings, including reviews of "A first kafir course" by C.J. Cranshaw, n.a., 1886 - 1887. 90 p. fcp.	PR	1611
CRIPPS, Arthur Shirley	Ode to emancipation (about Native Service Contract Bill). Church Chronicle, 16.6.1932.	t PR	1319
CUTHBERT, James Roberts	on Obituary: Mr. James Robertson Cuthbert. 14.3.193	18. PR	1104
			### ##
DALE, Langham	2p. 8vo. PR'.	PR	1360
DARLOW, David J.	Nobantu (In memory of Mrs. Alexander Geddes). Lovedale, South African Outlook, June, 1926. 71/4" Pr. (Poem).	PR	1113
D[ARLOW], David J.	Ntsikana: the day spring of the Amaxosa: poem. South African Outlook, Lovedale, 1.12.1924. 4½p. 4to. PR.	PR	1171
DAVIDSON, P	Letter on the question of compulsory African education. Cape Town, Cape Argus, 4.4.1874. 22" PR. Newspaper.	- PR	1564
DAVIES, W N G	The rules of the hunt amongst the Ama-Ndebele. Blythswood, July, 1933. 28" PR.	PR	1320
DAVIES, W N G	The Zulu Cradle. Blythswood, October, 1933. 25" PR.	PR	1325
DE KIEWIET, Cornelas W.	Review of Uys' "In the era of Shepstone". Journa of the African Society. n.d. 1p. 8vo. PR.	l PR	1506
DE SMIDT, Henry	Isaziso Sakomkulu no. 1188, 1894 (compulsory registration of births and deaths). Cape Town, 6.12.1894.		1583
DE SMIDT, Henry	Ip. 4to. PR. Government notices from the Colonial Secretary's Office about Small-pox. Cape Town, 21.5.1894.	PR	1579
DIAMOND FIELDS ADVERTIS			
	Review of Shepherd's "Literature for the South African Bantu". Kimberley, 1.7.1936. 12" PR. (Newspaper).	PR	1511

	- 63 -		
PRINTED MATTER SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	RI	EF. NO
DIPPA, James M.	Rev. D.L. Erskine: an appreciation. Lovedale, South African Outlook, 1.11.1922.	PR	1107
DISCOVERY	Review of E.H. Brookes: Colour problems of South Africa. n.a., April, 1935. 5" PR.	PR	1493
DOKE, C, M	Review of "The Stewart Xhosa Readers": Senior Reader: ed. by W.G. Bennie. [Bantu Studies], [? 1935]. 32p. PR. (2 copies).	PR	1504
DOKE, C M	Review of "The Stewart Xhosa Readers: I incwadi zesiXhosa zabafundi" ed. by W.G. Bennie - for standard 8. Africa, January, 1936. lp. 8vo. PR.	PR	1505
DR. WEBSTER'S "CASE":	The story of a child's prayer. n.a., May, 1919.	PR	1264
DON, John D.	The Pelzer case - a letter by J.D. Don; with MS. notes on the case by W.G. Bennie. Lovedale, Christian Express, May, 1885. 11" PR. + lp. 8vo. MS.	PR	1240
DORNAN, S S	Moon lore amongst the Bantu. South African Outloo Lovedale, 1.6.1929. $34\frac{1}{2}$ " PR.	ok ,PR	1298
DORNAN, Rev. S S	Rain making in South Africa - II. Lovedale, South African Outlook, 1.10.1929. 30" PR.	PR	1302
DORMAN, Rev. S S	Witchcraft. South African Quarterly, December 24 - January, 1925. p. 3-13. 4to. PR.	PR .	1276
DOUGLAS, R B	The inheritance of our fathers - a sermon. Presbyterian Churchman, December, 1930. 42" PR.	PR	1307
*		.0 .74	
EAST LONDON DAILY DISPA	ATCH. Berlin Lutheran Mission: Annual Synod. East London, Daily Dispatch, 16.11.1927. 19" PR. Newspaper.	PR	1289
EAST LONDON DAILY DISPA	John Knox Bokwe. East London, March, 1922. 23½ PR. Newspaper cutting.	PR	1090
EAST LONDON DAILY DISP	TACH.	חח	1107

EAST LONDON DAILY DISPATCH.

The last Zulu raid upon the Pondos. East London, PR 1550
Daily Dispatch, 28.9.1926.
17" PR. Newspaper.

Obituary: James McLaren. East London, 24.8.1934. 4" PR. (Newspaper).

PR 1137

SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	R	EF. NO
EAST LONDON DAILY DISPA	TCH. "I Remember": Senator Colonol Sir Walter Stanford: Magistrate and chief of native department. East London, 2.8.1922. 54" PR. Newspaper.	PR	1543
EAST LONDON DAILY DISPA	TCH. The great plagues at the Cape. King William's Town [.? 1918]. 21" PR. (Newspaper).	,PR	1555
EAST LONDON DAILY DISPA	TCH. Cape Native problem: difficulties of Land?: report of local natives' Land Committee. East London, Daily Dispatch, 6.4.1918. 43" PR. (Newspaper).	PR	1554
EAST LONDON DAILY DISPA	TCH. Native sketches: the vet and his veto. East London, Daily Dispatch, 15.9.1926. 13" PR. Newspaper.	PR	1549
EAST LONDON DAILY DISPA	TCH. The native medicine man: how he acquires his know-ledge his notions. East London, 22.7.1931. 69" PR. Newspaper.	PR	1310
EAST LONDON DAILY DISPA	TCH. Obituary: Rev. Dr. Bryce Ross. East London, 22.12.1897. 15" PR.	PR	1181
EAST LONDON DAILY DISPA	TCH. Obituary: Canon Henry Walters, 1852 - 1923. East London, 22.10.1923. 192" PR. (Newspaper).	PR	1207
EAST LONDON DAILY DISPA	TCH. EDITORIAL. Vasco da Gama. East London, 27.12:1924. 21".	PR	1275
EASTON, James	Is missionary work among our Natives worth supporting? A lecture Cape Town, Murray and St. Ledger. 9p. 8vo. PR.	PR	1580
EDUCATION DEPARTMENT	Programme of farewell dinner in honour of Sir Thomas Muir Superintendent-General of Education, Cape of Good Hope, 1892 - 1915 Cape Town, 1915. 6p. 8vo. PR.	PR	1158
EDUCATION GAZETTE	Obituary: Rev. John Knox Bokwe3.1922. n.a. lp. fcp. TS.	PR	1089
EDUCATION GAZETTE	The late mother Cecile, of Grahamstown. Cape Town, 30.3.1906. 3p. fcp. PR	PR	1097
EDUCATION GAZETTE	Retirement of Mr. P.A. Millar. Cape Town, $17.5.1934$. $11\frac{1}{2}$ PR.	PR	1149

EDUCATION GAZETTE Native education: Paramount chief Marelane. PR 1140

Cape Town, 9.9.1921.

Cape Town, 9.9.1921.

- 65 -			
PRINTED MATTER SIGNATORY. NATURE AND DATE OF	ITEM.	. mil andre.	REF. NO
 EDUCATION GAZETTE Obituary: Dr. Willem Jacob Cape Town, 25.7.1929. 2p. 8vo. PR.	us Viljoen, 1869 -	1929. PF	R 1205
EDUCATION NEWS Obituary: Mrs. E.A. Pattis	on. Cape Town, May	, 1927.PF	R 1172
EISELEN, W Review of "Native law as p W.G. Stafford. Die Burge 11" PR.		b y PF	R 1507
EISELEN, Wilhelm Review of E.H. Brookes: Co Africa. Die Huisgenoot, 1p. fcp. PR.	1.2.1935.	uth PF	R 1479
	н		
[FINGO CHIEFS]	• Newspaper•	PF	R 1431
FLEMING, Archibald The Christ of the wireless 31.3.1932.	way. Scots Observ	er, P	R 1317
FLEMING, E Lilian Africa's disappearing race Transvaal. East London,			R 1256
FORT HARE, UNIVERSITY COLLEGE. The Fort Hare review, Nove Fort Hare University Pres 80p. illus. (50 copies).	ss, 1959.	ale, Pi	R 1628
FORT HARE, UNIVERSITY COLLEGE. Programme of Fort Hare Stu 13.6.1919. 4p. 8vo. PR.	and the state of t		
FORT HARE, UNIVERSITY COLLEGE. University College of Fort 1959: 28th October, 1959 University Press, 1959.	Lovedale, Fort	ony of Pl	
EPASED Denoted With a minute point of North	4 100 3 4 2		D 1045
FRASER, Donald "Who giveth rain": a Ngoni May, 1919. 10" PR.		1 • 9 Pl	K 1205
FREE CHURCH COMMITTEE Union of Kafraria Presbyte 3" PR. Newspaper.	eries. n.a., 17.4.]	1883. P	R 1576
FREE CHURCH OF SCOTLAND. Missions of the F.C.S. in June, 1858. 4p. 8vo. PR.	The NOT ACL	Si Pi	R 1353
	William State		D 1070
Statements regarding the Fland, Southern Africa. 0	Glasgow, R. Munsie,	ır- P	PR 1352
8p. 8vo. PR.			

FREE CHURCH OF SCOTLAND: FOREIGN MISSIONS.

India and Africa - fields for missionary effort: PR 1618 No. 15: Caffreland. Edinburgh, Johnstone and Hunter, 185-? 4p. 8vo. PR.

FRI: CHURCH OF SCOTLIND)	PROCESINGS. South Africa - Kaffrarian missions. 1877, May, 1878, May, 1886. p. 37-46 + p. 40-52 + 2. 45-52. + map. 8vo.	PR 1231-33
FRIR:, Hanry Bartle Edwar	rd. Brownlee, Charles Isaziso sika Rulu ente [Frere's message to Kreli and a notice from the native affairs department to the frontier inhabitants]. King William's Town, Civil Commission rs Office, Sept., 1877, and Butterworth, Sept., 1877. 2p. + 2p. fcp.	PR 1586
FUTSHAME, Sonwabo	Obituary: Chief Matsolo Mgudlwa. Imvo, King William's Town, 11.11.1939. 29".	PR 1148
FYNN, West W	The true story of the '77 war: an interesting and thrilling narrative: part I. East London, Daily Dispatch, 13.5.1911. 110" (newspaper).	PR 1553
GATEWAY, The	Review of E.H. Brookes: Colour problems of South Africa. n.a., January, 1936. 2".	PR 1483
CAVIN, W	CLIPS OF GOOD HOPE OFFICIAL GIZETTE Potition of James Henderson, John Lennox, D.D. Stormont, W. Gavin, for transfer of land to U.M.C.S. Cape Town, 15.11.1012. 1p. fcp.	PR 1366
GAZETTE AND PANNOR, THE	a) The chief Oba - leader b) Editorial on Sandile c) Editorial on the annexation of Kaffraria. King William's Town, 27.3.1865. 29" newspaper + 10x" + 15".	PR 1558
GAZETTE AND BANNER, THE	The Native Succession Bill. King William's Town, 19.8.1868. $10\frac{1}{2}$ " newspaper.	PR 1560
GAZETTE AND BANNER, THE	Polygamy and inheritance. King William's Town, 20.1.1868. 12" newspaper.	PR 1559
GL.SGOW HER.ID	Obituary: Dr. John Ross, M.B. B.Sc. Glasgow, 21.10.1891. 3".	PR 1188
GODFREY, Robert	The passing of Alexander Geddes: for 30 years missionary at Lovedale. Lovedale, 1907 or 8. 7p. 4to. TS.	PR 1466
GODFREY, Robert	Lexicography - further taboos, etc from Blythswood Students. Blythswood, April, 1930. lp. fcp.	PR 1305
GODF BY, Robert	The lightning bird. Blythswood, January, 1928. 20".	PR 1291
GODFREY, Robert	The late James McLaren. Blythswood, The Review September, 1934. lp. fcp.	PR 1138
GODERNY, Robert	March in the Eastern Province. Blythswood, 3.1953. 77.	PR 1316
GODFREY, Robert	Rev. David Duncan Stormont, 1362-1931. Blythswood, 1931. 4p. fcp.	PR 1197
GODFREY, Robert	The United Trans'mian territories general council - events of the day. Blythswood, The Review, April, 1933. $4\frac{1}{2}$ p. fcp.	. PR 1318

GCDFREY, Rahert	Xhosa Bible Revision. Lovedale, South African Outlook. 1.4.1937. 11".	PR 1443
[GOVN, William]	[Pamphlet in support of a new translation of the Bible into Xhosa, giving the views of those concerned]. n.a., [1866]. p5-45. 8vo.	PR 1600
GRBY, <u>Sir</u> George	Proclamation and Let about the destruction of timber and herbage. Cape Town, July, 1860. 2p. fep.	PR 1354
GROCOTT'S DAILY MAIL	Retirement of Sister Clare, C.R. Grahamstown, 6.12.1920. 57" newspaper cutting.	PR 1099
GROCOTT'S DAILY MAIL	The late chief Khama: some reminiscences by S.S. Grahamstown, 32.3.1933. 22" (newspaper).	PR 1126
GROCOTT'S PENNY MAIL	Canon Woodrooffe: special memoir: funeral this morning. Grahamstown, 3.10.1915. 27".	PR 1230
GRUPDIMIN, <u>Rev.</u> R	Circular to foreign missions about Missionary Atlas. Frankfurt on the Oder, August, 1864. 4p. 4to.	PR 1590
H, H, L	The town of Alice: its past and present. Daily Dispatch, Hast London, 5.4.1927. 36" newspaper	
Н, Ј	Rev. Joseph William's Grave. Christian Express, Lovedale, 8.11.1918. 11".	PR 1217
Hull, J J	A sketch of Griqua history. Vryburg (Tiger- kloof), 4p. 8vo.	PR 1234
HIRE, Col. John	Proclamation of Martial law. Fort Beaufort, 21.4.1846. lp. fcp.	PR 1614
HENCHLAN, H L	Fort Hare: something of its past: the old military graveyards. East London, Daily Dispatch, 1928. 48".	PR 1463
FIND RSON, James	Signature block. Lovedale, n.d. 1 metal block.	PR 1622
HENDERSON, Janes	CAPE OF GOOD HOPE OFFICIAL GAZZETTE. Petition of James Henderson, John Lennox, D.D. Stormont, W. Gavin, for transfer of land to U.F.C.S. Cape Town, 15.11.1912. lp. fcp.	PR 1366
HEPBURN, Elizabeth	A link with missi mary Williams. Lovedale, Christian Express, 1.1.1919. 7".	PR 1216
HURTSLET, L E	Where 600 Union natives were drowned: how the Mendi sank. Cape Town, Cape Argus, 21.2.1934. 52" newspaper.	PR 1332
MICHER MISSION SCHOOL	Programme for laying of the foundation stone. Grahamstown, Febr ary, 1927. lp. fcp.	PR 1286
FOGLETH, O H	Notice advertising an Educational Conference. Grahamstown, 7.1.1874. lp. fcp.	PR 1617
HORVE, S	In Memoriam: Rev. James Currie Weis 1867-1932. Durban, Congregationalist, February, 1932. 27" + port.	PR 1214
MURCOMPE, D H	Wesleyan missions centenary [articles on the various stations]. Bast London, Daily Dispatch 1922. 20 articles.	

	PRIVIED M.TT.R SIGN.TORY.	NATURE AND DATE OF ITES.	EF.	NC.
	HUTTON, E J	Transhei slander case: Kennedy v Dudamayo . Delisile. : East London, Daily Dispetch, 13-14 1.1919. 582" + 48" (newspaper).	PR	1 556
	ININGA MASS WATAL	Review of Dhlomo's "The girl who billed to save". n.a., 14.11.1936. 7".	PR	1502
	IMVO	Editorial on "Imibe ago". King William's Town. 25.4.1936. 20" (newspaper).	PR	1510
	TMVC	"Village Education in Africa" - a valuable Report (Carnegie Corp.) King William's Town, 10.10.1936. 5" (newspaper).	PR	15 1 3
	INO ZURINTSUNDU	Complete issues Nos. 89, 90 and 91. King William's Town, 14.7.1886, 21.7.1886, and 28.7.1886. 4p. newspaper.	FR	1606-
*	INO ZARANTSUNDU	U - Dr. R.T. Bokwe. King William's Town, Imvo, 10.4.1934. 40" newspaper.	PR	1413
	INC Z.P.INTSUNDU	Umfi W.D. Cingo (editorial). King William's Town, Imvo, 18.3.1933. 12" Newspaper.	PR	1407
	INVO	E-Cwaru Komkulu. King William's Town, Imvo, 12.2.1935. 19" newspaper.	PR	1422
	IMVO	Inhulungwane yama Mfengu: ama vandlahanjo o mtheto King William's Town, Imvo, 20.11.1934. 23" newspaper.	PR	1431
	OVIAL	Draft constitution of the Fingo Centenery Fund. King William's Town, 16.10.1034. 12".	PR	1350
	IMVO	Obituary: Rev. C.B. Hamilton. King William's Town, 16.9.1924. 10 4" newspaper cutting.	PR	1118
	INVO ZARANESUNDU	Indlu ka sa-Rhili Embus ni. King William's Town, 14.8.1937. 19" newspaper.	PR	1432
٦	DIVO	Inkulungwane e-Mqwashrini. King William's Town, Imvo, 28.5.1935. 341" newspaper.	PR	1423
2	INVO	Comment on the discontinuance of "Isigidimi". King William's Town, 4.1.1889. 82".	PR	1242
	IMVO	Kom'uulu. King William's Town, Imvo, 19.7.1921. 18" newspaper.	PR	1380
				7707

-08

INVO Komkulu e Cwaru [Li Kalanga]. King William's PR 1381 Town, 3.5.1932. 32" newspaper. Umfi Moshach Siphethwe Pelen; no Conon Daniel INVO Z.BANTSUNDU PR 1429 Malgas. King William's Town, Imvo, 28.3.1936. 30" newspaper. TIVO An appreciation: the retirement of Mr H. Mda -PR 1146 clerk's interpreter to the Chief Magistrate -Umtata. King William's Town, 9.12.1924. 312". IMVO ZARANTSUNDU Umfi T.G. Ngandela. King William's Town, Imvo, PR 1409 16.1.1934. 35" newspaper. [IHVO] Death of Dr. Bryce Ross. [King William's Town], PR 1179 1897. 8". (2 copies).

	INVO ZABANTSUNDU.	U kumbani Archie Sandilo. King William's Town, Imvo, 11.6.1935. 40° newspaper.	PR	1426
	IMVO	U kumkani Archie Gandile: Ubu khosi bama Ngqika baya Hlaziyeka. King William's Town, Imvo, 4.6.1935. 21" newspaper.	PR	1424
	IMVO	Ukwahlulwa kwomblaba (Sagregation). King William's Town, 10.3.1925. 27" newspaper.	PR	1385
	IMVO ZABANTSUNDU	Chief Zwelidumile Sigcau voted onto Bunga. King William's Town, 14.5.1938. 91".	PR	1143
	IMVO	Obituary: Mr n.K. Soga: mentor and journalist. King William's Town, 26.2.1938. 8".	PR	1193
	IMVO	[Installation of the Great Wife among the Tembus] King William's Town, 22.10.1929. 11". newspaper.	PR	1397
	IMVO	Ama-Xosa (ngum-Pakati). King William's Town, 10.3.1925. 17½" newspaper.	PR	1384
	[?IMVO]	Re-translation of the isi Xosa Bible. [King William's Town], 1.5.1925. 4".	PR	1458
	IMVO ZIBANTSUNDU	BROWNLEE, Charles Imibulelo: lenteto ibonakele kwi Mvo Zabantsundu. n.a., n.d. 2p. 8vo.	PR	1598
	IMVO ZABANTSUNDU.	Iditorial. Inkosi yama Gasela. King William's Town, 23.4.1938. 25" newspaper.	PR	1453
		20, 2, 1300, 20 nowspaper,		
	D VO ZAB NTSUNDU.	Rev. J.L. Dube, Ph. D. King William's Town, 26.9.1936. 17" newspaper.	PR	1430
	INDABA	Umshumayeli wendaba: vol. 8. Lovedale, April, 1839, 8p. 8vo.	PR	1599
	ISHERWOOD, Cecile	Obituary: Mother Cecile [Isherwood] 10" + 45"	PR	1096
	ISHERWOOD, Cecile	MDUCATION GAZETTE The late Mother Cecile, of Grahamstown, Cape Town, 30.3.1906. 3p. fcp.	PR	1097
	ISIGIDINI SAMAXOSA	Izihlomela kwi "Isigidimi SamaXosa". n.a., 1877. lp. fcp.	PR	1584
	ISIGIDIMI SAMAXOSA	Ukucolacola. Lovedale, 1.8.1888. 4p. fcp.	PR	1373
	ITOLE LE MVO	Introduction of Gospel in Kaffirland. [Umtata?] 22.2.1899. 28".	PR	1456
-	JABAVU, Davidson Don	Tengo		
	Davidson Dol	Mr. James Tyamzashe. Lovedale, S.A. Outlook, July, 1930. 4".	PR	1204
	JARAVU, Davidson Don	n Tengo METHODIST CHURCHMAN Comment on D.D.T. Jabavu's "Criticisms of the Native Bills." n.a., 2.9.1935. 31" newspaper	PR	1517

-				
7	J.B.VU, Davidson Don Tengo	UMTETILI wa BLUTU Comment on D.D.T. Jabuvu's "Criticisms of the Nativo Bills." Johannesburg, Umteteli, 31.8.1935. 7" newspaper.	PR	1518
	JIRIVU, W	Ulwamnitelo luita Dr. Boitwe. Johannesburg, Umteteli, 17.5.1934. 15" newspaper.	PR	1411
	JCLORD, James J R	C. HE MERCURY Review of "Unyero" by James J. R. Jolobe. n.a., 16.9.1956. 8".	PR	1501
	JOLOGI, J J R	Jsifeni (poems). King William's Town, Imvo, 14.1.1950. 18" ne spaper.	PR	1399
	JORH., Jno J	Inhosi zo mmeno Moiba: impendulo ka Māancama. King William's Town, Imvo, 16.10.1934. 222 newspaper.	PR	1416
	THE NAP IR HAPRESC	The complete issue: vol. 4, no. 44 - opening of the memorial church at Pirie and jubilee of the Rev. J. Ross. Lovedale, 1.5.1874. 8p. 4to. + p.3-6 + another complete issue.	PR	1364
	KLFFILRIAN WATCHIAN	Missionary Conference - proceedings. King William's Town, 15.7.1872. 2p. newspaper.	PR	1574
	WAFFRARIAN WATCHMAN	Cape Politics: native affairs. Hull, [M.C. Peck and Son], 14.5.1881. 3p. 4to.	PR	1361
	KAFFRARIAN WATCHMAN	The late Dr. Ross: military funeral. King William's Town, 11.9.1891. 32".	PR	1187
	KAPPRARIAN WATCHIAN	Missionary Confer nee, 8.7.1888. King William's Town, 12.7.1886. 102" newspaper.	PR	1241
	KAFFRARIAN WITNESS	Obituary: Hon. George Blaine, M.L.C. Ring William's Town, 1872 . $6\frac{1}{2}$ " + $10\frac{1}{2}$ " newspaper	PR	1086-7
	KRRR, Llexander	Appointment of Dr. Kerr to the South African Native College. n.a., 5.10.1915. 3".	PR	1463
*	WIRR, William	Dr. John Love 1757-1835. Glasgow, 9.1039. Sp. Pop. TS.	PR	1470
	KETTLEVELL, P H	Theodore Cornish. Grahamstown, November, 1936. 2p.	PR	1103
	KING cometh, The	n.a., n.d. 6" newspaper.	PR	1223
	KING WILLLIM'S NOWN G.ZETI	Meeting of the Hon. C. Brownlee with over 1,500 Tambookies at the Bolotwa. n.a., n.d. 86" newspaper.	PR	1562
	KING WILLIAM'S TOWN GAZZETI	Missionary Conference - proceedings. King William's Town, 14.7.1873. 130" newspaper	DD	1575
	[KING WILLIAM'S TOWN GAZET	The government of the Translici. [King William's Town, 1882]. 17" newspaper.	PR	1565

		-	
KING WILLIM'S TOWN GAZET	a) Aborignies Protection Society: editorial. b) The Basuto War c) Commission on Native Affairs. King William's Town, 17.7.1865. 38" + 17" + 30" newspaper.	PR	1544
KING WILLLM'S TOWN GAZET	THE AND BANNER The Mafir Bible - editorial. King William's Town, 20.1.1868 and 7.10.1868. 24" + 15" newspaper.	PR	1568-9
KING WILLLAM'S TOWN GAZET	TE AND BANNER Missionary Conference - proceedings. King William's Town, 18.7.1870. 100" newspaper.	PR	1573
KING WILLLM'S TOWN GAZOT	TE AND BANNER Ordination of a missionary to South Africa: James Stewart. King William's Town, 27.3.1865. 36" newspaper.		1572
KING WILLIAM'S TOWN GAZET	WE AND BANNER		
TILLY WITHITHE O TONLY GREEN	The kafir translation of the Bible: Conference of Missionaries. King William's Town, 20.1.1868. 95" newspaper.	PR	1570
KROPF, Albert	Letter to Christian Express about the Revised Kaffir Bible. Stutterheim - 5.5.1890, Lovedale, 2.6.1890. 3".	PR	1442
KUBONI wase NETO	Ubukhosi baba mbo. King William's Town, Imvo, 30.10.1934. 35" newspaper.	PR	1418
L, G	Old Kaffraria. East London, Daily Dispatch, September, 1910. 72" newspaper.	PR	1546
LAING, James, jt. author.	THOMSON, J Tyumie vale - Lovedale: missi n among the Kaffir and Fingoes by J. Thomson and James Laing. Paisley, April, 1854. 3p. 8vo.	s P R	1615
LEMMOX, Rev. J	Notable Native pioneers: a loyal South African pastor - Rev. Elijah Makiwane. 2p. 4to.illus.	PR	1139
LEMNOX, John	CAPE OF GOOD HOPE OFFICIAL GAZATTE. Petition of James Henderson, John Lennox, D.D. Stormont, W. Gavin for transfer of land to U.F.C.S. Cape Town, 15.11.1912. lp. fcp.	PR	1366
IEWIS, <u>Rev.</u> R Haydon	The death of Sekgome Khama. Durban Congregationalist, February, 1926. 47".	PR	1131
LEWIS, Rev. R Haydon	Khama. Durban, Congregationalist, April, 1923. 3p. 4to.	PR	1127
THE LIBRARY WORLD	Review of B.H. Brookes: Colour problems of South Africa. n.a., January, 1935. 1".	PR	1489
LICHNOWSKY, Prince	My mission to London, 1912-14 - the full text in four parts. Daily Dispatch, East London, May, 1918. 56" x 4.	PR	1263
LLINGA LASE - NATAL	Izindaba zakwa Zulu: ingola yenkosi ukpande. n.a., 28.10 7" newspaper.	PR	1392
LOCHHAD, M	The Gallas and their country. [Lovedale], [1800 or 1]. Sp. 8vo.	PR	1468

	PRINTED LATTER SIGNATURY.	N. TUREID D. TE OF ITEM.	RF	NO.
	LOVED.LE DISCITUTION	Analysis of Institution Register, 1960. Lovedale, April, 1900. Sp. 870.	PR	1621
	LOVED. LE MISSICHARY INSTIT	Momorandum submitted to the Inter-depart- mental committee of enquiry into Mative Education, 15.11.1835. Lovedale, 15.11.1955. 34p. fcp. Mimeographed. (2 copies).	PR	1469
	LOVEDAIR INSTITUTION	Peace day Love ale medal. Lovedale, 1919.	PR	1626
	LOVEDALE MISSION. Librar		PR	1589
*	LOVED IZ past and present:	a statement. Cape Town, V.L. Richard, 1884. 6p. fcp. TS. (3 copies).	PR	1471
	LCVED.IE: 3rd year girls.	"Our" Eggsine. Love ale, September, 1918. 8p. 4to.	PR	1476
	LOVEDARE PRESS	Books of South African interest printed and published in South Africa. Lovedale, n.d.,	FR	1499
	IWAZI NZULU	Kwa Mdushane. Johannesburg, Unteteli, 26.4.1930. 27" newspaper.	FR	1400
	IMAZI NZULU	I-Monti. Johannesburg, Unteteli wa Bantu, 2.2.1929. 49" newspaper.	PR	1393
	М В	Ngo mfi u Joseph F. Soga. King Villiam's Town, Invo, 5.12.1056. 11" newspaper.	PR	1428
	MABOML, A	Impawana: ngomfi u Mr. Weir. King William's Town, Imvo, 16.11.1909. 4".	FR	1376
-	MARCHA, A	Ubombuka Rev. Dr. Ross. Itole le Mvo, 22.2.1899.	PR	1375
	MACDONAID, David A	The Bayenda. Lovedale, South African Outlook, 1.3.1932. p.53-55. 4to.	PR	1315
	M.TTHE7S, Zachariah Keoli	relang Review of J.H. Brookes: Colour problems of South Africa. International review of Missions [1935]. 3p. 4to.	PR	1492
	M'INTOCH, Barbara Ross	Simon the pharises sits at meat. 62" newspaper.	PR	1202
	TACFFAIL, Augus	Application, with testimonials [for a master—ship at Lovedale]. Edinburgh, 1879. 5p. 8vo.	PR	1601
	ACVICLR, Neil	Dr Laws of Livingstonia. South African Outlook, Lovedale, 1.9.1934. 2p. 4to.	PR	1135
	MAIR, L P	Review of R.H. Brookes: Colour problems of South Africa. London, [Economica], 2.1935.	PR	1482

Sp. 4to.

PRINTED MATTER SIGNATORY.	MATURE AND DATE OF ITEM.	REF	NC.
MKIWANE, T	The fingo slavery myth. Lovedale, South African Outlook, 2.9.1935. 242.	PR	1334
PANCHESTER GULRDIAN	Review of J.H. Brookes: Colour Problems of South Africa. Manchester, 22.1.1935. 5".	PR	1481
MLZWI, Rev. Jonathan	Iwayini entsha kwi Ntsuba ezindala: ulwaluko Iwaba Ntsundu. Blythswood, 3.1939. 2p. fcp.	PR	1394
DEFILE, I Bud	NATIVE OPINION. Editorial. Tracing of Fingo Chieftainship: I Bud Mbelle's work on Ayliff's personal notes of 1835. King William's Town, 28.5.1935. 19" newspaper.	PR	1339
MBELLE, J Bud	Kafir Boer - portion of article. South African Outlook, Lovedale, 1.6.1926. 2p.	PR	1281
ABONGLI,	Umbla Omkulu E-Mxelo. King William's Town, Imvo, 10.9.1929. 232" newspaper.	PR	1396
MDCLORRA, E	Intosi u-Falo Mgudlwa. King William's Town, Imvo, Jan., 1928. 331 newspaper.	PR	1388
METHODIST CHURCHALN, THE	n.a., 17.12.1902. 24".	PR	1541
METHODIST CYURCHMAN, THE	Comment on D.D.T. Jabavu's "Criticisms of the Native Bills." n.a., 2.9.1935. $3\frac{1}{2}$ " (newspaper).	PR	1517
METHODIST THES AND LEADS	Review of 3.H. Brookes: Colour problems of South Africa. [London], 24.9.1936. 6".	PR	1484
MGCJENI, J	Umfi W.D. Cingo. Johannesburg, Umteteli, 10.6.1933. 162" newspaper.	PR	1408
MIDIAND NEWS	"Village Education in Africa" - a valuable Report (Carnegie Corp.) n.a., 29.10.1936. 7" (newspaper).	FR	1512
MISSICNARY CONFRINCE	Abstract proceedings of Conferences held at King William's Town, King William's Town, 16.1.1867. and 15.1.1868. 4p. 8vo. + 4p. 8vo. (2 copies).	PR	1356-57
MISSIONARY HERALD	Review of 3.H. Brookes: Colour problems of South Africa. n.a., Jan., 1936. 20".	PR	1485
MWAMBI, P D	Ezase Botwe kwa Goaleka. Johannesburg, Umteteli, 17.3.1934. 15" newspaper.	PR	1410
MNOTOZ., Enoch T , <u>Jt</u>	author. SOWLI, Alfred Ixapeshu lokufunwa kwe Nkosi yana Mfengu, by L. Sowazi and Enoch T. Mnotoza. Johannesburg, Umteteli, 22.9.1934. 18" newspaper.	PR	1415
MOLEFE, G B	Rev. M.J.C. Matheson. South African Outlook, Lovedale, 2.6.1930. 141.	PR	1145
MOLOSI, Gab G	The Mophato system of the Bechuana. n.a., n.d. 4p. 8vo.	PR	1227
MONTHLY RECORD	The Kafir Bible. Edinburgh, The Record, 1.5.1884. 18".	PR	1239

	PRICTED TOTAL SIXL TORY.	MATURE AND DAIS OF TIME.	<u>RL¥</u>	. NG.
	ACNTELY RECORD"	New Missionsries - Jurnshill. From Church of Scotland Monthly Record, 3.8.1380. $6\frac{1}{2}$ ".	pt	12.7
	PATE, Mev. W	Unfi n'tosi Falo Mgudlwa. Ring William's P wo, Invo, 25.11.1939. 17" nowspaper.	FR	1454
	MPOTORMENI, James	Native follore. 4p. 8vo.	PR	1223
	IQ.II, S E Rune	Izila Lenbosi. Johannesburg, Untoteli, 7.4.1954. 122 newspaper.	5.55	1412
	Maryi, S B Rune	Umfi u Rov. J.M. Luld. King William's Town, Invo, 14.2.1933. 24" newspaper.	PR	1405
	MANI, S E Rune	Unfi u Rev. Carl Haubaus. King William's Town, Imvo, 14.2.1933. 8" newspaper.	PR	1406
*	NYI, 3 B Rune	I jubulu ka Dr. Rubusana. Johannesburg, Umlateli, 96.11.1950. 20" newspaper.		1404
*		Umfi u Rev. D.D. Stormont, L.A., B.D., I.L.B. King William's Town, Invo, 5.1.1932. 23" newspaper.		1.402
	MANI, S E Rune	Umfi u-mfundisi: Edward Tsewu. Johannesburg, Umtoteli, 12.1.1951. 25" newspaper.	PR	1401
	MUIR, Tomas	Reviews of is "Contributions to the history of determinants, 1900-20" London, 1920]. 4p. 8vo.	FR	1367
	MUILINS, Canon	Fifty years ago: runiniscences of Conon Mullins. 29.4.1915. 233.	PR	1165
	MURA, R	BLYMISWOOD PRVIEW. Sir Walter Ernest Mortimer Stanford, C.M.G., K.B.E., C.C. (1850-1913). Blythswood, October, 1955. 1p. fcp.	FR	1195
	MATAZ., M M	Unfi u Rov. D.D. Stormont. King William's Town Imvo, 16.3.1932. 17" newspaper.	PR	1403
3.	MZREL, Rev. P J	Letter about late Malfir War. F.C.S. Monthly Record, 1.10.1879. 6".	PR	1235
	MZI B., Samuel	Welcome home! - poem; works by Samuel Mzimba, wusic by J.K. Bokwe. n.a., n.d. lp. 8vo.	FR	1465
	NATAL MURCURY, THE	Review of "Native law as practised in Natel" by W.G. Stafford, n.a., 21.5.1036, 14".	PR	1508
	NATAL PURCURE, THE	Headlines of a review on "Village Education in Africa" - a valuable Report (C megie Corp.) Durban, 17.1.1935. 2" newspaper.	PR	1516
	MITTUE Laws Commission	Questionnaire on : A. Laws, B. Marriage and Inheritance, C. Lind toure, D. Local Belf Government. n.s., [?1882]. 14p. fcp.	च्छ	1588
	Court mater			

MATIVE OPINION. Editorial.

[MOINTED EVITANS]

Laz Gasela chief installed. King Tilliam's Town, PR 1345 25.4.1938. 32" newspaper.

Amança u 'rwa kama (ngu ngingi dyobusaka) n.a., PR 1378 14.10.1813. 24" newspaper.

NATIVE CPINION. Editoria	l. Tracing of Fingo Chieftainship: I Bud Mbelle's work on Ayliff's personal notes of 1835. King William's Town, 28.5.1935. 19" PR. newspaper.	PR	1339
NATIVE OPINION. Editoria	A striking confession - comment on missionary failure. King William's Town, Native Opinion, 26.12.1911. 30" newspaper.	PR	1255
NATIVE CPINION. Editoria	1. Khosa literature: comment on W.G. Bennie's "Imibengo" [portion]. King William's Town, 25.4.1936. 10" newspaper.	PR	1337
NATIVES LAND ACT	a) Staggering figures: comment on the Natives Land Bill. n.a., 13.5.1913. b) Natives Land Act: an explanation. n.a., n.d. 17" + 16" newspaper.	P R	1257-58
"IDAN QANA"	Kwi nkosi zo Mnemo Neiba: Impendulo ku Mnu J.J. Jorha. King William's Town, Imvo, 28.2.1934. 23" newspaper.	PR	1414
NDaWC, H	U loliwe e Matatiele. King William's Town, Imvo, 14.9.1924. 12" newspaper.	PR	1383
NEW COLLEGE. Edinburgh.	New College missionary society donated £240 for mission work at Cunningham. n.a., n.d. 1½" newspaper.	PR	1557
NEW COLLEGE. Edinburgh.	Moral philosophy class: prize list - 1846-7. Edinburgh, 1847. lp. 4to.	PR	1461
nongoge, s t	Ubomi bo-Mfi Matsha Nongogo. King William's Town, Imvo, 9.4.1929. 16" newspaper.	PR	1395
NTULI, Arthur	The Xhosa version of the Bible. Lovedale, Christian Express, 1.2.1919. $5\frac{1}{2}$ ".		1447
ORPEN, J M	Natives, Drink, Labour - our duty. Parts 10- 13. Daily Dispatch, East London, July, 1913. 50" x 6".		1259
PINMURE	Plan of Pannure. n.a., n.d. 24" x 16" MS.	PR	1604
P.RKER, Hilda M	Letter to Alice about Mother's Union and electric lights in the Lovedale Church. [Cowley?], 9.10.1918. 2½p. 8vo.	PR	1474
PARKER, Hilda	Note about Miss Lee's help with the 3rd year girls' Magazine. Lovedale, September, 1918. 8p. 4to.	PR	1476
PATTEN, C Fred	The mafir Bible: letter to the editor. King William's Town, 23.3.1893. 14".	PR	1459
PENN-LEWIS, Mrs	An hour of peril - parts 4 - 7. The Christian February, 1908. 25" x 4.	PR	1247
PETTM.N, Charles	Some South African place names: Sir Harry Smith's legacy. East London, Daily Dispatch, 15.4.1927. 32" newspaper.	PR	1548
PETTMIN, Charles	The town of Alice. East London, Daily Dispatch, 8" newspaper.	PR	1547

FHILLIPS, Rev. Ray D	Religion and Social Service. Unteteli, Johannesburg, 34.1.1901. lp. nowspaper.	FR 1308
PINVLA., 1 1 1	Ama mPondo e gauka: a: swolindima. King William's Town, Imvo, 3.10.1934, 6.11.1934 and 37.11.1934. 17" + 16" + 11" newspaper.	PR 1417, 1419-30.
PIRIE CHURCH	Plan with measurements of the Pirie church seats. n.a., n.d. 6" x 24" MS.	PR 1603
PRISBYTERIAN C URCH IN SC	DUTH AFRIC.	
	List of ministers and congregations included in the negotiating Presbyteries. n.a., n.d. 1p. 4to.	PR 1460
PRESBYTERIAN CHURCHIAN	Review of M.H. Brooks: Colour problems of South Africa. n.a., April, 1935. 3".	PR 1494
PRESENTERIAN CHURCHAAN	Dr. Wark's jubilee colobrations at Mowbray. East London, Jonuary, 1939. 252".	PR 1206
PRESBYTIRLIN CHURCHIN	Obituary: John Govan Weir. July, 1938. 12" (newspaper).	PR 1212
PRESS CUTTINGS	Volume of press cuttings including Articles on 1) Lovedale 2) Blue book on Native Affairs 3) The Kaffir War	PR 1609
	4) Mission fields and education 5) Rev. R.S. Leslie: Obituary 6) Livingstonia 7) Notices of the Free Church of Scotland.	
	n.a., 1876 - 79. 66p. 4to.	
PRISS CUTTINGS	Volume of press cuttings collected by Hon. W.T. Welsh including: - a) Parliamentary news b) Rand strike	PR 1610
*	c) Legislation affecting the Africans d) Articles on W.T. Wolsh c) "Civil service reductions" by E.I. Brookes.	
	f) Public dinner in honour of P.S. Malan. g) Prince of Wales visit to South Africa.	
	h) Sir John Graham : Obituary (2nd card). i)Sir William Solomon : Obituary j) Umtata's 50 years	
	h) Numer us articles on the Bunga, the Transkei and Pondoland. n.a., 1917 - 1932. 57p. fcp.	
PRESS CUTTINGS	Volume of press cuttings including articles on 1) Pondoland	FR 1611
- 4 4 7 - 4	2) Basutoland	
	3) Lovedale.	
	4) Littacks on Dr. James Stewart 5) Native education and franchise	
	6) Jabavu and Imvo	
	7) John J. Irvine: Obituary, 1387. 3) Sir J. Gordon Sprigg.	
V 12 40	C) Iste Perr Edward Galanon	
	10) The Cape Infantry - sketch of its history. 11) Jubiles exhibition - Grahamstrwn, Dec., 1887.	
	12) Reviews: "Trock of the Grosvenor". 13) Reviews: "Lovedale: past and present."	
	14) Reviews: "A first Kaffir course" - C.J. Cransl	naw.
	15) Missionary activities.	2 2
	16) Parliamentary news. n.a., 1836-1837. 90p.	

.

PRINTED MATTER SIGNATORY.	NATURE AND DATE OF ITEM.	REF	NC.
PRINGLE, Thomas	Thomas Pringle, poet and philanthropist. n.a., 11.9.1922. 41" newspaper.	PR	1542
PURVIS, J B	African problems: a review of "Through Uganda to Mount Elgan, with glimpses by the way", by J.B, Purvis. The life of Faith, 11.8.1909. 20".	PR	1249
CILC,	BROWN, Mary Qilo, a great rain maker. [Alice Times], Alice, 30.11.1930. (newspaper).	PR	1175
RECORD, THE	The month - note and comment. March, 1918.	PR	1262
[RIVERS IINTERIN THE INDI	AN OCEAN] Table shewing the principal rivers of South Africa, south of the 20th degree south latitude, their affluents length of course, probable area of drainage etc. [?Government Printer, n.d.]. lp. fcp.	PR	1362
ROBERTS, <u>Dr.</u> A w	The Rev. David Duncan Stormont: an appreciation. Blythswood, January, 1932. lp. fcp.	PR	1198
ROSS, Brownlee John	Ama-Gqira akwa Ntu. King William's Town, Imvo, 14.1.1930 + 21.1.1930. 16" + 10" newspaper.	PR	1398 1437
ROSS, Brownlee John	Izitanda - bumhyama: inkani nobungcola. Blythswood, September, 1927. 21p. fcp.	PR	1387
ROSS, Brownles John	A review of "The South Eastern Bantu", by J.H. Soga. Lovedale, S.A. Outlook, 1.7.1930. p.137-9. 4to.	PR	1306
ROSS, Brownlee John	Uhlanga lakwa Ntu + the religion of the Bantu. King William's Town, Imvo, 13.8.1929. 25" (newspaper) + 2p. 4to. TS.	PR	1438
ROSS, Brownlee John	U Ntsikana. Blythswood, October, 1928. 30".	PR	1390
ROSS, Brownlee John	The Xhosa version of the Bible. Lovedale, Christian Express, 1.2.1919. 5".	PR	1448
ROSS, Bryce	Examination paper: Kafir. Pirie, n.d. lp. fcp.	PR	1620
ROSS, Bryce	Umphanga ka Rev. Dr. Ross. n.a., 16.12.1897.	PR	1374
ROSS, Bryce	Isishicilelo sabafundisi esise Lovedale, Lovedale, 19.11.1861. 3p. 8vo. (+Hng. version).	PR	1597
ROSS, Bryce	CIVIL SERVICE COMMISSION. Civil Service Examination 1888: Xhosa examiner: B. Ross. Cape Town, 1888. 2p. fcp.	PR	1441
ROSS, Dr. Bryce	Death of Dr. Bryco Ross. 1897. 51".	PR	1178
ROSS, Bryco	Obituary from "Proceedings on Thursday 31st May, 1898". p. 217-8. n.a., n.d. 31.".	PR	1184
ROSS, Donald	The state of public education: preliminary report by Inspector-General of Colleges and Schools. Cape Town, Supplement to Cape Argus Weekly Ed., 6.3.1883. 8p. newspaper.	PR	1605

NATURE AND DATE OF ITAL.

R.r. NO.

ROS3, John	The journey of John Ross to Lovedale and the bringing of the printing press December, 1823. Lovedale, South African Outlook, 1.4.1957. 23" (2 copies).	द्भ	1343
ROSS, <u>Rev</u> . John	A visit to Butterworth a hundred years ago - extracts from the journal of Rev. John Ross. Blythswood, April, 1929 + Hay, 1929. 39" newspaper.		1296 1304
ROYAL VISIT TO SOUTH AFRIC	CA Mcdal. Protoria, 1947. l medal.	PR	1627
RUBUSANI, Walter B	The revision of the Re-vised Xhosa Bible. Lovedale, Christian Express, 1.2.1919. 2".	PR	1448b
RUMSEY, F J	Witchcraft in St Cuthbort's parish. September, 1934. 9".	PR	1329
S + , A	A Songwata wedding. 13p. 8vo.	PR	1230
S , W	The Burnshill mission - from the report for 1892. Lovedale, Christian Express, May, 1893. 184 (p.77).	PR	1243
3 , 77	Obituary: Rev. Dundas Logic Erskine of Pirie. 1922. 14".	PR	1106
S.BR.TH-S ECCL LISHCM.RY	LAFIET The rescued Galla slaves: no 82. [Edinburgh], November, 1894. 4p. 8vo, + pl. (3 copies).	PR	1467
ST INDREW'S COLLEGE. Hege	zine. Theodore Cornish. Grahamstown, Movember, 1936. 2p. + port.	PR	1102
SANDILE, Archic	UNITATELI Inkonzo ko Mkulu: U mlu. Antonie Owaru. Johannesburg, Umteteli, 8.6.1935. 19" Newspaper.	PR	1425
SATCHEL, O J S	Retirement of Inspector C.J.S. Satchel. 14.2.1918. $6\frac{1}{2}$ ".	PR	1190
THE SCOTENAN	Edinburgh graduation John Lunnox gets honorary degree. n.a., 4.7.1936. 56".	PR	1464
THE SCOTSMAN	Obituary: Rev. Dr. Bryce Ross. Glasgow, 18.1.1898. 3".	PR	1182
SCOTTISH GULRDIAN	a) Glasgow Missionary Soc: achering to the principles of the Church of Scotland. b) Leader on the Glasgow report of the Church Commissioners. Glasgow, 15.1.1338. 30" newspaper + 34" newspaper.	PR	1571
SERVICE, THI	Portrait of the month: Muir. June, 1915. 9" + port.	PR	1156
SEPERD, Robert H W	Early days in Alice - founding of Presbyterian Church. Alice, Alice Times, 10.4.1935. + 33.6.1935. 14" newspaper + 19" newspaper.	PR	13,5 -36
SHIPLDS, H D	Some birds of the ocean. 32" newspaper.	PR	1221

Obituary: Rev. C.B. Hamilton. Lovedale,

1.10.1924. 10 4".

PR 1117

SOUTH AFRICAN CUTLOOK

MATURE AND DATE OF ITUM.

REE. NC.

SOUTH AFRICAN CUTIOCK .	How natives think. Lovedale, 1.12.1926. 24".	PR	1294
SOUTH AFRICAN LUTLOOK	Khama: (a poem). Lovedale, 1.8.1925.	PR	1128
SOUTH AFRICAN CUTLOCK	Khama of the Great Heart: jubilee colebrations. Lovedale, 1.9.1937. 22p. 4to.	PR	1134
SOUTH AFRICAN OUTLOOK	The late chief Khama. Loredale, 1. 1923.	72	1125
SOUTH AFRICAN CUTLOCK	Laws of Livingstonia. Low Tale, 1.6.1922.	P R	1134
SOUTH AFRICAN CUTLOCK	A gap in the remarks: the votirement of the Rev. J. Lennox, G.E.E., L.A. Lovedale, 2.3.1936.	PR	1132
SOUTH AFRICAN OUTLOCK	The Masarwa (Bushmen) of Bechuanaland: an investigation with results. Lovedale, S.A. Outlook, 2.9.1935. p.181-184.	PR	1283
SOUTH AFRICAN CUTLOOK	"In journeyings after": remarkable career of the late Rev. Carl Mauhaus. Lovedale, March, 1933. 17p. 4to.	PR	1167
SOUTH AFRICAN OUTLOOK	Notable service for the native people: Dr. Roberts' jubiles. Levedale, 1.9.1935.	PR	1176
SOUTH AFRICAN OUTLOOK	Dr. Jane Waterston: a pioneer missionary. Lovedale, 1.12.193%. 2½p. 4to.	PR	1208
SOUTH AFRICAN + UTLOOK	L great tradition: death of Mr. John Govan Weir. Lovedale, 1.7.1938. 14" (newspaper).	PR	1211
SOUTH AFRIGIT CUTLOOF	Obituary: Rev. James Currie Weis: Leader of the Coloured community in Port Elizabeth. Lovedale, February, 1932. 7" (newspaper).	PR	1213
SOUTH LIFRICAN PRAYER UNIC			and Table See and
GOVERN 170 3	Roll. Lovedale, n.d. 4p. 9vo.	PR	1351
SOWAZI, Alfred	Ixapeshu lokufunwa kwo Nhosi yana Mfongu, by Sowazi and Enoch T. Hnotoza. Johannesburg, Umteteli, 22.9.1934. 18" newspaper.	PR	1415
SPRIGG, John Gordon	Government notices in Knosa 'Isishunayelo ngeruluneli inkosi edumileyo kun ne, engu - Sir Honry Bartle Edward Frore. Grahamstown, Richards, Slater and Co., 28.6.1873. lp. fcp.	PR	1585
STAMFORD, Sir Walter	Wrecks on the coast of Pendoland, Cape Town, Cape Trgus, 27.10.1928. 57" illus. newspaper.	PR	1294
STELLENBOSCH: public scho			
	Stellenbosch first class public school: report and class list for the year ending 23rd June, 1876. Stellenbosch, 1876. 6p. 4to.	PR	1603
STEVENSON, Capt. J H	1. terrible Christmas Day: 70 years ago, by the sole survivor at Woburn. Alice Times, Alice, 16.12.1920 and 23.12.1930. 186" newspaper.	PR	1478

		(16)	
STEVERT, James	Letter to the Scotsman on anonymous letters and the causes of the war. Glasgow, Scotsman, 1900. 57" newspaper.	PR	1 244
STORICHT, David Duncan	A chapter in South African mission work. Butter worth, Transkeian Gazette, 21.7.1910. 92" newspaper.	-PR	1252
STORMOTT, David Duncan 1862-1931.	The Rev. James Henderson, 1869-1930. Blythswood, The Review, July, 1930. lp. fcp.	PR	1120
STORMONT, David Duncan	CAPE OF GOOD HOPE OFFICIAL GAZETTE Petition of James Henderson, John Lennox, D.D. Stomont, W. Gavin, for transfer of land to U.F.C.S. Cape Town, 15.11.1912. lp. fcp.	PR	1366
STURROCK, E 77 H	The Paelton case: complete vindication of Miss Sturrock. Pealton, 11.12.1891. 131" newspaper letter.	PR	1200
SUIDAY TIMES	"Cattle killing" of 1857: dramatised in interesting work by Xhosa author: Dhlomo. n.a., 8.11.1936. 14".	PR	1503
SYNOD OF KAFRARIA	Welfare of Youth Exam: advanced section. n.a., 9.1914. lp. 8vo.	F R	1475
TERRITORILL NEVS	. Obituary: Col. E.H.W. Muller. Umtata, 17.10.1929. 10" (newspaper).	PR	1164
TTONSON, J	Tyumic vale - Lovedale: mission among the .Kaffirs and Fingoes by J. Thomson and James Laing. Paisley, April, 1854. 3p. 8vo.	PR	1615
TIMES LITURARY SUPPLEMENT	T. London. Review of E.H. Brookes: Colour problems of S.A. London, The Times, 27.12.1934. 9" newspaper.	PR	1490
TOISI, Gladstone, <u>Gasela</u>	chief. INVO ZABANTSUNDU. Editorial. Inhosi yama Gasela. King William's Town, 23.4.1958. 25" newspaper.	PR	1433
TOISE, Gladstone, <u>Gasola</u>	chief. NATIVE OPINION. Editorialma Gasela chief installed. King William's Town, 23.4.193852" newspaper.	PR	1345
UMTETELI	A notable African scholar: Dr. Bokwe's fine career. Johannesburg, 7.4.1934. 171 " newspaper cutting.	PR	1093
UNTETELI WA BLATU	Somena Hlanganise; late headman of Kentani. Johannesburg, 4.8.1973. 45½p. (newspaper)	PR	1121
UNTETELI WA BANTU	Comment on D.D.T. Jabavu's "Criticisms of the Native Bills". Johannesburg, 31.8.1935. 7" (newspaper).	PR	1518
UNTETELI	Lovedale Press: vernacular list. Johannesburg. 25.5.1935. 10" newspaper.	PR	1338
UMIRIELI	Brave Africans who sank in the "Mendi". Johannesburg, 11.11.1933. 15" port.	PR	1326

PRINT D MATTER SIGNAFORY.	- 82 -	WF.	<u>. NO.</u>
UME JULI WO BLYYU	Chief Palo Mgudlwa of Queanco location, St Mark's district. Johannesburg, 18.7.1936. 15" + port.	PR	1.1.47
UNESTELI	I-konzo ko Mkulu: U lu. Antonio Gwaru. Johannesburg, Umtoteli, 8.6.1935. 193 novspapor.	PR	1425
RIFER LI WA RANTU	Death of Chief Hengala Mdamane: an appreciation by L. J. J. Bam, Secretary to the Paramount chief of Western Rendoland. Johannesburg, 26.1.1929. 12" (nowspaper).		1168
u TENELI wa RANTU	Hegro folk rhymos. Johannesburg, Untetoli, 5.2.1937. 52".	PR	1285
UPTITZLI WE BANTU	Percy Samson, successful Bantu magician. Johannesburg, 2.10.1939. 15".	PR	1189
UNITEDALI WE RAYFU	Passing of Sheabe the prophet. Johannesburg, 11.5.1935. 64p.	EX.	1191
U TETALI WO RANTU	Why Botha Sigman was made Paramount chief of East Pondoland. Johannesburg, 7.1.1939.	P?	1144
UJETILI	Research by Sosizwe about Fingoes. 12.12.1936 7" newspaper.	PR	1342
UHRT LI WA BANTU	Genealogy of the Amaxosa. Johannesburg, 5.10.1935. 4".	PR	1279
UM ROMLI wa BANTU	Killing of Twins. Johannesburg, Unteteli, 1.4.1939. 7½" newspaper.	PR	1297
U TITELI WA BLATU	"Villago Education in Africa" - a valuable report (Carnegie Corp.) Johannesburg, 10.16.1936. 14" (newspaper).	PR	15 1 5
UIMELI	"Penitant pirate" taught Julus the Gospel. Johannesburg, 25.2.1939. 10" newspaper.	PR	1347
U[NITED FREE CHURCH] AAC	R.ZHE Kafraria - The Rev. D.L. Erskine's return. [Glasgow], U.F. Magazine, Jan., 1909. 7".	PR	1948
UNITED FREE CHURCH RECOR	RD. Kaffraria - memorial to the late Rev. William Girdwood, January and February, 1908. 5". illus.	PR	1946
UTITED FREE OFURON RECO	News items on the church opening at Gillespie, Kaffraria; the Engwali Native training school; and, the unveiling of the Stew rt memorial at Lovedale. [Edinburgh, U.F.C. Record,] June, 1910. 94" illus. + 7" + 19" illus.	PR	1251
UNITED FREE CHURCH RESCO	RD Our foreign missions - Lovedale. Edinburgh? U.T. Record], Dec;, 1911. 7".	PR	1354
UNITED LISSICH.RY CONTE	Revisal of the Kaffir Bible. Lovedale, Christian Express, 1.8.1889. 6".	PR .	1445

UNIVERSITY OF THE CLPE	OF GCOD HOFE. School higher exemination in Xhosa. Examiner: W.G. Bennie. Cape Town, 1907. 3p. 3vo.	PR	1440
	[See MS 8830-37].		
VALITARANI, THE	Review of E.H. Brookes: Colour Problems of South Africa. n.a., March-April, 1935. 12".	PR	1497
VICTORIA, Queen of Gree	t Britain. 1337-1337 Jubileo medal. n.a., 1887. 1 medal.	PR	1625
WAIZ, S	Review of Brooks: Colour Problems of South Africa. Poona, Servant of India, 13.6.1935. 10" + complete issue.	FR	1496
WARK, D	Death of Sir Clarkson Treagold: convenor of the General Assembly's finance committee. East London, Presbyterian Churchman, August, 1938. 32p. 4to.	PR	1203
WARREN, R	Letter about Kaffrarian grantees. Daily Dispatch, East Loudon, August, 1911. 15" newspaper.	PR	1253
WATERSTON, Dr. Jane, 18	343-1952. CAPE TIMES. Editorial. "Dr Jane", 1843-1932. Cape Town, 8.11.1932. 23" (newspaper).	PR	1209
WAZIYO	Umteto wesi nto. King William's Town, Imvo, 5.5.1931. 10" newspaper.	PR	1436
WEIR, A. S	Address to Lovedale students. Prosbyterian Churchman, January, 1939. 2p. 4to.	PR	1546
WEIR, Dr. J W	Reprint of an article on medicino men. n.a., Gardens church messenger, December, 1904. 15".		1453
WELTTIRTSCHAFTLICHES AR	CHIV.		
	Review of E.H. Brookes: Colour Problems of South Africa. Kiel, March, 1935. 3".	PR	1495
	CAPE TIMES	-	7.707
	The future of Africa: destiny in the hands of Europeans: Westerman's views - I. Cape Town, 3.8.1953. 212" newspaper.	PR	1921
WESTIRMAN, Prof.	CAPE TIMES		
	Professor Westerman's second lecture - the crescent in Africa. Cape Town, 5.8.1933. 22" newspaper.	PR	1322
WETU MBALBLI	U Kumani u Ngangomhlaba: utyslelo lwake e Monti. King William's Town, Imvo. 9.10.1928. 40" newspaper.	PR	1391
WILKIE, Arthur W	Signature block. Lovedale, n.d. 1 metal block.	PR	1623
WILLIAMS, Joseph	A missionary's grave: Joseph William's. East London, Daily Dispatch, 31.1.1913. 3" newspaper.	PR	1455
WORLD'S YOUTH	Review of H.H. Brookes: Colour Problems of South Africa. n.a., 1.1955. Ip. 8vo. (2 copies).	PR	1480

YORE, Canon	Archbishop Phelps: In appreciation. Lovedale, South African Outlook, 1.4.1938. 19. 4to.	PR	1173
WYCHI, Canon	Canon Henry Reade Woodrooffe: missionary and translator. Graha stown Journal, Graha stown, 1913. 48" (nowspaper).	PR	1218
X.C3.	Incredent ya eruni etyilago Incundiso yezibalo ezingo ele. 9%. 8vo.	PR-	1953
x os.	Intonjane. [S.J. Rorles], n.d. 12p. Svo.	FR	1591
MPCS	Inicondiso gecieslo ezingovole. n.s., n.d. 6p. 8vo. (? orpics).	FR	1592
T.Y., W	Ama Rombe ne na Mfengu. n.a., n.c. 4" newspaper.	FR	1455
YCUTG, D[oig], D	Incumoulu, the Lightning bird. Blythswood, Blythswood Review, February, 1 39. 52".	PR	1314
YCUMO, R	Reply to minute of presbytery of Laffreria in relation to Blythswood; The hen. Mr. Brownloc's statement, [and] the South African mission: extracts from minutes of foreign mission committee. [Edinburgh, F.C. of Scotland, 1868]. 11p. 8vo. For members of Committee only - private.	PR	1355
YOUNG, Robert	Old Sutu, principal wife of Gaila, died 1885. Edinburgh, [188?]. 10".	PR	1201
YCUMO, Mrs T Cullon	Camp scenes in Central Africa. n.a., May, 1919. 18" illus.	PR	1266

SUBJECT, ARTIST, AND DATE. MEDIU	M .ND SIZE.	REF. NO.
AFRICAN GROUP. African Councillors Photo outside hut. n.e., n.d.	o. 6" x 8".	FIC. 1312
AFRICAN GROUP. An African family, Photo including ? Z.W. Matthews?. n.a., n.d.	o. 4" x 3".	PIC. 1193
AFRICAN GROUP. African women and Photobabies. Lovedale, 1920-30.	o. 2" x 3".	PIC. 1531
AFRIC'N GROUP. Women and two men. Photo n.a., n.d.	o. 3° x 4".	PIC. 1194
ALICE: Photograph of a wedding group Photo in Alice, n.a., n.d.	o. 5½" x 8".	PIC. 1230
ALICE DISTRICT: Panoranic scenic Photo view. n.a., n.d.	o. 6" x 8".	PIC. 1271
ALICE DISTRICT. Photograph of cattle Photofording the river. n.a., n.d.	o. 6" x 8". (2 copies).	PIC. 1264
ALICE DISTRICT. Photograph of the ford Photo in the Alice District. n.a., n.d.	o. 6" x 8".	PIC. 1265
ALECE DISTRICT. Photograph of a river Photoscene in the Alice District. n.a., n.d.	• 8" x 6" mounted.	PIC. 1260
ALICE DISTRICT. Photograph of a river Photoscene. n.a., n.d.	o. 6" x 8". (2 copies).	PIC. 1261
ALICE DISTRICT. Photograph of the Photograph cascades, n.a., n.d.	. 6" x 8". (4 copies).	PIC. 1262 -63
ANDERSON, William. A photograph of Photo William Anderson, identified by Francis Carey Slater. Photograph taken by E. Geering. Aberdeen, n.d.	o. 3 <u>1</u> " x 2" mounted.	PIC. 1056
RANTU P ESEYMERIAN ASSUBLY. Photo-Photograph taken by Carrick, King William's Town, 1-8.7.1925.	o. 6" x 8" mounted.	PIC. 1215
PARNIEY, Fanny. Photograph of Fanny Photo Barnley, successor to Mrs. Muirhead. Photograph taken by John Burton, Leicoster, n.d.	o. 3½ x 2 mounted.	PIC. 1065
BENITIE, Mr. and Mrs. Photograph of Photo Mr. and Mrs. Beattie. Mrs Beattie was formerly a nurse to the Stewart family, and came originally from Inverness. Photograph taken by G.N. Tudhope of King William's Town, 1912.	o. 6" x 4" mounted.	PIC. 1079
RENNIE, Molly. Photograph of Murray Photo Grant, Isobel Lennox, Molly Bennie and Constance Tooke. n.a., n.d.	о. 4" х 6".	PIC. 1095
BETHLISDORP. The Van Der Kemp Church Photo at Bethelsdorp. n.a., n.d.	o. 4" x 2".	PIC. 1037
ENTHEISDORP. V.N DER KEMP CHURCH: Photo The chair in the vestibule of the original church. n.a., n.d.	o. 4 ^п х 2 ^п .	PIC. 1033

SUBJECT, ROIST, AND D. TE.	TOIUS AND STAR.	र्गण,	NO.
BROW, Rev. Portrait. Cape Town, Law once and Seltirk, late 19th C.	Photo. 51 x 2" mounted.	PIC.	1066
BOWTE, Mrs. Photograph of Frs Bowe (first wif of J Bolws - she received part of her educ tim in Glassow) sent to Dr. Shepherd from Govo Rimville of Johannesburg for the Lovedale Centenary in 1941. n.s., n.ū.	Photo. 3" x ?".	PIC.	1049 d
ECKWE, John Knox. Photograph of John Knox Bokwe. Lovedale, n.d.	FR. 448 x 51.	PIC.	1173
BOKWE; Rev. John Knox. Photograph of the Rev. John Knox Bokwe sent to Dr. Shephord by Gove Rinville of Johannesburg for the Lovedale Centenary of 1941. n.a., n.d.	Photo. 3" x 3".	PIC.	1040 c
BCKWZ, John Knox. Picture of John Knox Bolwe. (As in "Lovedale, South Africa, 1841-1941." opp. p. 209). n.a., n.d.	PR. 61" x 51".	PIC.	1046
BUCHAN N, Rev. John. Photograph of Rev. Buchanan, acting Principal of Lovedele in 1876. Photograph taken by Stuart. Glasgow, n.d.	PR 31 x 2" nounted.	PIC.	1065
BURNSIDE, See SOG., Mrs. Tivo.		PIC.	1333
BUSE AF Paintings. Given to W.G. Bennie by S. Germand of Maseru. Three views. n.a., n.d.	Photo. 4" x 6" (3 photos).	PIC.	1314
CLOTUS FLOTER. Photograph of a cactus flower. n.a., n.d.	Photo. 6" x 8".	PIC.	1268
COILLERD, Francois. Photograph of Francois Coillard, taken by Carl Dlubm. King William's Town, 26,12,1875.	Photo. 51 x 2" mounted.	PIO.	1054
DUNCON, Scotland. Part of the cemetry with William Gavan's tombstone in it. n.a., n.d.	Photo. 2" x 4" + megative.	PIC.	1038
"LDINEURGH CLSTLE". Union Castle liner. n.a., 1915.	PR. 5" x 5".	PIC.	1315
FORT BLAUFORT. The house from which the axe was stolen, triggering off the 1846 Frontier War. n.a., n.d.	Postcard. $3\frac{1}{2}$ " x $5\frac{1}{2}$ ".	PIC.	1041
FORT BLUFORT. The Jos ph William's Memorial at Fort Beaufort. n.a., n.d.	PR. $3\frac{1}{2}$ " x $5\frac{1}{2}$ " + Photo. 2" x 3".	PIC.	1031
FORT TANTORT. The tombstone of a Mottentot victim in the 1846 War of the Axe. n.a. d.c.	Postcard. 5" x 3".	PIC.	1040

SUBJECT, ARTIST, AND DATE.	MEDIUM .ND SIZE.	REF.	NO.
FORT MARE. University College. Bantu- European students Christian conference held at Fort Hare, June, 27th to July 3rd, 1930.	Photo. $5\frac{1}{2}$ " x $7\frac{1}{2}$ " mounted.	PIC.	978
Fort Hare College Council (named). Photograph, [1015].	Photo. 6" x 2" mounted. (3 copies).	PIC.	976
FORT HARE. University College. Group taken at the first meeting of the Fort Hare College: "Inter-State College" as it was then called. n.d.	Photo. 6" x 8" mounted.	PIC.	977
FORT H.R. University College. Panoramic view of the grounds. Printed. n.d.,	Photo. $5\frac{1}{2}$ " x $8\frac{1}{2}$ ",	PIC.	979
FORT H.R. University College. Students going to a meeting. n.d.	Photo. 3" x 4".	PIC.	980
FORT HARE. University College. Three photographs taken of a group at the official opening. 8.2.1916.	Photos. 2 x 6" x $4\frac{1}{2}$ " + $4\frac{1}{2}$ " x 6".	PIC.	981 - 98 3
FORT HARE. University College. View from Sandile's kop (in"Lovedale, South Africa 1841-1941" opp. p. 289). Photograph taken by Jack Arnold. 1950-1940.	Photo. $6\frac{1}{2}$ " x 8".	PIC.	984
FREE CHURCH OF SCOTLIND. Edinburgh. Professors Rainy, Davidson, Blaikie, Candlesh, Duff, Smeaton, McGregor and Duns of the Free Church, Edinburgh, W. Weddel - photographer, n.d.	Photo. $3\frac{1}{2}$ " x 2" mounted.	PIC.	1059
G.LL. slaves. Gallas rescued from slavery. n.a., n.d.	Photo. 4" x 51/2".	PIC.	1093
GEASS, Tom. Photograph of Tom Geass. n.a., n.d.	Photo. 4" x 3".	PIC.	1192
GMDDES MEMORIAL. Photograph of the Geddes memorial, unveiled by Mrs. James Stewart, n.a., n.d.		PIC.	1204
GEDDES, llexander. Photograph of Mr. and Mrs. Alexander Goddes and their son Alex. Taken by G.W. Wilson. Aberdeen, n.d.	Photo. $3\frac{1}{2}$ " x 3" mounted.	PIC.	1057
GEDDES, Alexander. Picture of Alexander Geddes. (As in "Lovedele, South Africa, 1841-1941." opp. p. 261). n.a., n.d.	Photo. 81 x 51 PR.	PIC.	1044
GEDDLS, Annie. Picture of Mrs. Annie Geddes. (As in "Lovedale, South Africa, 1841-1941." opp. p. 268). n.d., n.a.	PR. $8\frac{1}{2}$ " x $5\frac{1}{2}$ " + 8" x 6" photo	.PIC.	1045
GOVAN, William. His tombstone at Duncon, Scotland. (1804-1875). n.a., n.d.	Photo. 4" x 2" + $4\frac{1}{2}$ " x $2\frac{1}{2}$ " + $8\frac{1}{2}$ " x $6\frac{1}{2}$ " + negative.	PIC.	1034 -36
GOVAN, Rev. William. Picture of the Rev. William Govan. (As in Lovedale, South Africa, 1841-1941, opp. p. 160). n.a., n.d.		PIC.	1022

SUBJECT, ARTIST AND DATE.	MIDIUM AND SIZE.	RIF. NO.
GRANT, Ars. Photograph of Mrs. Grant (Dr. Stovert's eldest daughter) sent to Dr. Shep and for the Lovedale contonery in 1741. Photograph taken by Govo Rimville of Johann sourg, n.a., n.d.	Photo. 3" x 2".	PIC. 1049 b
GRIFF, Furray. Photograph of Murray Grant, Isobel Lennor, Molly Bonnie, and Constance Tooks. n.s., n.s.	Photo. 4" .x 6".	PIC. 1005
Land and Lady. Protograph of Land and Lady Cuthrie at Lovedale. Love-		FIC. 1167
		and the same
HARBERSON, Dr. James. Photograph of the funeral procession of Dr. James Henderson. n.a., n.d. 1930.	Photo. 5" x 4".	PIC. 1199
H. DERSO, James. Potograph of James Henderson. Lovedale [1930].	PR. $8\frac{1}{2}$ x $5\frac{1}{2}$ (2 copies).	PIC. 1097
IM DERSON, Dr. James. Photograph of the last rites of Dr. James Henderson. n.a., 1930.	Photo. 3" x 4". 5 copies.	PIC. 1200
	\$.	
JCRDAN RIVER: Whore Josus was baptised. n.a., 1914.	Photo. $2\frac{1}{2}$ x $3\frac{1}{2}$.	PIC. 1316
	1	
L.ING, Rev. James. Photograph of the Rev. James Laing, taken by Carl Blohm. King William's Town, n.d.	Photo. 32 x 2" mounted.	PIC. 1055
HEIMON, Isobel. Photograph of Murvey Grant, Isobel London, Modly Bennie and Constance Tooke, n.a., n.d.	Photo. 4" x 6".	PIC. 1095
LEWEN, Rev. Dr. J. Photograph of Rev. Dr. J. Lemox. n.a., n.J.	Photo. 6" x 4" mounted.	PIC. 1933
LOPTIMUL. Frotograph entitled "The three Lebengulas from Barotseland."	Photo. 6" x 4".	PIC. 1905
?LO DONUSRIY: ?Giants causeway. n.a.,	Photo. 7" x 9".	PIC. 1317
LOVE, Rev. Dr. John. Picture of the Rev. Dr. John Love. (.s in "Lovedale, South Africa, 1841-1941" opp. p. 65). n.a., n.d.	PR. 8 ¹ x 5 ¹ / ₂ ".	FIG. 1021
LOVED.IE: Fifteen insets of Lovedale and its Founders. n.a., n.d.	Photo. 6" x 8".	PIC. 1381
ICVEDALE: Potograph of the Exhibition at Lovedale, of Woodwork from Healdtown. n.a., n.c.	Photo. 5" x 61".	PIC. 1209
LOVEDILE: Photograph of a model of an Lifrican hut. m.a., m.d.	Photo. 3" x 4".	PIC. 1190
LOVED. IE: Photograph of a street scene. n.a., n.d.	Photo. 4" x 6".	PIC. 1162

SUBJECT, ARTIST, AND DATE.	TEDIUM AND SIZE.	EF. NO.
LCVEDALE: Sewing machine lesson. n.a., n.d.	Photo. 6" x 8".	PIC. 1308
LOVED IE: Miss Stuart in front of her hut. n.a., n.d.	Photo. 21 x 41 .	PIC. 1006
LOVEDLE: Photograph of wood-choppers at Lovedale. n.a., n.d.	Photo. $4\frac{1}{2}$ x 6".	PIC. 1128
LOVEDIE. Avenue. The pak avenue in winter time. n.a., n.d.	Photo. $4\frac{1}{2}$ " x $2\frac{1}{2}$ ".	PIC. 1003
LOVED IE: Avenue. The main avenue.	Photo. 8" x 6".	PIC. 1280
LOVEDALE: Avenue. Photographs of the Main Avenue at Lovedale. n.a., nd.	Photo. $4\frac{1}{2}$ " x $5\frac{1}{2}$ ".	PIC. 1189
LCVED.IE: Band. Photograph of the Mission Institution band with Mr. Facer. n.a., n.d.	Photo. 4" x 6" mounted.	PIC. 1156
LOVEDALE: Band. Two photographs of the Mission Institution band. n.a., n.d.	Photos. 4" x 6" mounted + 6 " x $8\frac{1}{2}$ ".	-5 5
LOVEDALE: Buildings. Photograph of Mrs A. Geddes on a boarding house verandah. Mission Press, Lovedale, n.d.	PR. 3½" x 5½".	PIC. 1164
LOVED.LE: Buildings. The opening of the Bible School Chapel at Lovedale. n.a., 17.3.1938.	Photo. 3" x 4" (2 copies).	PIC. 1007 -8
LOVEDITE: Buildings. Builders at Lovedale. n.a., n.d.	Photo. 41 x 6".	PIC. 1132
LCVEDILE: Buildings. Photograph of builders with Mr. Darlow and Mr. Fowler. n.a., n.d.	Photo. $4\frac{1}{2}$ " x 6". (2 copies).	PIC. 1133
LOVEDLIE: Buildings. A series of photographs of buildings and activities at Lovedale. n.a., n.d.	Photo. $(2^n \times 1\frac{1}{2}^n) \times 16 + (3\frac{1}{2}^n \times 2\frac{1}{2}^n).$	PIC. 1012
LOVERALE: Buildings. The Smit dorm- itory at Lovedale. n.a., n.d.	Photo. 3" x 4".	PIC. 1004
LOVEDALE: Buildings. Some of the buildings at Lovedale. Photo taken by Jack Arnold, East London, n.d.	Photo. 62" x 8".	PIC. 996
LOVED IE: Buildings. Chalmer's house, successively occupied by Stocks, Roberts and Bokwe, and the general office. n.a., n.d.	Photo. 41 x 6" mounted.	PIC. 1050
LOVED.LE: Buildings. Three different views of a cottage with a woman and child in front. n.a., n.d.	Photo. $2\frac{1}{2}$ " x 4". negatives.	PIC. 1258
LOVEDLIE: Buildings. Photograph of the Cuthbert Memorial Library at Lovedale.	Photo. $3\frac{1}{2}^{11} \times 4\frac{1}{2}^{11}$.	PIC. 1098
n.a., n.d.		

SUBJECT, ARRIST, AND DATE.	AEDIUM AND SIZE.	WEF. NO.
LOVEDALE: Buildings. Photograph of the house adjacent to the Cuthbert Memorial Library, with Mr. Graf and family. n.a., n.d.	Photo. $5\frac{1}{2}^{n} \times 7\frac{1}{2}^{n}$.	PIC. 1208
LOVEDALE: Buildings. A photograph of the dining hall at heal time. n.a., n.ā.	Photo. 31 x 5".	PIC. 1148
LOVED.IE: Buildings. Photograph of a large hall at Lovedale. n.a., n.d.	Photo. 31" x 5".	PIC. 1147
[LOVED LE]: Buildings. Photograph of a house under construction. n.s., n.d.	Photo. 4" x 6". 2 copies.	PIC. 1207
LOVEDALE: Buildings. Main building at Lovedale. n.a., n.d.	Photo. 21 x 41.	PIC. 1009
LOVEDLIE: Buildings. The Main school block. n.a., n.d.	Photo. 6" x 8".	PIC. 1310
LOVEDALE: Buildings. The Main school block. n.a., n.d.	Photo. 6"-x-8".	PD. 1311
Main Block. Taken by King Studios in King William's Town, n.d.	Photo. 6" x 8" mounted.	PIC. 1104
LOVEDALE: Buildings. Ten views of the Main Block after the fire. Lovedale, nd.	Photo. $3\frac{1}{2}^{11} \times 4\frac{1}{2}^{11} + 9$ (2" x 3").	PIC. 1100
LOVED IE: Buildings. Two views of the Main block under construction. n.a., n.d.	Photo. 3½" x 4½" + 2" x 4".	• PIC1101
LOVEDLE: Buildings. Two photographs of the Main block in use. na., n.d.	Photo. 6" $\times 8^{n} + 3\frac{1}{2}$ " $\times 5$ ".	PIC. 1102 1103
LOVED.IE: Buildings. The older buildings. n.e., n.d.	Photo. 6" x 8".	PIC. 1283
LOVED.IN: Buildings. The original education block at Lovedale. n.a., n.d.	Photo. 4" x 5".	·PIC. 1099
LOVED.IE: Buildings. Two photographs of the buildings of the new school block.	Photo. $6\frac{1}{2}$ " x 8" + 5" x 4".	FIC. 994
LOVEDILE: Buildings. ?Opening of a new school block by ? J.H. Hofreyr. East London, Jack Irnold, 193?.		PIC. 995
LOVED.IE: Buildings. [Principal's House, newly built.] n.a., n.d.	Photo. 4" x 51".	FIG. 1094
LOVED II: Buildings. Frincipal's residence. n.a., n.d.	Photo. 2 x 4" negative.	PIC. 1257
LOVEDAIE: Buildings A view of the practising school. n.a., n.d.	Photo. 2^{1}_{2} x 4^{1}_{2} (3 copies).	PIC. 1011
LOVEDALE: Buildings. Captain Stretch's house. (as in "Lovedale, South Africa, 1841-1941" opp. p. 84). n.a., n.d.	PR. 5½" x 8½". (2 copies).	PIC. 1019

SUBJECT, ARTIST, AND DATE.	MEDIUM AND SIZE.	REF.	NO.
LOVED. LE: Buildings. Photograph of the store shed and an ox-wagon. n.a., n.d.	Photo. 5½" x 8" mounted.	PIC.	1210
LOVED.LE: Buildings. Various un- identified buildings at Lovedale, possibly women's residences, the laundry and staff hokes. Lovedale, n.d.	Photo. 6" x 8".	PIC.	1284 -9
LOVED LE: Buildings. Viewsof some of the different buildings at Lovedale, n.a., n.d.	Photo. $[(2\frac{1}{2}" \times 4") \times 5 + (3" \times 4") + 2" \times 3")]$.	PIC.	1010
LOVED LE: Cattle. A "prize" bull. Photo by Jack Arnold. East London, n.d.	Photo. $6\frac{1}{2}$ " x 8".	PIC.	997
LOVEDLIE: Cattle. Part of the cattle herd at Lovedale. Photo taken by Jack Arnold, Bast London, n.d.	Photo. $6\frac{1}{2}$ " x 8".	PIC.	998
IOVED LE: Gardens. Five photographs of gardeners at Lovedale. n.a., n.d.	Photos. $\left[\frac{41}{2}" \times 6"\right] \times 6$ (2 copies each) + $\left[4" \times 6"\right]$ x 2.	PIC.	1129 -31 1135
LOVEDLIE: Gardens. The garden with gardener. n.a., n.d.	Photo. 6" x 8".	PIC.	1279
LOVED.LE: Gardens. Mrs .nnic Geddes in the garden. n.a., n.d.	Photo, 8" x 6".	PIC.	1277
LOVED.LE: Gardens. Institution bell. n.a., n.d.	Photo. 6" x 8".	PIC.	1278
LOVED LE: Girls' School. Two photographs of the basket weaving class. n.a., (1920).	Photo $\left[5^{\text{tt}} \times 6\frac{1}{2}^{\text{tt}}\right] \times 2.$	PIC.	1116 -17
LOVED.IE: Girls School. A photograph of basket weavers and mat makers. n.a., n.d.	Photo. 3" x 4".	PIC.	1144
LOVEDALE: Girls' School. Two photographs of the cooking class with Mrs Tullock and Miss Rowe. n.a., n.d.	Photo. 4" x 6" x 2.	PIC.	1139 -40
LOVED LE: Girls' School. Photograph of a laundry lesson at Lovedale. n.a., n.d.	Photo. 31 x 41 .	PIC.	1143
LOVEDILE: Girls' School. Monkey-nut breadmaking lesson. n.a., n.d.	Photo. 3" x 4" x 2.	PIC.	1141 -42
LCVID.LT: Girls' School. Three photographs of the Exhibition needlework at Lovedale. n.s., [1920 and 1900].	Photo. $[5" \times 6\frac{1}{2}"] \times 2 + 5\frac{1}{2}" \times 8"$.	PIC.	1120 -22
LOVED LE: Girl School. A photograph of an African school girl. n.a., n.d.	Photo. 41" x 21".	PIC.	1150
LOVED.IE: Girls' School. Africa at school: girl's class. Photograph taken by Jack Arnold. 1930-1940.	Photo. 8" x 10".	PIC.	991
LOVED.LE: Girls' School. Miss Barnley with a Girls' school class. n.a., n.d.	Photo. 4" x 61".	PIC.	1138

SUBJECT, ARTIST, AND DATE.	MEDIULINO SIZE.	REF. O.
LOVEDAIE: Girls' School. [Group of 83 middle school girls]. n.s., n.d.	Photo. O" x 8".	PIC. 1303
LOVED IE: Girls' School. [Group of 34 Senior firls - Atrican and Unite - with Miss]. n.a., n.d.	Photo. 6" x 8".	PIC. 1305
ICVEDRIE: Girls' School. The new domnitory block in the girl's school.	Ploto. 41 x 2½".	PIG. 1002
IOVID.IE: Girls' School. Girls' school, old front, n.a., n.d.	Poto. 4" x 5".	PIC. 11C6
LOVED. IN: Girls! School. Backview of the Girls! school, at Lovedale. n.a., n.d.	Photo. $4^{\mu} = 6\frac{1}{2}^{\dagger}$.	PIC. 1157
LOVED. LE: Group. A man, woman and child from a photograph, and in the form of a printer's block. n.a., n.d.	Block. 5" x 4".	PIC. 1254
LOVED.IE: Groups. Photograph of a group including many children in a loc-ation or reserve. n.a., n.a.	P.oto: 41" x 6".	PIC. 1227
LOVEDALE: Group. Delegates to a conforence, possibly me of the Prosbyturian church. n.a., 194?.	Photos. (2" x 11") x 5.	PIC. 1256
LOVED.IE: Groups. Photograph of the convention of which Mr. K.A.W. Hobart Houghton was Secretary. n.a., n.d.	Photo. 6" x 8".	PIC. 1209
LOVEDALE: Group. African and white women. Lovedale, 1920-30.	Photo. 3" x 4".	PIC. 1332
LOVEDITE: Groups. Photograph of an African and European adults. n.a., n.d.	Photo. 4" x 5". 2 copies.	PIC. 1228
LOVEDALE: Groups. Photograph of a small group, mainly African women. n.s., n.d.	Photo. 4" x 6" mounted.	PIC. 1217
LOVED. IB: Groups. Informal group of African men, women and children with Miss Barnes. n.a., n.d.	Photo. 6" x 8" mounted.	
LOV.D.L.: Group. Morning parade?	Photo. 6" x 8".	PTC. 1293
LOVED.LE: Group. All Lovedale on the lawn of the principal's house. n.a., n.d.	Photo. 6" x 8".	PIC. 1292
LOVID.IM: Groups. Photograph of a large group, probably the whole population of Lovedale, including the band. n.a., n.d.	Photo. 6" x 8" mounted.	PIC. 1218
LOVED.LE: Groups. Formal group of African men, including J.K. Bokwe. W. Fehrmann, Alice, n.d.	Photo: 6" x 8" counted.	PIC. 1083

SUBJECT, ARTIST AND DATE.	HT DIWN AND SIZE.	R.F. NO.
LOVED LE: Groups. Group including J.K. Bolwe, McGillivray, Fairly, Fisher and Grey. n.a., n.d.	Photo. 5" x 8".	PIC. 1092
LOVED LET: Group. [Group including Mrs Geddes and 12 African women]. n.a., n.d.		PIC. 1304
LOV D.LE: Groups. Photograph of a large group with only seven members identified (including Bokwe, MacVicer, Henderson and Bishop Cameron).	Photo. 6" x 8" mounted.	PIG. 1214
LOVEDLIE: Groups. A tennis party consisting of ten White people. n.a., n.d.	Photo. 6" x 8".	PIC. 1309
LOVEDLIE: Group. Dr. Waterston with a group of Africans including E. Makiwane, P.J. Mzimba and J.K. Bokwe. King William's Town, Carl Blukin, n.d.	Photo. 8" x 91 mounted.	PIC. 1086
LOVED.IE: Groups. Twelve insets of Lovedale and her people. n.a., n.d.	Photo. 6" x 8".	PIC. 1282
LOVED. IE: Hospitals. Photograph of Governor-General Major van Zyl's visit to the hospitals. Lovedale, 1950.	Photo. 2" x 3"	PIC. 1238
LOVEDATE: Hospitals. Photograph of a group including Attic J. Brink, S. Strydom, D. Faasen, A.J. Rousseau, Dr. N. MacVicar, and an African. n.a., n.d.	Photo. 51 x 4" mounted.	PIC. 1211
LOVEDALE: Hospitals. MacVicar T.B. Hospital. n.a., n.d.	Photo. 21 x 4".	PIC. 1001
LOVED LE: Hispital. Three negatives of the MacVicar Tuberculosis hospital. n.a., n.d.	Photo. $2\frac{1}{2}$ " x $4\frac{1}{2}$ " negatives.	PIC. 1249
LOVED LE: Hospitals. Photograph of the hospital workers during an epidemic of influenza with the names of nine of the workers at the Victoria Hospital. n.a. n.d.	Phyto. 767 x 84.	PIC. 1153
LOVED LE: Hospitals. Photograph of the front view of Victoria Hospital. n.a., n.d.	Photo. 62" x 82".	PIC. 1151
LCVED.LE: Hospitals. Photograph of the back view of the Victoria Hospital. n.a., n.d.	Photo. 61 x 81 .	PIC. 1152
LOVED.IE: Hospitals. Three views of the Victoria Hospital. (As in "South African Medical Pioneer" by R.H.W. Shepherd, opp. p. 267). n.a., n.d.	e Photo. $\frac{d_2^4}{2}$ " x 8" + 2 negatives.	PIC. 1251
LOVEDALE: Hospitals. Victoria Hospital for tubercular patients. (in "Lovedale, South Africa, 1841-1941." opp. p. 352). Photograph taken by Jack Arnold. 1950-1940.	Photo. 6½" x 8".	PIC. 988

SUBJECT. ARTIST. AND DATE.

LOVEDMIE: Hospitals. Two photographs of the Victoria Hospital's outpatients department. 1937.	Photo. $5\frac{1}{2}$ x $5\frac{1}{2}$ + $4\frac{1}{2}$ x $2\frac{1}{2}$		999 + 1000
LOVED.IN: Mospitals. Photograph of the David Hunter preliminary training school for nurses. n.a., n.d.	FR. 3½" x 5". + negative.	PIO.	1: 50
LOVED LE: <u>Hospitals</u> . Photograph showing the nurses! home. n.a., n.d.	Photo. $2\frac{1}{2}$ " x $5\frac{1}{2}$ ".	PIC.	1248
LOVED.LE. Nocra. Old Lovedale "Nocra".	Photo. 4" x 6" nounted.	PIC.	1030
LOVED.LE. Noora. Ross tembst ne at Noora (Old Lovedale). Lovedale, n. ā.	Photo. 4" x 6" mounted + 42" x 2" photo. + negs.	PIC.	1029 1039
LOVED.LE. Old site. Chumie (Gwali) Mission station. (As in "Lovedale, South Aerica, 1841-1941." opp. p. 45). Photograph taken by Jack Arold. Mast London, n.d.	Photo. 5" x 8".	PIC.	1026
LOVEDALE. Old Site. First Church school: opened in September, 1828. (As in "Lovedale, South Africa, 1841-1941" opp. p. 93). n.a., n.d.	PR. 51" x 8". (2 copies).	PIC.	1018
LOVEDALE. Old Site. The original seminary at Lovedale. (As in "Lovedale South Africa, 1841-1941". opp. p. 96). n.a., n.d.	PR. 5½" x 8½"(2 copies).	PIC.	1024
LOVED.IE: Old Site. Lovedale in 1841 the year of its opening. (As in "Lovedale, South Africa, 1841-1941." opp. p. 113). n.a., 1841.	PR. 4" x 61".	PIC.	1027
LOVEDALE. Old Site. Remains of the Chunic Mission house. (As in "Lovedale South Africa, 1841-1941," opp. p. 128). n.a., n.d.	\mathbb{R}_{\bullet} $5\frac{1}{2}$ x $8\frac{1}{2}$ " (2 copies).	PIC.	1025
LOVEDALE. Old Site. Gwoli station buildings. n.a., 22.7.1933.	Photo. 2" x 4" 2 copies.	PIC.	1032
LOVED.LE. Old Site. The remains of the Chumie (Gwali) Mission Station, 1941. n.a.	PR. $5\frac{1}{2}$ " x $8\frac{1}{2}$ " + 2 negatives + $.2\frac{1}{2}$ " x $.4\frac{1}{2}$ " Photo.	PIC.	1038
LOVEDALE. Press. Photograph of the book-binding department and Post Office. n.a., n.d.	Photo. $2\frac{1}{2}$ " x $4\frac{1}{2}$ ".	PIC.	1246
LOVED IE. Press. Photograph of the book-binding department. n.a., n.d.	Photo. 31 x 51 .	PIC.	1244
LOVED IE. Press. Photograph of the Book Store at Lovedale, n.a., n.d.	Photo. 3" x 4".	PIC.	1197
LOVED.IE. Press. The printers and binders. n.a., n.d.	Photo. 4" x 6".	PIC.	1313
LOVEDILE. Press. The Lovedale press at work. n.a., n.d.	Photo. 81 x 61.	PIC.	1124

PICTORIAL MATERILI:

SUBJECT, ARTIST, AND D. TE.	EDDIUM AND SIZE.	RF. NO.
LOVED.LE: Press. Photograph of the printing department at Lovedale. n.a., n.d.	Photo. 3½" x 5½".	PIC. 1343
LOVEDALE: Press. Photograph of a press eshibition at Lovedale. n.a., 1900's.	Photo. 51" x 8" mounted.	PIC. 1123
LOVED.LE: Primary School. Photograph of the play scene - "Joseph sold into Egypt". n.a., n.d.	Photo. 3" x 4".	PIC. 1177
LOVEDILE: Primary School. Photograph of the east in a Nativity play. n.a., n.d.	Photos. (2" x 3") x 4 + 2 duplicates.	PIC. 1176
LOVEDALE: Primary School. A photograph of the Bible class at the primary level. The Jeanes Studio, East London, n.d.	Photo. 3" x 4".	PIC. 1145
LOVEDILE: Primary School. Protograph of a group of primary school pupils with the staff. n.a., n.d.	Photo. 51" x 8".	PIC. 1219
LOVEDILE: Primary School. Group including 25 tiny tots with Mrs Geddes. n.a., n.d.	Photo. 6" x 8".	PIC. 1502
LOVEDALE: Primary School. [Group in- cluding 26 tiny tots with a White woman]. n.a., n.d.	Photo. 6" x 8".	PIC. 1301
LOVEDALE: Primary School. A photograph of a primary school class. The Jeanes Studio, East London, n.d.	Photo. $2\frac{1}{2}^{n} \times 4\frac{1}{2}^{n}$.	PIC. 1146
LOVEDALE: Primary School. Two photographs of a primary school demonstration. n.a., [1920].		PIC. 1118 -19
LOVEDALE: <u>Primary School</u> ?Primary school. n.a., n.d.	Photo. 6" x 8".	PIC. 1291
LOVEDALE: School Sports. Photograph of the Inter-Institution sports. Lovedale, 1945.	Photo. 3" x 42".	PIC. 1239
LOVEDALE: School Sports. A photograph of the school sports. Jack Arnold, East London, n.d.	Photo. 61" x 8".	PIC. 1013
LOVEDALE: Staff. The staff of Love-dale. n.a., n.d.	Photo. 3" x 4".	PIC. 1225
LOVEDALE: Staff. Photograph of the staff of the Lovedale Missionary Institution. Lovedale, November, 1945.	PR. 4" x 7".	PIC. 1232
LOVEDALE: Staff. Photograph showing the European staff and their families.	Photo. 5" $\times 7\frac{1}{2}$ ".	PIC. 1226
LOVEDALE: Staff and students. Photograph of the Morning Parade. n.a., n.d.	Photo. 4" x 6".	PIC. 1941

SUBJECT, ARTIST, AND DATE.	MEDIUM AND SIZE. LEF. NC.
LCV-DAIE: Staff and students. The pupils and staff of Lovedale. Photograph taken by Carl Blukm. King William's Town, n.d.	Photo. 8" x 91" mounted. PIC. 1085
LOVEDLIE: Staff and students. Photograph of some of the staff and students of Love alo. n.a., 1911.	Photo. 6" x 8" mounted, PIC. 1916
LOVIDIE: Staff and students. Photograph of a group of the staff and the pupils of Lovedale. n.a., n.d.	Photo. 5" x 8". PIC. 1332
LOVED LE: Staff and students. Photograph of a large group of the senior pupils and the staff. n.a., n.d.	
LOVEDILE: Staff and students. Two photographs of the staff and pupils, one taken by Jack Armold. n.d.	Photo. $6\frac{1}{2}$ " x 3" x 2. FIC. 992 +993
LOVED.IN: Staff and students. Photograph of an unicontified man with the pupils of Lovedale. n.a., n.d.	Photo. 5" x 8" mounted. PIC. 1221
LOVED.IE: Staff and students. [Group of 15 Senior African students and Mr European staff member]. n.a., n.d.	Photo. 6" x 8". PIC. 1298
LOVED IE: Staff and students. [Group including 58 senior students and a White man]. n.a., n.d.	Photo. 6" x 8". PIC. 1300
LOVEDLIE: Staff and students. Group of White students with the Rev. V.I.B. Moir. n.a., n.d.	Photo. 5" x 8". PIC. 10°1
LOVED LE. Staff and students. Photo- graph of Mr. Tooke and the Senior boys. n.a., n.d.	Photo. $6\frac{1}{6}$ " x $8\frac{1}{6}$ " mounted. FIG. 1220
LOVEDILL. Staff and students. Potograph of a class at the secondary level. The Jeanes Studio, East London, n.d.	Photo. $2\frac{1}{2}$ " $\times 4\frac{1}{2}$ ". IIC. 1149
LCVED. IE: Staff and students. The physics class. n.a., nd	Photo. $\frac{1}{2}$ " x $7\frac{1}{2}$ " mounted. PIC. 1110
LOVED.LE: Staff and students. [The "Science" class (all boys) with a master]. n.a., n.d.	Proto. 6" x 8". PIC. 1306
LOVEDALE: Staff and students. [The "Science" class (all boys), with a master]. n.a., n.d.	Photo. 6" x 8". PIC. 1307
LOVEDALE: Staff and students. A group including Dr. Stewart and J.K. Bokwe. King William's Town, Carl Bluhm, n.d.	Photo. 8" x 91" mounted. PIC. 1089
LOVED LE: Staff and students. Two photographs of Mr. Atkinson when he completed thirty years service at	Photo. 4½" x 6' mounted. PIC. 1234 -5
Lovedale. Taken by J.S. Zin, Lovedale, 1933.	

SUBJECT,	ARTIST, AND D	it.	EDIUN	LND S	IZE.	ROF.	NO.
pupils at	Lovedale.	The African Photograph taken William's Town,	Photo.	8 ^{tt} x	9½" mounted.	PIC.	1084
	King William	A group of African is Town, Carl	Photo.	8 ^{tf} x	91" mounted.	PIC.	1087
LOVED LE: Senior Af	Students. rican student	[Group of 9 sll. n.a., n.d.	Photo.	8" x	6"•	PIC.	1297
LCV_DALE: students]	Students. n.a., n.d	Group of 9 senior	Photo.	6" x	8"•	PIC.	1299
LOVEDALE: Senior st	Students n.	[Group of 26 a., n.d.	Photo.	6" x	8" .	PIC.	1294
LOVEDALE: Senior st	Students. udents. n.	[Group of 28 a., n.d.	Photo.	6" x	8"•	PIC.	1296
LOVEDATE: Senior st n.a., n.d	udents - Afri	[Group of 29 can and White].	Photo.	6" x	8"•	PIC.	1295
	King William	A group of white 's Town, Carl	Photo.	8" x	91" mounted.	PIC.	1088
		Photograph tudents. na., n.d.	Photo.	3" x	4" •	PIC.	1224
sent to N	yasaland in 1 h taken by 1.	Pupil volunteers 876. Original H. Board. Port	PR. + 6½" :	8 <u>1</u> " x x 4" P	5½" (2 copies)	PIC.	1047
ent racia a) Fingoe d) Pondos g) Basuto Barotsi -	<pre>1 groups. P s; b) Xhosas; ; e) Bochuana ; h) Natalian</pre>	; f) Bapedi;	- Photos, (3 <u>1</u> " x	• (6½° 6°) +	$x 8\frac{1}{2}$ ") $x 7 + (4" x 6") x 2.$	PIC.	1231
technical	workshop. rica, 1841-194	chool. The (in "Lovedale, l." opp. p. 433).	Photo.	8# x	10".	PIC.	987
	Technical s	chool. Technical	Photo.	3" x	4 <u>1</u> "•	PIC.	1107
	Technical s	chool. ?Technical	Photo.		8" (torn to	PIC.	1290
graph of		chool. A photo- s shop with the .d.	Photo.	4". x	61/2"•	PIC.	1136
different		chool. Two carpenters shop n.a., n.d.	Photos.	· [4½11	x 6"] x 2.	PIC.	1126

PICTCRIAL MATERILL.

SUBJECT, RTIST, AND D. TE. MADIUM AND SIZ.	<u> </u>
LOV.D.LE: Technical school. The Photo. G_2^{1} x S_2^{1} . Technical school with some cabinets at Lovedale. n.e., n.d.	PIO. 1125
LOVED.IE: Technical school. Photo- Photo. $4^n \times 5\frac{1}{2}^n$ mounts graph of Cobblers. n.a., n	ed. PIC. 1109
IOVEDALE: Technical school. Tuch- Photo. 4" = 6" mounted nical block with cobolors. n.a., n.d.	ā. PIC. 1108
LOVED IE: Technical school. Photo- Proto. 4" x 3" mounted graphs of Woodwork designs. n.e., November, 1900.	a. 210. 1111
LOVED. LE: Technical school. Three Photos. $4\frac{1}{5}$ " x 5" + 2 or photographs of exhibition woodwork. (5" x $6\frac{1}{5}$ "). n. 1., [1920].	PIC. 1112 -14
LOVEDALE: Technical school. Exhibition Photo. 5" x 61. woodwork class at work. n.a., [1020].	PIC. 1115
LOV DATE: Technical school. The wagon Photo. 4" x 6".	. PIO. 1134
LOVEDILE: Technical school. Photo- Photo. 41" x 6". graph of a wagon and in the technical school at Lovedale. n.a., n.d.	PIC. 1127
LOVEDAJE: Transport. Photograph of a PR. 31 x 51 foot-bridge connecting Alice and Love-Dale. Lovedale, Mission Press, n.d.	PIC. 1160
LOVEDALE: Transport. Photograph of a Photo. $3\frac{1}{2}$ x $3\frac{1}{2}$. motor car with an African man standing by. n.a., n.d.	PIO. 1195
LOVEDLE: Transport. Photograph Photo. 3" # 4". entitled "The old and the new" in transport. Jeanes Studio, East London, n.d.	PIC. 1198
LOVEDLE: Transport. A street under Photo. 6" x 8". repair. n.s., n.d.	PIC. 1105
LOVED.LE: Under the pakes. Under the Photo. 2" x 8".	PIC. 1330
LOVED.IE: Under the paks. Under the Photo. 54" x 84". Oaks (in "Lovedale, South Africa, 1841- 1941." Opp. p. 369). Printed, 1930- 1940.	PIC. 935
LOVED. LE: Under the pairs. Three Photos. [51" x 4"] x photographs entitled "Under the Calis". + [3" x 4"]. n.a., n.d.	2 PIC. 1157 -59
LOV D.IE: View. Scenic view including Photo. 6" x 8". buildings from the Tyumie River on the cast side.	PIC. 1272
LCVED IE. View. Scenic view from Photo. 6" x 8". the east. n.a., n.d.	IC. 1275
LOVEDALE: View. Scenic view from the Photo. 6" x 8". north-west.	PIC. 1276

SUBJECT, ARTIST, AND DATE.	MEDIUM AND SIZE.	REF.	NC.
LCV.D.IE: View. Lovedale from the South East. (In "Lovedale, South Africa, 1841-1941." opp. p. 465.)	Photo. 62" x 8".	PIC.	986
LOVED.LE: View. Sconic view from the west. n.a., n.d.	Photo. 6" x 8".	PIC.	1273
LOVED LE: View. Photograph of a scenic view. n.a., n.d.	Photo. 4" x 6".	PIC.	1161
LOVEDALE: View. Photograph of a scenic view with men and woman in the foreground. n.a., n.d.	Photo. $2\frac{1}{2}$ " x 4". negative.	PIC.	1259
Lovedale and Alice. n.a., n.d.	Photo. $3\frac{1}{2}$ " x $5\frac{1}{2}$ ".	PIC.	1163
LOVEDALE: View. The view from Block Hill. n.a., n.d.	Photo. 21 x 41 .	PIC.	1005
LOVEDALE: View. Photograph of the view from Sandile's Kop. Lovedale, 19.5.1944.	Photo. 4" x 6".	PIC.	1242
LOVEDALE: View. A series of stereo photographs taken in 1891 showing 14 different pairs of views. n.a., 1891.	Photos. (3" x 3" mounted) x 28.	PIC.	1081
LOVEDALE: View. Album of views belonging to Miss A.A. Rowe. Lovedale, 1920-1930.	33 photographs. (See MS. 9306).	PIC.	1334
LOVEDALE: Visitors. Photograph of Lovedale on a festive occasion. n.a., n.d.	Photo. $2\frac{1}{2}$ " x $4\frac{1}{2}$ ".	PIC.	1196
LOVED.LE: Visitors. Photograph of a meeting in front of the Library - Dr. Hendurson and Mr. Chalmers were the speakers. Five views. n.a., n.d.	Photos. $(2\frac{1}{2}$ " x $3\frac{1}{2}$ ") x 5.	PIC.	1175
LOVED.LE: Visitors. James Henderson and Dr. J.E.K. Aggrey. Lovedale, 1921.	Photo. 6" x 4" mounted.	PIC.	1170
LOVEDLIE: Visitors. Photograph of Dr. Henderson addressing a meeting with General Botha present. n.a., [1916].	Photo. $4\frac{1}{2}$ " x $6\frac{1}{2}$ ".	PIC.	1165
LOVEDALE: Visitors. Three views of the visit of Prince and Princess Arthur of Connaught to Lovedale. Lovedale, 13.4.1921.	Photo. 41 x 6".	PIC.	1168
LOVEDALE: Visitors. Photograph of a group including Mr. Fairlie, Dr. Henderson The Prince of Wales and Mr. Alan Ballantyre. n.a., n.d.		PIC.	1206
LOVED. IE: Visitors. Helen Keller's visit - two scenes. Lovedale, 1951.	Photos. (42" x 3") x 2.	PIC.	1237
LOVED.LE: Visitors. Helen Keller's visit - four dif erent scenes. Lovedale, 1951.	Photos. $(4'' \times 2^{\frac{1}{2}}) \times 2$. (2 copies).	PIC.	1236

	SUBJECT, ARTIST, ADD DATE.	MEDIUMND SIZE.	Raf.	NO.
11.2	LOVEDALE: Visitors, Lord Milner with a group of men and women, n.a.; n.d.	Photo. 6" x 8" mounted. 2nd copy unmounted.	PIC.	1090
	LCVED.LE: Visitors. Two views of the visit of the Rev. G. Morrison, when Moderator of the General Assembly of the Free Church of Scotland; photographed with James Henderson. Lovedale, 22.4.1927.	Photos. 3" x 4" + 4" x 3".	PIC.	1169
	LCVED.LE: <u>Visitors</u> . Photograph showing the parliamentarians being entertained in front of the Cuthbert Memorial Library. Lovedale, 1924-25?.	Photo. 6" x 8".	PIC.	1166
	[McCRITCHE, Miss]. Photograph of Miss [McCritche] (inspired guess of Francis Carey Slater). Taken by J. Robertson. Dundee, n.d.	Photo. 31 x 2" mounted.	PIC.	1058
	McGillivray, George. Photograph of G. McGillivray, taken by A. Howell. Glasgow, n.d.	Photo. 31 x 2" mounted.	PIC.	1064
	MAGCAM, Chief Tini. Photograph of Chief Tini Magoma. Taken by W.F. Humb. n.a., 1908.	Photo. 4" x 3".	PIC.	1191
	MAIZE FILLD. Photograph of a maize field at [Lovedale]. n.a., n.d.	Photo. 6" x 8". (2 copies).	PIC.	1266 -7
	Majiza, Antyi. Photograph of Majiza sent to Dr. Shepherd for the Lovedale Centenary in 1941 by Govo Rimville from Johannesburg. n.a., n.d.	Photo. 3" x 2".	PIC.	1048 b
	MASRA: The last survivor of Living- stone's Makololo. n.a., n.d.	PR. $(3'' \times 2\frac{1}{2}'') + (5'' \times 3\frac{1}{2}'')$.	PIC.	1252
	MASHARA, Rev. Robert N. Two photo- graphs of the Rev. Robert Mashaba sent from Govo Rinville of Johannesburg to	Photos. 3" x 2".	PIC.	1048 c 4
	Dr. Shepherd for the Lovedale Centenary in 1941. n.a., n.d.			
	MOIR, Rev. W.J.B. Photograph of Rev. Moir, taken by Ralston and Sons. Edinburgh. n.d.	Photo. $3\frac{1}{2}$ " x 2" mounted.	PIC:	1062
	MOFAYI, A portrait of Mghayi. n.a., n.d.	PR. 5" x 3".	PIC.	1253
	MZIMBA, Pamlani. Photograph of P. Mzimba, taken by Carl Bluhm. King William's Town, 1.2.1873.	Photo. 31 x 2" mounted.	PIC.	1052
	NGXMANGX., Paul. Photograph of Paul Igxamngxa sent from Govo Rimville in Johannesburg to Dr. Shepherd for the Lovedale Contenary in 1941.	Photo. 3" x 2".	PIC.	1048 a
			*	7.000
	PELCH BLOSSOM. Photograph of Peach blossom. n.a., n.d.	Photo. 6" x 8".	PIC.	1269

PIOTORILI MITARLILI.		* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *
SUBJECT, ARTIST, AND DATE.	MEDIUM AND SIZE.	REF. NO.
PHILIP, Rev. J D . Photograph of the Rev. J.D. Philip, son of John Philip, and theological tutor at Lovedale in the scheme of co-operation that began in 1885 or 1886. Taken by S.B.	Photo. 6" x 4" mounted.	PIC. 1076
	Album: 7" x 10".	PIC. 1318
depicting African life in an album belonging to James Stewart. n.a., n.d.	(7) 019 719	770 7700
PHOTOGRAPTIC ALBUM. 21 photographs including:— 1) Boarding staff, Lovedale. 2) Lovedale views. 3) Fingoes.	Album. $9\frac{1}{2}$ " x $7\frac{1}{2}$ ".	PIC. 1322
4) Johannesburg (Jubilee time - 1897). 5) Johannesburg, 1897 - another view. n.a., 1890-1900.	*	
PHOTOGRAPHIC ALBUM. 25 Photographs of Lovedale occasions in the time of Mr. Wilkie, and Dr. R.H.W. Shepherd. Lovedale, 1930.	Album. 10" x 12".	PIC. 1326
PHOTOGRAPHIC ALBUM. 25 Photographs mounted on linen of Lovedale Institution, Staff and Pupils in Dr. Stewart's time. Lovedale, n.d.	Album. $10" \times 10^{\frac{1}{2}}"$.	PIC. 1325
PHOTOGR. PHIC ALBUM. 31 Photographs of Lovedale Institution and district. Lovedale, [Gift from Mrs. Mathews], Lovedale, [1891].	Album. $11\frac{1}{2}$ " x $8\frac{1}{2}$ ".	PIC. 1324
PHOTOGRAPHIC LLBUM. 45 Photographs including: -	Album. 7" x 10".	PIC. 1319
a) Lagden Commission. b) Mr. Aitken and choir. c) The band.		
d) Gallas. e) Rev. William Moir.	*	
f) Mr. Gray, Mr. Fairley and Mr. Mc Gillivray. g) Rev. E. and Mrs. Makiwane.	4 V V	
h) T.B. Soga. Lovedale, n.d.	/ 3 hours : 51 m or On	DTG 1500
PHOTOGRAPHIC ALBUM. 49 Photographs including: - a) Govan, Rev. William.	Album. $5\frac{1}{2}$ " x 8".	PIC. 1320
b) Stowart, Rev. James c) Johnston, Rev. Robert. d) Norton, Mrs T.W.C. (nee Anderson and		7.4
sister of Mrs Geddes, Snr.) e) Hogsback with the Stewart family - various scenes.		
f) Lovedale - various scenes. g) Johnston, Rev. Robert - tombstone [1829-1895].		
Second card contd. h) Milner, Lord, with the Stewarts and others.		
i) Munro family. j) Galla slaves. Lovedale, n.d.	* * * * *	

SUBJECT, ARTIST, AND DATE.	PEDIUM AND SIZE.	REF. NO.
PROTOGRAPHIC ALBUM. 60 photographs of Lovedale in 2 volumes, including: - 1) Copy of "General plan of the Lovedale Missionary Institution property" in two parts. 2) [Lovedale 50th jubilee]. Lovedale, 1891.	Album. $8\frac{1}{2}$ " x $9\frac{1}{2}$ ".	PIC. 1393
PHOTOGRAPHIC ALBUM. 64 Photographs mainly of children: [probably an album belonging to Dr. James Stewart]. Lovedale, c 1890.	Album. 12" x 11".	PIC. 1327
PHOTOGRAPHIC ALBUM. South African Industrial Exhibition, 1884 26 photographs of the Exhibition Hall, and Cape Town scenery. Cape Town, 1884.	Album. 7½" x 9™.	PIC. 1321
PLANTS. Seven year American aloes. n.a., n.d.	Photo. 8" x 6".	PIC. 1270
PORTRAIT. Little boy in a sailor's suit. n.a., c.a., 1912.	Photo. $1\frac{1}{2}$ " x 1".	PIC. 1096
PORTRAIT. Unidentified African minister. King William's Town, Carl Bluhm, late 19th Century.	Photo. 31 x 2" mounted.	PIC. 1075
PORTRAIT. Unknown man. Edinburgh, John Moffat, n.d., 19th Century.	Photo. 31" x 2" mounted.	PIC. 1061
PORTRAIT. Unidentified man. Port Elizabeth, A.H. Board, late 19th Century.	Photo. $3\frac{1}{2}$ " x 2" mounted.	PIC. 1072
PORTRAIT. Unidentified woman. Cape Town, Shoyer Bros., late 19th Century.	Photo. $3\frac{1}{2}$ " x 2" mounted.	PIC. 1067
PORTR.IT. Unidentified woman. Cape Town, James E. Bruton, late 19th Century.	Photo. $3\frac{1}{2}$ " x 2" mounted.	PIC. 1074
PRESBYTERIAN CHURCH OF SOUTH AFRICA. Photograph of the Commission which wont to Rhodesia showing Dr. Shepherd, D. McRae, Manod Williams, and Dr. Kerr. n.a., n.d.	Photo. 2" x 3" (3 copies).	PIC. 1255
ROSS, Rev. John. Picture of the Rev. John Ross. (As in "Lovedale, South Africa, 1841-1941" oop. p. 192). n.a., n.d.	FR. $8\frac{1}{2}$ " x $5\frac{1}{2}$ ".	PIC. 1023
SMITH, Andrew Three views and five negatives of Andrew Smith's tombstone. n.a., n.d.	Photo. $2\frac{1}{2}$ x $4\frac{1}{2}$. (5 copies and 5 negatives).	PIC. 1240
SOGA, Mrs. Tiyo. Portreit. Glasgow, W. Dickson, n.d.	Photo. $2\frac{1}{2}$ " x 2" (framed and mounted.)	PIC. 1333
STRKE, George. Photograph of George Starke. n.a., n.d.	Photo. 5" x 2".	PIC. 1174
SMW.RT, The Misses. Photographs of the daughters of James Stewart. Glasgow, n.d.	Photo. 6" x 4" mounted.	PIC. 1030

SUBJECT, ARTIST, AND DATE. ME	DIUM AND SIZE.	REF. NO.
STEWART, James. Dr. Stewart as Moderator of the General Assembly of the Free Church of Scotland. Photograph taken by Webster. Edinburgh, 1899.	Photo. $5\frac{1}{2}$ " x $3\frac{1}{2}$ " mounted.	PIC. 1043
STEWART, James. Photograph of James Stewart sent to Dr. Shepherd for the Lovedale Centenary in 1941 by Govo Rimville of Johannesburg. n.a., n.d.	Photo. 3"ox72".	PIC.1049a.
STEWART, James. Photograph of Dr. Stewart taken by P. Devine. Edinburgh, n.d.	Photo. $3\frac{1}{2}$ " x 2" mounted.	PIC. 1060
STEWART, James. Picture of James Stewart. Lovedale, February, 1906.	PR. 8" x $5\frac{1}{2}$ " (2 copies).	PIC. 1042
STEWART, James. A group of Africans beside a grave, possibly that of James Stewart, together with a white woman, who might be Mrs. Henderson. n.a.,	Photo. 3" x 8".	PIC. 1201
n. d.		
STEWART, James. The funeral of Stewart of Lovedale; and a portrait. n.a., n.d.	PR. 5" x 4" and 5" x 7".	PIC. 1201 a.
STEWART, Dr. James. The inscription on Dr. Stewart's gravestone. Photograph taken by Jack Arnold. East London, n.d.	Photo. $6\frac{1}{2}$ " x 8".	PIC. 1015
STEWART, Dr. James. Stewart memorial and Henderson grave stone. Photograph taken by Jack Arnold. East London, n.d.	Photo. $6\frac{1}{2}$ " x 8".	PIC. 1014
STEWART Memorial. Photograph of the Stewart Memorial at Sandile's Kop, n.a., n.d.	Photos. 6" x 4" + $8\frac{1}{2}$ " x $6\frac{1}{2}$ ".	PIC. 1202 -03.
STEPHEN, John. Photograph of John Stephen. Taken by O. Battenhaussen. Port Elizabeth, n.d.	Photo. 31 x 2" mounted.	PIC. 1070
STRETCH, Capt. Charles Lennox. Portrait as an old man. Aliwal North, copied by Hugh E. Nissen, n.d.	Photo. 5" x 3".	PIC. 1328
STRETCH, Mrs Charles Lennox. Portrait in old age. Aliwal North, Copied by Hugh E. Nissen, n.d.	Photo. 5" x 3".	PIC. 1329
STUDENT CHRISTIAN ASSOCIATION. Photograph of the Student Christian Association Conference at Lovedale, 1916.	Photo. $6\frac{1}{2}$ " x $8\frac{1}{2}$ " mounted.	PIC. 1213
STUDENT CHRISTIAN ASSOCIATION. Photograph of the Student Christian Association Conference, 1917, Lovedale.	Photo. 41 x 6" mounted.	PIC. 1212
TEMPLETON, Rev. Robert Photograph of the Rev. R. Templeton, taken by J.E. Bruton. Port Elizabeth, n.d.	Photo. 31 x 2" mounted.	PIC. 1071

SUBJECT, ARTIST, AND DATE.	MEDIUM AND SIZE.	REF.	NO.
	PR. 8½" x 5½" (2 copies). + Photo. 8" x 6" (2 copies).	PIC.	1020
TOOKE, Constance. Photograph of Murray I Grant, Isobel Lennox, Molly Bennie and Constance Tooke. n.a., n.d.	Photo. 4" x 6".	PIC.	1095
TYUMIE RIVER. Tyumie valley from the Hogsback. n.a., n.d.	Photo. 6" x 8".	PIC.	1274
TYUMIE RIVER. Two photographs of the Tyumie River. n.a., n.d.	Photo. 6" x 8".	PIC.	1016 -17.
UNITED FREE CHURCH OF SCOTLAND. The last General Assembly. Edinburgh, Supplement to the "Record", F.C. Inglis, July, 1929.	PR. 7" x 12".	PIC.	1335
V.N MOOYEN, James. A photograph of James Van Mooyen, a Hottentot student. Photograph taken by J.E. Bruton, Port Elizabeth, n.d.	Photo. $3\frac{1}{2}$ " x 2" mounted.	PIC.	1073
WATERSTON, Jane. Dr. Waterston in academic robes. Cape Town, S.B. Barnard, n.d.	Photo. 6" x 4" mounted.	PIC.	1077
WEIR, Rev. James. Photograph of the Rev. James Weir of Port Elizabeth, Lovedale's most distinguished student of the coloured races. Taken by Hepburn and Jeanes. Grahamstown, n.d.	Photo. 3½" x 2" mounted.	PIC.	1068
WEIR, James. Photograph of James Weir and James Stewart, taken by C.J. Aldham, Grahamstown, n.d.	Photo 6" x 4" mounted.	PIC.	1078
WEIR, James (Snr.) Photograph of Mr. James Weir, taken by J. Rindl. King William's Town, n.d.	Photo. 32" x 2" mounted.	PIC.	1069
WILKIE, Dr. Arthur W. Dr. Wilkie in his study. (portrait). Photo, n.d.	Photo. 8" x 6½".	PIC.	990.
WILKIE, Dr. Arthur. Portrait of Dr. A. Wilkie. (In "Lovedale, South Africa, 8 1841-1941." opp. p. 508). Photograph taken by Jack Arnold. 1930-1940.	Photo. 6" x $4\frac{1}{2}$ " + PR. $8\frac{1}{2}$ " x $5\frac{1}{2}$ ".	PIC.	989.
XHOSA People. Photographs of the Ama Xhosa and Basuto in traditional costume. n.a., n.d.	Photo. [5" x 3½"] x 9.	PIC.	1180 -88.
XHOSA People. Scenes from four different children's games. n.a., n.d.	Photo. (3" x 4") x 4.	PIC.	1 17 8
	Photos. (4" x 5") x 5 + (5" x 4") x 2.	PIC.	1.179
XHOSA People. Photographs of the Xhosa warriors seen on the road to East London. n.d.	Photo. $2\frac{1}{2}$ " x $4\frac{1}{2}$ ".	PIC.	1247

PICTORIAL MATERIAL.

SUBJECT, ARTIST, AND DATE.	MEDIUM AND SIZE.	REF. NO.
XHOSA BIBLE TRANSLATION COMMITTEE. A photograph of the Xhosa Bible Translation Committee with Canon Wyche, Canon Malgas, and Dr. Henderson. Lovedale, 1925.	Photo. 4" x 6" mounted.	PIC. 1172
YOUNG, Mrs. D. Doig. Two portraits of Mrs. Young. Photographs taken by Carl Bluhm. King William's Town, n.d.	Photo. $3\frac{1}{2}$ " x 2" mounted.	PIC. 1051 + 1053
LOVEDALE Mission. 1891. PHOTOGRAPHIC ALBUM. Included in an album of photographs of Lovedale is a copy of "A general plan of the Lovedale Missionary Institution property" in two parts. Lovedale, 1891.	Album. $8\frac{1}{2}$ " x $9\frac{1}{2}$ ".	PIC. 1323

MAPS.

DATE.

MAP.

REF. NO.

1856

EASTERN PROVINCE. Map of the eastern frontier of the MP. 458.

Cape Colony ... by Henry Hall. London, Edward
Stanford, 1856.

PR. 20" x 15" Coloured.
Housed with Lovedale PR.'s.

1907

LOVEDALE MISSION. Sketch of general plan of Lovedale property. Drawn by R. Preston. Cape Town, Cape Times.

20" x 15" PR. Coloured. Housed with Lovedale PR.'s.

1907.

B 0 0 K S.

AFRICAN EDUCATION COINISSION, 1000

Education in Africa, a study of West, South and Equatorial Africa by the African Education Commission ... Report prepared by Thomas Jesse Jones ... New York, Pholps-Stokes fund, [1922].

3239. front. [map.] pls. maps. 2 copies. 112,118-9

ANGUS, Joseph, 1816-1902

The bible hand-book: an introduction to the study of sacred scripture. London, Religious Tract Society, 1859. 660p.

map. (fold). 112,079

ANNUAL HISBICMARY CONFURENCES

Abstract of proceedings of the 8th, 10th and 11th annual missionary conference held at King William's Town. Mount Coke, Wesleyan Mission Press, 1871-3. 4p. + 10p. + 16p.

BACHHOUSE, James
A narrative of a visit to the Mauritius and South Africa ...
London, Hamilton, Adams, 1844. 648p. + lvip. Front. illus.
pls. maps. 112,081

FENNIE, John
[Part of the first Xhosa dictionary, Gwali Press, 1826.]
p. 5-60.

The education of the Native: presidential address to Section E ... n.p., n.d. p.108-119. 2 copies. 1924.

BIBLE, XHOSA.

Catechism.

In'cwadana vokubuza en'cinane. Chumie, Glas ow Mission press 1830. 15p.

Whole Bible.

Innowadi yesibalo ezingowele ... London, W. Clowes, 1864. 1,037p.

Incwadi ezibalo exingerele ize-setestemente endala nezetestemente entshe ... London, British and Foreign Bible Society, 1889. 810p, 275p.

Old Testament.

[Psalms IV - CL. Lovedale Mission press, 184?]

The books of Ezra, Nehemiah, Esther and Ruth, translated into the Kaffir language ... King William's Town, Wesleyan Mission Office, 1850. [106 p.]

Ecclesiastes, Song of Solomon, Lamentations of Jeremiah and Daniel, translated into Kafir ... King William's Town, Wesleyan Mission Office, 1851. 76p.

[Job to Malachi. Lovedale Mission press, n.d.]. p. 489-857.

New Testament.

Indaba - Ezilungilevo ezibaliweyo gu-Marki [St Mark's Gospel] [Lovedale Mission press, 184?] 2 copies. 20p. + 32p.

Intestamente entasha ... ikunyushelwe kokwamaXosa. King William's Town, Wosleyen Mis:ion pross, 1853. 455p. [New Testament].

BIBLE, XHOSA.

New Testament.

[M.S. translation of Luke's Gospel by Bryce Ross. Lovedale, 1856]. [88p.]

The Gospel according to St. Mark translated from the original into Caffre, by Rev. Bryc: Ross. Lovedale Mission press, 1866. 74p.

Intsebendzo yabatunywa baka-Yesu [Acts of the Apostles]. Love-dale Mission press, 1870. 54p.

[St Mark's Gospel, chapter 2, vs. 26 to chapter 15, vs. 44. n.a., n.d.] 32p.

BIBLE, SECHUANA.

Kholagano Enca ea Yeasu Keresete, eo e len Morena oa Rona le Morebuluki: e e hetolecoen mo puon ea Secuana [New Testament and Psalms in Sechuana]. London, W. M'Dowall, 1840. 497p. + 132p.

BIBLE, ZULU.

The Pentateuch and the book of Joshua, translated into Zulu by the Rt. Rev. Henry, Bishop of St. John's. St John's Mission press, 1875. [265p].

BIBLE, HEBREW.

Delitzsch's Hebrew New Testament. Leipzig, British and Foreign Bible Society, 1877. 47lp.

BLEEK, Wilhelm Heinrich Immanuel

A brief account of the Bushman fork-lore and other texts ... London, Trubner and Co., 1875. 21p.

THE BLYTHSWOOD REVIEW.

The history of the institution and the opening of the McDougall Hall. Blythswood Press, 1931. p. 41-72 + 4p. supplement.

BROWN, George

Personal adventure in South Africa. London, James Blackwood, 1855. 335p. front. illus. 112,080

BROWNLEE, Charles

Address ... read before the missionary conference, ... 1887, at King William's Town. Lovedale Mission press, 1887. 15p. 2 copies.

Is gratitude to be found among the natives? A lecture ... King William's Town ... Lovedale Mission press, 1888. 37p.

Natal and Zululand fifty years ago: a lecture ... Lovedale Mission press, 1889. 25p.

BROWNLEE, Frank, comp.

The Transkeian native territories: historical records ...

Lovedale Mission press, 1923. 136p. front. (map). 112,108

BUNYAN, John

The Pilgrim's Progress, from this world to the world to come ... translated into Kaffir by the Rev. Tiyo Soga. Lovedale Mission press, 1868. 198p.

BYRNE, E.J.

Native affairs: report of the committee to the Kaffrarian Vigilance Association ... King William's Town, Hay Brothers, 1878. 12p.

CAMPBELL, John

Travels in South Africa, undertaken at the request of the Missionary Society. 2nd ed., corrected. London, Black, Parry, 1815. 400p. front. pls. maps.

112,077

CAPE OF GOOD HOFE. Commission on native laws and customs.

Report and proceedings, with appendices, of the

Government Commission ... Cape Town, W.A. Richards, 1885.

Report and annexures f und in one volume. G.4. - 1883. 112,125

CAPE OF GOOD HOPE. Education Dept.

Eastern districts: report on schools inspected during the quarter ended 30th September, 1379, by Mr. F. Howe-Ely, deputy-inspector. Cape Town, Saul Solomon, 1879. 26p.

CAPE OF GOOD HOFE. Education Dept.

Official handbook of the education exhibition held at Port
Elizabeth, from April 8th to April 15th, 1926. Cape Town,
Townsend, Taylor and Snashall, 1926. 87p. front. (port.)
illus. tab. plan.

CAPE OF GOOD HOPE. Education Dept.

Native education: the orthography of Xhosa. Cape Town, Cape
Times, 1934. 4p. 4 copies.

CAPE OF GOOD HOPE. Liquor laws commission.

Report of the liquor laws commission 1889-1890, with minutes of proceedings, minutes of evidence, and appendices. Cape Town,

W.A. Richards, 1890. 72p. + livp. + 1077p. G.1. - 1890.

Cape OF GOOD HOPE. Parliament. [Select committee on native education].

Report of the select committee on native education. Cape Town,

Cape Times, 1908. xlip. + 633p. + xxxvip. A.L. -1908. 112,099

CARLYLE, J.E.

South Africa and its mission fields. London, James Nisbet, 1278. 325p. 112,088

CHAINERS, John A
A' mother in Israel: a memorial of the late Mrs Ross of Piric.
Lovedale Institution Press, 1875. 6p. 2 copies.

Tiyo Soga: a page of South African Mission work; ... Edinburgh, Andrew Elliott, 1878. 488p. front. 112,092

CHALMERS, Thomas
Sermons preached in St. John's Church, Glasgow, Chalmers & Collins,
1823. 446p. 112,074

THE CHRISTIAN EXPRESS

In memoriam, Dr. James Stewart, for forty years principal of Lovedale. Lovedale Institution Press, 1906. 72p. 3 copies. 4th copy in IN MEMORIAM ... 112,020

CRAMPTON, W. Morley
Notes on a bibliography of the literature of the Wesleyan
Methodist Church of South Africa, 1816-1916. Cape Town,
Methodist Churchman, 1916. 16p.

DALE, Langham
Technical instruction and industrial traning: a necessary
supplement to the colonial system of public education. Cape
Town, Juta, 1875. 24p.

DAVIDSON, P

Report of a conference between the Free and the United Presbyterian presbyteries of Maffraria on the subject of Union [convened by P. Davidson and John D. Don]. King William's Town, Hay Brothers, 1880. Sp.

DAVIS, William J

A dictionary of the Kaffir language; including the Xhosa and Zulu dialects ... London, Wesleyan Mission House, 1872. v.I. Contents: - v.I. Kaffir - English.

A grammar of the Kaffir language. London, Wesleyan Missionary Society, 1872.

DON, J.D.

"In Memoriam" - Dr. John Ross: a sermon ... King William's Town, "A" Company Volunteer Medical Staff Corps, 1891. 8p.

THE EMBLEM

The Lovedale students magazine. Vol. 12, No.1. Lovedale Press, 1943. 12p. 2 copies.

FAIRLIE, A.C.

Life and adventures of Don John Makinado. Lovedale Press, n.d. 95p. 112,083

Songs, peoms and sonnets. Lovedale Mission Press, 1901.
76p. Printed for private circulations only: people of 112,117

CALLA HYMNS, and graces, the Ten Commandments, the Apostle's Creed, the Lord's Prayer, and verses. Lovedale Mission Press, 1894. 12p.

GORE-BROWNE, Col. S

Colour-bar: an address by S. Gore-Browne; Ethiopia: an address by Prof. Norman Bentwich to the annual meeting of the Anti-slavery and Aborigines Protection Society ... 1944. London, The Society, 1944. 8p.

GRANT, Rev. E.W.

Conferences on literature for the South African Bantu: Bloemfontein, June, 1936. Johannesburg, October, 1936. [Accounts by E.W. Grant and J.D. Rheinallt Jones.] Lovedale Press, 1936. 20p. 2 copies.

GREEN, John

The Kat River settlement in 1851, containing the substance of evidence given before the commission for investigating the rebellion: together with an appendix, relative to the state of the Hottentots in the years 1834-5, 1838, 1846-7 ...

Grahamstown, Godlonton, 1853. 104p. + 96p. 112,073

THE HEALTH MAGAZINE

Nursing as a profession for non-European women. Lovedale Press, 1942. 16p. Reprinted from the Health Magazine, Feb., 1942.

HOUGHTON, K.A. Hobart

The problem of Bantu education in South Africa: A paper read before the annual meeting of the S.A. Assoc. for the Advancement of Science, Grahamstown, 1908 ... Lovedale Press, 1908.
21p. pls.

HUNTER, Robert

History of the missions of the Free Church of Scotland in India and Africa. London, Nelson, 1873. 387p. 112,095

HYMNS. Xhosa.

Incwadana inamaculo gokwamaXosa. Grahamstown, Aldum and Harvey, 1839. 47p.

Incwadi yamaculo okuvunywa ezikolweni zika Kristu ezisemaXoseni. King William's Town, Wesleyan Mission Press, 1849. 111p. Copy annotated by Tiyo Soga. 112,046 HYMNS. Xhosa.

Innewadi yamaculo okuvunywaoziKolweni zabaKristu ezisemaXoseni nezisembo. King William's Town, Wesleyan Mission Press, 1851. 108p. 112,049

Inewadi yamaeulo okuvunywa eziKolweni ZikaKristu ezisemaXoseni Mount Coke, Wesleyan Mission Press, 1856. 72p. 2 copies.112,053-4

Innowadi yamaculo okuvun wa ezikolweni zabaKristu ezisemaXoseni neziembo. Mount Coke, Wesleyan Hission Press, 1856. 108p.

Incwadi yamaculo. Mount Coke. Wesleyan Mission Press, 1856.
156p. 112,050

Incwadi yamaculo: okuv nywa, yinxalenye yezikolo zika Hrostu; ezisemaXhose ni. Lovedale Mission Press, 1864. 10lp. 112,045

Amaculo okuvunywa ezikolweni zabaKristu ezisemaXoseni nezisembo.
Mount Coke, Wesleyan Mission Press, 1869. 156p. 112,064

INTERNATIONAL REVIEW OF MISSIONS.

Why be a missionary? n.p., Foreign Mission Committee of the Church of Scotland, [1945]. 11p.

JABAVU, Davidson Don Tengo

The life of John Tengo Jabavu, editor of Imvo Zabantsundu, 1884-1921. Lovedale, printed by Lovedale Institution Press, [1922]. 154p. front. pls. 112,101

KENYON, J.T.

An address delivered at the University of Stellenbosch ... on the General Council Administrative system of the Tramskeian territories. n.p., n.d. 82p. 1932.

KROPF, Albert

A Kaffir-English dictionary. Lovedale Mission press, 1899.

A Kaffir-English dictionary. 2nd edition, edited by R. Godfrey, 1915. Lovedale Mission press. 525p. 4 copies. . 112,002-6

LAING, James

Memorials of the missionary career of the Rev. J. Laing, missionary of the Free Church of Scotland in Kaffraria ... Glasgow, Bryce, 1875. 364p. front. (port). 2 copies. 112,093-4

IENNOX, John

Missions of the United Free Church of Scotland: Lovedale, South Africa. Edinburgh, The Church, 1903. 32p. 2 copies

United Free Church of Scotland; the story of ur missions; South Africa. Edinburgh, Foreign Missions Committee, 1911. 87p. illus. map. 2 copies.

LE ROY, A.E.

The educated Zulu: fact vs. theory. A paper read before the S.m. General Missionary Conference, Johannesburg, July 9th, 1906. Dundee; Ebenezer Press Church of Sweden Mission, n.d. 15p.

LOCHHEAD, M

Short biographies of the Galla rescuede slaves now at Lovedale: with an account of their country and their capture. Lovedale Mission press, 1891. 52p. Appendix to "Lovedale: Post and Present". 5 copies.

LOVE, John, 1757-1825

Letters of the late John Love ... Glasgow, William Collins,

Memorials of the Rev. John Love ... consisting of a diary, reminiscences and original papers ... Glasgow, Maurice Ogle, 1857. v.I. (464p. front. (port).) 2 copies.

LOVEDALE MISSIONARY INSTITUTION.

Calendars, 1907, 1910.

112,028-9

Lovedale appeal, 1926. 28p. illus.

112,023

Lovedale appeal, 1937. 39p. illus.

112,024

Memorandum submitted ... to the inter-departmental committee of enquiry into native education. 15/11/1935. 34p. 112,0 112.025-6

Statement shewing employment of Gallas in Lovedale, and various other places, 1896. Lovedale press, 1896. 2p.

LOVEDALE PRESS. The Lovedale press list: books of African interest and books in Bantu languages. March, 1939. 6p. Mimeographed.

LOVEDALE MISSIONARY INSTITUTION, S.A. Photographic views by Aldham and Aldham. Lovedale Mission press, 1884. 33p. 33pls. 112,121-2 3 copies.

Illustrated by 50 views from photographs with an introduction by James Stewart. Edinburgh, Andrew Elliott, 1894. 50 pls. 8 copies.

LOVEDALE PANIFHLETS.

- 1. Short biographies of the Galla rescued slaves now at Lovedale ... 1891.
- 2. The jubilee of the Lovedale Missionary Institution ... 1891.
- 3. Lovedale, S.A. nisi Dominus frustra, by R.H.W. Shepherd ... n.d.
- 4. Lovedale Press, a review of recent activities, by J. Atkinson ... 1931.
- LOVEDALE, Past and Present. A register of two thousand names ... Lovedale Mission press, 1887. 642p. 4 copies. Copy 112,007 interleaved, with manuscript additions. 112,006-9

MACDONALD, James

Light in Africa. London, Hodder and Stoughton, 1890. 263p.

112,104

MACFARIANE, Rev. Dr.

Report of the Glasgow committee acting on behalf of the subscribers and contributors towards the support of the Free Church seminary at Lovedale, Kafirland, Southern Africa, read at annual meeting, 19th November, 1850. Glasgow, Robert Munsie, 1851. 18p.

MACVICAR, Neil

Health reader (iziFundo zempilo ababNtwana beSikolo). Mission press, n.d. 100p. illus. Lovedale Xhosa readers, 4. (revised ed.)

Outlines of anatomy and physiology for nurses. Lovedale Mission press, n.d. 84p. 112,084

Africa tomorrow? Johannesburg, S.A.I.R.R., 1947. p. 68-98. New Africa Pamphlet, No. 12.

MACVICLR, Neil

Believing in God. Lovedale Press, 1946. 8. 2 copies.

English-Xhosa dictionary for nurses. Lovedale Mission press, 112,061 1935. 107p.

Food. Johannesburg, S.A.I.R.R. Howard Pim pamphlet, 1942. 14p.

Lokwalo lwa go tshela sentle: the book of health, by N. Macvicar and P.M. Shepherd. Lovedale Mission press, n.d. 181p. illus. 112,056

Native health by Neil Macvicar ... Dr. Dorothy Ryan, Rev. H.M. Bennett ... three addresses to the Ciskei Mission Council. Lovedale press, 1940. 31p. Reprinted from the South African Outlook.

Paballo ea 'mele: lithuto tse lokelang likolo tsa bana. Morija, Sesuto Book Depot, 1945. 59p. illus.

The people's food: recent discoveries and their application in South Africa. Johannesburg, S.A.I.R.R., 1946. 32p. New Africa Pamphlet, No. 9.

Side-lights upon superstition. Lovedale press, 1939. 58p.

Tuberculosis among the Col ured population of South Africa. Lovedale Mission press, 1909. 19p.

Westerse beskawing en die Bantoe. [tr.] ... deur Bosman de Villiers. Johannesburg, S.A.I.R.R., 1948. 32p. 2nd copy in English.

What to eat and why. Lovedale press, 1943. 51p. illus.

MALAN, C.H.

Rides in the mission fields of South Africa between the Kei and Bashee rivers, Kaffraria; also a visit to ... Lovedale and Healdtown ... London, Morgan and Scott, 1872. 154p. front. 112.082 (map).

MENDELSSOHN, Sidney

Mondelssohn's South African bibliography: being the catalogue raisonné of the Mendelssohn library of works relating to South Africa ... with a descriptive introduction by I.D. Colvin ...
London, Kegan Paul, 1910. 2v. front. (v.2.) pls. 112,070-1

MEYER, F.B.

A winter in South Africa. London, National Council of Evangelical Free Churches, 1908. 245p. front. pls. 2 copies.

112.086-7

MOIR, William J.B.

Blythswood missionary institution report for 1898. Lovedale Institution press, 1899. 21p.

The jubilee of Lovedale Missionary Institution ... 21st and 22nd July, 1891. Lovedale Institution press, 1891. 48p.

MORRISON, J.H.

On the trail of the pioneers, a sketch of the missions of the United Free Church of Scotland. London, Hodder and Stoughton, 112,100 n.d. 180p. front. pls.

NIVEN, Robert

Perils of a missionary family in the Caffre war of 1850-52. Glasgow, Bell and Bain, 1860. 20p.

- PIM, Howard
 - The native question in South Africa: a paper read before the Transvaal Philosophical Society ... 1903. Johanne sburg, Argus Printing and Publishing Co., 1903. 37p.
- PRAYER BOOK. Xhosa. ISIK.NYISO semiso ngemiso kuhambo lwetu: incwadi yezikungo zemihla ngemihla ... Lovedale Mission press, n.d. 366p.
- PRINGLE, Thomas, 1789-1834.

 African sketches. London, Edward Moxon, 1834. [xvi]. 528p.

 front. Contents: pt. 1 poems; pt. 2 "Narrative of a residence in South Africa."
- PROMINENT MEN of Cape Colony, South Africa. Portland, Lakeside Press, 1902. 212p. front. (port). ports. 112,122
- ROSE-INNES, Richard William

 The Glen Grey Act and the native question ... King William's Town,

 December 1903. Lovedale Mission press, 1903. 48p.

The life of Tyala: a lecture .. [to] the Lovedale Literary Society ... Lovedale Mission press, 1888. 28p.

- ROSS, Brownlee John
 Ibandla lase Scotland: (The people of Scotland). King William's
 Town, S. Adlington-Corfield, n.d. 32p. 112,055
- S ----, E.B.
 The Lovedale Mission: reprinted from The Scotsman, September 30th, 1905. [Lovedale press, 1905]. 14p.
- SARGANT, E.B.

 Report on native education in South Africa, part 3 Education in the protectorates. London, Longmans, Green and Co., 1908.

 74p.
- SCHMIDT, Erasmus

 Novi Testamenti JesuChristi, Graeci, hoc est, originalis linguae
 tameion, aliis concordantiae ... Gothae et Lipsiae, 1717.
 669p.
 112,120
- SHEPHERD, Robert Henry Wishart

 Bantu vignettes: blind deaf and dumb. Lovedale Press, 1939.

 8p. Reprinted from the South African Outlook.

The Christian Council of South Africa: report of meeting in Johannesburg ... 1937. Lovedale Press, 1937. 37p. Reprinted from the South African Outlook.

The Churches and the future of Native education: an individual viewpoint. Lovedale, Christian Council of S.A., 1940. llp. Christian Council Study Series, no. 7.

Help for the Bantu author: hints on matters of publication. Lovedale press, 1937. 7p. Reprinted from the S.A. Outlook, 1.6.1937.

Literature for the South African Bantu, a comparative study of negro achievement ... Pretoria, Carnegie Corporation, 1936. 81p.

Lovedale, and literature for the Bantu: a brief history and a forecast. Lovedale Mission press, 1945. lllp. 112,011

Lovedale, South Africa: nisi dominus frustra. Lovedale press, 1950. 34p. front. pls. 2nd copy in Lovedale Pamphlets, vol. 1. 1891. 3rd copy in South African Pamphlets, vol. 60. - 968 SOU 112,030

SHIPPERD, Robert Henry Wishart

Lovedale, South Africa: the story of a century, 1841-1941 ...

Lovedale Mission press [1941]. 53lp. front. pls. maps. 112,010

The missionary attitude to the new Bantu intelligentsia: address ... delivered at the General Missionary conference of South Africa, held at Lovedale ... 1928. Lovedale Aission press, 1928. 8p.

Religious and moral instruction in native schools. [Lovedale Mission press, 1929]. 8p.

The report of the native Affairs Commission 1936; an analysis and criticism ... a reply by G. Heaton Nicholls!: notes and comments on Mr. Nicholls! reply. Lovedale, S.A. Outlook, 1938. 24p. + 22p. + 17p.

SMITH, Andrew

Appendix to the jubile report. Lovedale press, 1891. 16p. Reprinted from the Christian Express, September, 1891.

A contribution to South African materia medica, chiefly from plants in use among the natives; 3rd ed., largely extended.

Cape Town, Juta, [pref. 1895].

Short papers chiefly on S.A. subjects. Lovedale Mission press, 1893. 222p. 2 copies. 112,112-3

SOUTH AFRICAN CHRISTIAN CONFERENCE.

Report of the 1st S... Christian conference: King William's Town ... 1875. King William's Town, May Brothers, 1875. 19p. Reprinted from the Cape Mercury, with additions.

SOUTH AFRICAN OUTLOOK

Dr. James Henderson, principal of Lovedale, 1906-1930: memorial number. Lovedale Press, 1930. P. 165-196 + supplement. 2 copies, 3rd copy in: IN MEMORIAM, Stewart and Henderson. 112,020

Dr. James Henderson, principal of Lovedale, 1906-1930: memorial number: and CHRISTIAN EXPRESS: In Memoriam Dr. James Stewart, for forty years principal of Lovedale. Lovedale press, 1930 and 1906. p.165-196. pls. + 72p.

SOUTH-CENTRAL AFRICA and its explorer, being the report of a meeting in honour of the Rev. Dr. Livingstone. Cape Town, Machine printing office, 1856. 41p.

STEWART, James, 1831-1905

Addresses of the moderator of the general assembly of the Free Church of Scotland, 1899-1900. Edinbufgh, Andrew Elliott, 1899. 43p. + 24p. + 18p. 112,107

Assembly address of the ... Moderator of the Free Church of Scotland for the year 1899-1900. Lovedale Mission press, 1899. 56p. illus.

Davm in the dark continent; or, Africa and its missions; the Duff missionary lectures for 1902. Edinburgh, Oliphant Anderson and Ferrier, 1903. 400p. maps. (fold).

Final statement to supporters of the rescued Galla slaves at Lovedale, South Africa. Lovedale Mission press, 1900. 7p.

Livingstonia; its origins; an account of the establishment of that mission in British Central Africa. Edinburgh, Arthur Elliott, 1894. 138p. front. illus. maps. Printed for private circulation. 3 copies.

Lovedale, South Africa: its aims, principles and results: paper read at Missionary Conference, London, October, 1878, revised and brought down to 1889. Lovedale Institution press, 1890. 16p.

STEW RT, James

Statement for the information of the public of Alice, on the proposed separation of Lovedale and Alice. Lovedale Mission press, 1884. 12p.

[STEWART, James]

What becomes of those who pass through Lovedale. Lovedale press, 1900. 36p. 3 copies.

Xosa phrase book (formerly known as the "Kafir phrase book") (English-Xosa). Lovedale Mission press, 1928. 64p. 112,060

STRETCH, Charles Lennox

Expulsion of the 'Slhambie tribes and Gonaques from the zuurveldt in 1811-12. Lovedale press, 1882. 19p.

TAYLOR, J. Dexter, ed.

Christianity and the natives of South Africa: a year-book of South African missions, comp. and ed. by ... Taylor ... Lovedale mission press, n.d. 503p. tabs. (fold).

TAYLOR, John

Hebrew concordance, adapted to the English Bible ... London, J. Waugh, and W. Fenner, 1757. v.2. 112,121

THEAL, George McCall

Compendium of South African history and geography. Lovedale
Mission press, 1876. 9v2. (2nd ed.)

112,68990

Compendium of South African history and geography. Lovedale press, 1874. v.2. 112,091

TOOKE, William Hammond
Kaffir genealogy. Cape Town, MS. 1878. lp. (fold). 112,034

UNION OF SOUTH AFRICA. Census and statistics.

Census of the Union of South Africa, 1911. Pretoria,

Government printer, 1912. 2.v. U.G. 32 - 1912. Report.

U.G. 32e - 1912. Annexure to the General report. Both volumes in Lovedale Collection, 1912.

UNION OF SOUTH AFRICA. Dept. of Native Affairs.

A preliminary survey of the Bantu tribes of South Africa. Pretoria,
Government printer, 1935. 123p. illus. maps. (Ethnological
publications. No. 5).

UNION OF SOUTH AFRICA. <u>Parliament</u>.

Report of Native Churches Commission: presented to both Houses ...

Cape Town, Cape Times, 1925. 38p. U.G. 39 - '25.

UNITED FREE CHURCH OF SCOTLAND.

Seventh report on foreign missions (for 1906) submitted to the general assembly ... Edinburgh, T. & A. Constable, 1907. 112,109

UNITED MISSIONARY CONFERENCE.

Abstract proceedings of the 15th annual conference of missionaries of various denominations held at King William's Town ... July, 1877. Lovedale Mission press, 1878. 8p.

WAR TELEGRAMS to the Lovedale Library from Dr. Jane Waterston, Cape
Town, Oct. 12, 1899 to Oct. 31, 1900. Lovedale Miss on press,
1900. 2 copies.

WELLS. James

Stewart of Lovedalc: the life of James Stewart ... London, Hodder & Stoughton, 1908. 419p. front. pls. maps. 112,027

THE WRECK of the Grosvenor, and other South African poems. Lovedale Mission press, 1886. 134p. 112,096

YOUNG, Robert

African wastos reclaimed, illustrated in the story of the Lovedale Mission, London. J.M. Dent, 1902. 268p. front. 112,031 (port). pls.

Analytical concordance to the Bible '... Edinburgh, George 112,115 Adem Young, 1880. 1090p.

[YCUNG, Robert] Historical sketch of the foreign missions of the Free Church of Scotland. Edinburgh, John Greig and Son, 1871. 45p.

Light in lands of darkness, a record of missionary labour ... London, T. Fisher Unvin, 1883. 436p. front. illus.

Modern missions, their trials and triumphs ... 3rd edition.

1293 420p. illus. maps. 112,219 London, T. Fisher Unwin, 1883. 420p. illus. maps.

Trophies from African heathenism. London, Hodder and Stoughton, 1892. 218p. map. (fold).

PRINTERNALD.

PERIODICALS.

AMERICAN BOARD of commissioners for foreign missions. The missionary herald containing the proceedings at large of the American board of commissioners for foreign missions, with a general view of their benevolent operations. Vols 28, 30, 112,384-5 1832, 1834.

Monthly paper, nos. 1-8, 1832. Bound with Missionary herald, 1832.

THE CHRISTIAN EXPRESS, a journal of missionary news and Christian work. v. 6-51, 1876-1921. [Wanting v. 12,1882]. 29v. 112,747-

CHURCH OF SCOTLAND MAGAZINE.

v. 2, nos. 13-23, Feb. -Dec., 1835. Bound with this volume: Lectures on popery, delivered in Glasgow at the request of the Glasgow Protestant Association, nos. 1-12, 1836.

FREE CHURCH OF SCOTLAND

118,492-3 The children's record. 1891-2. 2v.

The Free Church Magazine. v.l. Jan-Dec., 1844. 112,790

Home and foreign missionary record...

 1st series.
 May, 1838-April 1839.

 2nd series.
 July 1839-May 1843.
 3v.

 3rd series.
 June 1843-July 1850.
 4v.

 112,817 112,820-2 112,823-6 Aug. 1850-July 1856. 6v.
July 1856-July 1861. (Lacking nos. 1-2) 4th series. 112,830-5 5th series.

for 1359-60). 112,838-112,844. 42. 6th series. Oct. 1861-Dec. 1862.

Aug. 1862-Dec. 1865. (Nos. 1-41) 7th series. and No. 98, Sept. 1870. 2v. 112,845-6

8th series. Aug. 1890-Jan. 1899. 10v. 112,848-57.

FREE CHURCH OF SCOTLAND.

Quarterly missionary paper. Nos. 1-53, 1858-72. 112,893

Public accounts in annual. 20th - 23nd reports bound with Monthly Record, 7th and 8th series.

FREE CHURCH OF SCOTLAND. General Assembly.

Acts of the General Assembly. 1843-1857. 2v. 112,791-2

Proceedings and debates, 1843. Bound with Acts, 1843.

Proceedings and debates. 1845-46, 1853-54, 1856, 1858, 1860, 1863-64, 1867, 1870, 1872-76, 1879, 1880, 18 9. 20v. 112,793-812

Report[s] on foreign missions to the General Assembly. Nos. 6-8, 1863-71. 2v. 112,813-4

FREE ST. MARY'S Missionary Association.

Free St. Mary's chileren's record vol. 3, nos. 1-2, 1891. Bound with: Children's Record of the Free Church of Scotland. 118,492

Occasional paper. No. 1, May, 1892. Bound with: Children's Record ...

GLASCOW AFRICAN MISSIGNARY SOCIETY.

Annual reports nos. 3, 4, 7, 1844-44. Bound with <u>Caffrarian</u> Messenger [below].

Reports of the ladies' auxiliary ... to the society. 5th report, May, 1844. Bound with Caffrarian Messenger, 1838.

GLASGOW MISSIONARY SOCIETY.

Caffrarian Messenger of the Glasgow Missi nary Society. Nos. 1, 2, 4, 8, 13, 16 (1838-1845).

Reports, 1822-1842. 2v.

112,815-6

IMVO ZABANTSUNDU.

Complete issues Nos. 89, 90, and 91. King William's Town, 14.7.1886, 21.7.1886, and 28.7.1886. 4p. newspaper. PR 1606-08

INDABA. Nkuti umpefumlo uswele ukwazi akulungile. Lovedale Mission press, 1862-65.

ISIGIDIMI SAMA XOSA.

Pambili nto zak'wetu. Lovedale Mission press, vols. 12-15] 1883-85, 17-18, 1887-8.

THE KAFFIR EXPRESS. An English-Kaffir journal. Vols. 1-3, 1870-73. 3v. in 1.

THE LOVEDLIE NEWS, a journal for ciruclation at Lovedale. Vols. 1-5 (in-3), 1876-81.

THE MISSIONARY MAGAZINE, a periodical monthly publication intended as a repository of discussion and intelligence respecting the progress of the Gospel throughout the world. Nos. 39-48, 56-57 (in 2v.), 1799-1801.

THE ILLUSTRITED MISSIONARY NEWS, containing missionary intelligence from all parts of the world. Nos. 135-144, 1877. 112,888

SABBATH - SCHOOL MISSIONARY LEAFIET.

Nos. 59-70 (Lacking nos. 61, 65), 1891-92. Bound with: THE

CHILDREN'S RECORD.

118,492-3

SCOTTISH MISSION RY REGISTER containing the proceedings of the Scottish Missionary Society and of the Societies for the Propogation of the Gospel at home and abroad. Vols. 2-7, 9-10, 12-17 (in 14), 1821-36.

UNITED PRESBYTERIAN CHURCH

Missionary record of the United Secession Church (United Presbyterian Church). v. 1-2 (in - 1), 1846-47.

Missionary record of the United Presbyterian Church. Nos. 6-108, 1866-1878.